

HANOI NO ACEPTA

Por primera vez, «halcones» y «palomas» unidos y se daba por descontado el rechazo comunista

(Guy Bueno informa desde Nueva York en página DIEZ)

NUEVA RIOJA

Director: JOSE MARIA LOPE TOLEDO

Edita NUEVA RIOJA, S. A. Apdo. 28. Dpto. Legal: LO-2. Redacción, Administración y Talleres: Vara de Rey, 66. Teléfono 21-31-00
Número 9.913. Año XXXI. Viernes, 9 de octubre de 1970. 20 páginas 4 pesetas.

La vacación del sábado

CINCO HORAS DIARIAS DE CLASE

La Dirección General de Enseñanza Primaria ha elaborado unas normas sobre ordenación del curso académico 1970-71, que se harán públicas próximamente en el «Boletín Oficial del Ministerio de Educación y Ciencia».

Se trata de aclarar conceptos y unificar criterios sobre la vacación del sábado y el resto de vacaciones escolares a lo largo del año.

Las normas a que hacemos referencia y que están redactadas en forma de «resolución» amplían el decreto del pasado día dos de agosto, que trataba de la ordenación y establecía normas generales en relación con la distribución del tiempo escolar, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 10 de la Ley General de Educación.

DOSCIENTOS VEINTE DÍAS LECTIVOS

La resolución de la Dirección General mantiene la norma aparecida en la ley y en el decreto de los doscientos veinte días.

* El horario normal de los días comprendidos entre el lunes y el viernes, ambos inclusive, deberá ser de cinco horas, distribuidas en sesiones de ma-

ñana y tarde.

* Los sábados que se dediquen a actividades extraescolares tendrán, como mínimo, un horario de tres horas.

* Cada centro elaborará su propio calendario de actividades extraescolares a realizar los sábados y enviará su propio plan a la Inspección Técnica de Educación. En este plan deberán ser cubiertos los doscientos veinte días señalados por el decreto.

* Las vacaciones de verano deberán ser de sesenta días, elegidos de acuerdo con las condiciones socio-geográficas de cada provincia.

* Las Delegaciones Provinciales del Ministerio son, en definitiva, las responsables y reguladoras de las posibles variaciones a que se puede someter esta normativa general.

El señor Presa Santos, delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, llegó anoche de Madrid y próximamente hará públicas unas interesantes declaraciones sobre este tema.

El novelista ruso Solgenitsin, Premio Nóbel de Literatura

MADRID, 8. (Pyresa). — Alexander Solgenitsin, el novelista soviético que ha obtenido el Premio Nóbel de Literatura «por la fuerza ética con la que ha mantenido las indispensables tradiciones de la literatura rusa», ocupaba el segundo puesto en un referéndum organizado entre críticos literarios de todo el mundo por un diario italiano. El primero era Jorge Luis Borges, el gran escritor argentino que una vez más pierde la oportunidad ante este propagandístico premio que todos los años, desde 1900, concede la Academia

Sueca. Entre los nombres propuestos por los periódicos consultados, pertenecientes a los cinco continentes, están los de Pablo Neruda, André Malraux, Graham Greene, W. H. Auden, Guenther Grass, Henry Miller y Nabokov. Todos los críticos españoles consultados han votado por escritores de habla española —Rafael Alberti, Julio Cortázar y Jorge Luis Borges—, pero, excepto por los críticos nacionales que han elegido a Alberti, ningún otro escritor español aparece en el censo de candidatos.

EL LOGROÑES «B», 3 GOLES A FAVOR



Ayer, en Miranda, el Logroñés reserva, con la incorporación de algunos titulares, se enfrentó al Mirandés en un partido amistoso, que tenía el aliciente de ser una prueba casi definitiva para los jugadores Fernando y Azuaga. El partido fue de baja calidad y el frío se metió en los jugadores y en el ambiente. Al final, tres goles para el meta mirandés. — (Foto HERCE).

(Crónica y entrevistas de nuestros enviados especiales en página 13)



«Memorias de esperanza»: 100.000 ejemplares en 24 horas

La primera protesta: Ben Burión no esta de acuerdo con el texto

PARIS (Pyresa). — En sólo veinticuatro horas se han vendido cien mil ejemplares del primer tomo de las «Memoires d'espoir» del general De Gaulle. Puede decirse que se ha vendido un libro cada seis minutos.

Este libro, no sólo es noticia, sino que, como era de esperar, es motivo de polémica. La primera reacción del exterior ha venido del Estado sionista de Israel. El ex-primer ministro David Ben Gurion no está conforme con el texto que se refiere a su entrevista con el general De Gaulle, tal como figura en las páginas 278-79 del libro en cuestión. En fin, en breve se recibirá en Colombey-les-Deux-Eglises la primera carta de protesta. Nadie imagina al general De Gaulle dando un paso atrás o, peor aún, rectificándose a sí mismo.

(Gran reportaje en la última página)



Costa del Marfil: El desarrollo más rápido de la Africa Negra

ACCRA. (Costa de Marfil). — La economía de más rápido desarrollo del Africa negra ha cumplido diez años el 7 de agosto. La famosa apuesta entre el presidente, Félix Houphouët-Boigny, y el entonces presidente de Ghana, Kwame Nkrumah — sobre

qué política económica resultaría la más eficaz en diez años —, ha sido ganada por la Costa de Marfil. El éxito ha sobrepasado sus propias esperanzas. Ahora, los observadores sienten curiosidad por ver cuál de los dos países estará a la cabeza dentro de otros diez años.

«Es sorprendente! A su lado, nosotros ni siquiera hemos empezado», dijo privadamente un ministro de Ghana después de acompañar al premier, Kofi Busia, en su reciente visita a Costa de Marfil. Los números le dan la razón. Mientras que la renta «per cápita» en Ghana ha disminuido de 246 dólares en 1960 a 239 dólares en la actualidad, en la Costa de Marfil se ha elevado de 102 dólares a 319. El crecimiento industrial sobrepasa el 200 por 100. Se están construyendo 49 nuevas plantas industriales en Abidjan sobre 405 hectáreas de terreno. Los trabajos para las obras de drenaje en 100 hectáreas más ya han sido

contratados. Y se ha aprobado un proyecto que podrá albergar a 6.000 turistas.

Las exportaciones han aumentado otro 12'50 por cien en un año y tienen un gran de y creciente desarrollo comercial. El puerto de San Pedro, de construcción italiana, que abrirá la jungla occidental, ha recibido sus primeros fletadores. Este y la presa de Bandama, construida por americanos, y que doblará la energía eléctrica del país, son los proyectos más espectaculares. Pero también hay un importante desarrollo agrícola.

El presupuesto de inversiones ha aumentado un 62 por 100 este año. El presupuesto de explotación, el 14 por 100. El total de ambos supera a los presupuestos conjuntos de Kamerun, Senegal y Gabón, los anteriores países más ricos del Africa francesa.

La Costa de Marfil ha demostrado, hasta ahora, una excepcional estabilidad política. En diez años los precios sólo han aumentado un 30 por ciento. Un buen porcentaje para un rápido desarrollo económico.

Ghana, por otro lado, tiene actualmente entre un 20 y un 35 por ciento de desempleo. Los precios han aumentado un reconocido 81 por ciento. Probablemente, dice el informe de un Banco local, un 150 por ciento. Acá acaba de pedir a 23 países acreedores 270 millones de dólares pagaderos en «terminos suaves», préstamos a 50 años, con los que pagarían las deudas adquiridas en tiempos de Nkrumah. Las medidas de austeridad han rebajado las importaciones de 24 dólares «per cápita» a once dólares. Abidjan fue una vez reconocida como la ciudad más cara de la costa occidental.

tal africana. Todavía es cara, pero es un 30 por ciento más barata que Acra, que es, con Lagos, uno de los dos centros de mayor inflación del Africa atlántica.

Una repianificación de deudas anteriores en 1966 y 1968 añadió un 31 por ciento al peso de la deuda, pero no promovió ningún crecimiento económico. Incluso si Ghana tiene éxito en conseguir créditos en «terminos suaves», la economía sólo crecerá un 4 por ciento cada año, según el ministro de Finanzas. El aumento de población se llevará el 25 por cien.

Todos los comerciantes no franceses —incluyendo los empresarios nativos— protestan contra la «Mafia francesa» de los consejeros del Gobierno y comerciantes coloniales que se han unido para evitar la competencia no francesa.

Un residente americano compara la Costa de Marfil con la Cencineta: la pobre novia africana cuyo pie encajaba perfectamente en el zapato del príncipe francés. El príncipe ha resultado ser un marido celoso. La esperanza de un mercado común que una la Costa de Marfil con el resto de los Estados «Ententes» —Dahomey, República del Volta, Nigeria, Togo— está tan lejana como siempre.

Mientras tanto, Ghana —donde el problema bajo el mandato de Nkrumah no era neocolonialismo, sino autocolonialismo— parece estar en buen camino. El déficit comercial ha bajado de más de 230 millones de dólares a 50 millones. Petróleo —y nuevos yacimientos de oro y manganeso— han sido descubiertos. La producción de productos comerciales aumenta.

La mayor promesa de Ghana es de orden político. En Costa de Marfil sólo hay un partido —en el que el Estado, no el pueblo, es soberano—. Ghana es un país democrático. El único periódico diario de Costa de Marfil es poco más que una circular. La Prensa puede criticar cualquier acto del Gobierno.

El movimiento laboral de Costa de Marfil tiene toda la virilidad de un elefante. En Ghana «cooperan», pero es demasiado grande para ser empujado y sus reacciones se ven.

El ministro Reginald Amponsah dice: «Nos gusta que la gente proteste cuando no hacemos las cosas bien: esto quiere decir que tienen libertad». Se dice que Busia saca provecho de sus errores. Algo que Nkrumah nunca hizo.

Ghana tiene gente más adecuada, administradores con más experiencia, más negocios nativos que Costa de Marfil, aunque, desgraciadamente, gran parte de la élite se marchó a trabajar en organizaciones internacionales en tiempos de Nkrumah, y es difícil que regresen antes de retirarse. Por encima de todo, la perspectiva de Ghana es sana, con confianza en sí misma y sin problemas de razas. Algunos banqueros de Acra creen que el objetivo de un aumento económico del cuatro por cien es demasiado modesto.

La pretensión de Abidjan en la próxima década puede ser conseguir que el éxito de la economía francesa se convierta en éxito de Costa de Marfil y hacerse más democráticos con la prosperidad. La pretensión de Ghana será conseguir la suficiente prosperidad para conservar la libertad que han conseguido y disfrutar de ella. En 1980 la historia volverá a juzgar.

Russell Warren, Howe

LA DEMANDA, A MENOS

MADRID. («Pyresa»). — Demanda menguante, oferta creciente. La demanda, que ya sufrió el miércoles una merma parcial en su actividad, vio ayer cómo sus fuerzas iban cada vez a menos, cerrándose la sesión con un balance levemente favorable a la posición vendedora, que ha actuado con carácter más generalizado que el miércoles, afectando a casi todos los sectores, con la excepción de seguros, comercio y siderometalúrgicas.

Los Bancos, el corro más firme, han visto cómo ayer se resquebrajaba esta firmeza, si bien todavía ha habido más signos positivos que negativos y, sobre todo, cómo los valores más representativos apenas lograban mantener su cotización anterior. Las eléctricas han estado menos débiles, pero continúa la flojedad en el sector, con mayor número de bajas y con abundante cifra de títulos que repiten. En el

resto, con las excepciones alcistas citadas, ha habido de todo, pero impera el tono vendedor. Entre las alzas destacan las de Fenix y Unquinesa. Hoy ha iniciado ampliación de capital la Banca López Quesada, que deja el derecho y 29 enteros más, habiendo cotizado la acción al 800 por 100 (anterior 962) y habiéndose pagado el derecho a 190 pesetas, sobre un teórico de 212.

Por corros, en el bancario se registran las alzas de Mercantil, 7; Central, 5; Fomento, 3; Zaragozano, 2, y Exterior, 1. Las repeticiones de General, Hispano Ibérico, Santander, Bilbao y Urquijo, y los retrocesos de López Quesada, 29; Popular, 7; Vizcaya, 5, y Banesto, 2.

En el sector eléctrico obtienen beneficios Reunidas, 2, e Hidrola, medio punto. Repiten Fenosa, Cantábrico, Iberduero y U. Eléctrica Madrileña y ceden puntos Fecsa grandes, 3; pequeñas, 2; Cataluña y Viesgo,

1, y Sevillana, medio punto. En alimentación, 4 enteros sube Azucarera, y pierden 5 Ebro y Aguilá.

En mineras repite Ponferrada y deja dos puntos Felguera. En monopolios, seis enteros gana Tabacalera y dos pierde Campsa. En construcción e inmobiliarias, junto al alza de dos enteros de Metropolitana, se producen las repeticiones de Portland y Alba, y los retrocesos de Dragados, 8; Encinar, 7; Vallehermoso, 6, y Urbis, 1. En químicas, Unquinesa sube 9 puntos y Energías, medio. Repiten Cros e Hidronitro, y retroceden Explosivos, 3, y Petróleos, medio punto. En siderometalúrgicas, ganan enteros Auxillar, 3, y Hornos y Material, 1. Repite Fasa y deja un punto Nueva Montaña. En el resto de los valores tratados, las alzas son para Fenix, 36; Urbanizadora Metro, 6; Aguilá, 5; Fecsa, 3, y Telefónica, medio punto. Metro deja cuatro enteros.

LA BOLSA, AYER

BOLSA DE MADRID			
Acciones			
BANCOS			
Banco Central	1.013, —	1.013, —	
Banesto	820, —	818, —	
Banco Exterior	467, —	458, —	
Banco Hispano	787, —	787, —	
Banco Ibérico	739, —	739, —	
Banco Mercantil	780, —	787, —	
Banco Popular	814, —	807, —	
Banco Santander	999, —	999, —	
MONOPOLIOS			
Campsa	270, —	268, —	
Tabacalera, S. A.	226, —	226, —	
ELECTRICIDAD			
Eléctrica de Viesgo	216, —	215, —	
Eléctrica de Langreo	202, —	202, —	
Reunidas de Zaragoza	101, —	102, —	
Fecsa de 1.000	282, —	280, —	
Fecsa de 5.000	274, —	271, —	
Fenosa	177, —	177, —	
H. del Cantábrico	217, —	217, —	
Hidrola	243, —	243,50	
Nansa	145, —	145, —	
Sevillana	215,50	214,50	
SIDEROMETALÚRGICAS			
Y DE CONSTRUCCIONES			
METALICAS			
Altos Hornos	96, —	97, —	
Santa Bárbara	76, —	73, —	
Duro-Felguera	435, —	445, —	
Santa Ana	140, —	123, —	
Iudor	251, —	251, —	
A. de Ferrocarriles	124, —	125, —	
Fasa	101, —	100, —	
Material y Cons.	101, —	100, —	
N. M. Quijano	101, —	100, —	
MINERAS			
Ponferrada	175, —	175, —	
INMOBILIARIAS			
Ceisa de 500	116, —	120, —	
Dragados	683, —	675, —	
Hidrociivil	70, —	70, —	
Urbis	300, —	299, —	
CEMENTO			
Portland Valderrivas	432, —	432, —	
Valenciana Cementos	470, —	470, —	
ALIMENTACION			
Ebro	725, —	720, —	
El Aguilá	255, —	251, —	
General Azucarera	172, —	176, —	
QUIMICAS			
Cros	215, —	215, —	
Dow-Unquinesa	290, —	290, —	
Industrias Aragonesas	203, —	203,50	
Española de Petróleos	450, —	449,50	
Hidro-Nitro	136, —	136, —	
Ibérica del Nitrógeno	67, —	69, —	
Gal	450, —	450, —	
U. E. de Explosivos	316, —	316, —	
Unión Resinera	333, —	333, —	
INVERSION MOBILIARIA			
Cartisa	475, —	475, —	
Insa	136, —	136, —	
VARIOS			
Cristalería de 1.000	822, —	820, —	
Preciados	350, —	350, —	
Española del Zinc	138, —	140, —	
Fefasa	113, —	113, —	
El Fenix	720, —	720, —	
Metropolitano	210, —	206, —	
Solace	170, —	167, —	
Trasmediterránea	222, —	222, —	
BOLSA DE BARCELONA			
Acciones			
Campsa	274, —	270, —	
Telefónica			
Banesto	248, —	247, —	
Banesto	410, —	410, —	
Banco Exterior	465, —	465, —	
Agua de Valencia	285, —	285, —	
Catalana de Gas	234, —	228, —	
Fecsa de 1.000	280, —	281, —	
Fecsa de 5.000	272, —	272, —	
Agua de Barcelona	290, —	281, —	
H. de Cataluña	197, —	194, —	
Hidrola	240, —	243, —	
Iberduero	312, —	313, —	
Sevillana	217, —	216, —	
Carburos Metálicos	493, —	490, —	
Cros	212, —	215, —	
Industrias Aragonesas	202, —	204, —	
Española de Petróleos	446, —	444, —	
Pirelli	170, —	170, —	
A. de la Construcción	246, —	243, —	
Dragados	675, —	675, —	
Fomento de Obras	456, —	450, —	
Portland Asland, ord.	266, —	265, —	
Terrestre y Marítima	63, —	63, —	
Motor Ibérica	295, —	291, —	
General Azucarera	174, —	174, —	
Industrias Agrícolas	320, —	314, —	
La España Industrial	104, —	102, —	
La Seda de Barcelona	670, —	665, —	
Tabacos de Filipinas	188, —	189, —	
Trasmediterránea	219,50	222, —	
Urbanizaciones y T.	255, —	250, —	
BOLSA DE BILBAO			
Acciones			
Banco de Bilbao	870, —	865, —	
Banco Central	1.017, —	1.021, —	
Banesto	818, —	819, —	
Banco Guipuzcoano	980, —	900, —	
Banco Hispano	787, —	780, —	
Banco Vizcaya	833, —	827, —	
Aurora, S. A.	1.625, —	1.625, —	
La Polar, S. A.	905, —	905, —	
Eléctrica de Viesgo	214, —	214, —	
Reunidas de Zaragoza	101, —	103, —	
Hidrola	314, —	316, —	
Iberduero	314, —	316, —	
Sevillana	214, —	214, —	
U. E. Madrileña	214, —	214, —	
Aznar	120, —	120, —	
Bilbaina	315, —	320, —	
Altos Hornos	98,50	99, —	
Duro-Felguera	75, —	75, —	
Babcock-Wilcox	87, —	90, —	
Echevarría	150, —	150, —	
Santa Bárbara	61, —	61, —	
Unión Cerrajería	152,50	153, —	
Aviaco	86, —	86, —	
F. C. La Robla	30, —	30, —	
F. C. Vascongado	65, —	65, —	
Dow-Unquinesa	292, —	292, —	
Faes	625, —	625, —	
Nicas	190, —	190, —	
Resinera Española	230, —	230, —	
Sefanitro	187, —	185, —	
Vacasa	270, —	271, —	
Pao Española	173, —	173, —	
Telefónica	247, —	247,50	
FONDOS DE INVERSION			
MOBILIARIA			
Nuvotondo	1.956, —	1.956,33	
Crecinco	416,12	414,91	
Inespa	512,17	511, —	
Eurovalor	1.851,85	1.845,08	
Eurovalor-2	449,62	448,18	
Inrenta	1.449,29	1.447,08	
Suma	1.146,70	1.143,77	
Rentfondo	545,16	543,75	
Fontisa	911,68	908,80	
Gesta	857,21	851,37	
Gramco Iberia	90,05	90,07	

(Cotizaciones facilitadas por BANESTO)

ANUNCIOS OFICIALES

Hermanad Sindical de Labradores de Sorzano

VENTA DE UVA
Dicha Hermanad Sindical anuncia la venta de unos 400.000 kilos de uva aproximadamente, cuyo acto tendrá lugar en Sorzano el próximo domingo, día 11 del actual, a la una de la tarde, bajo el pliego correspondiente de condiciones.

El Presidente,
José Luis Pascual

Diputación Provincial de Logroño

En el «Boletín Oficial de la Provincial» número 112, correspondiente al día 6 de octubre del año en curso, se inserta convocatoria para la provisión en propiedad de la plaza de vice-interventor de la Excm. Diputación de Logroño.

La plaza de referencia está dotada con el grado retributivo 19 (emolumento básico 102.300 pesetas anuales) y los demás derechos establecidos reglamentariamente, y a la misma pueden aspirar los que pertenezcan al Cuerpo Nacional de Interventores de Fondos de Administración Local.

Lo que se hace público para conocimiento de los interesados.

Logroño, 8 de octubre de 1970.

EL PRESIDENTE: Rufino Briones Matute

ANUNCIOS FINANCIEROS



RENTFONDO

FONDO DE INVERSION MOBILIARIA

REPARTO TRIMESTRAL REGLAMENTARIO DE RESULTADOS

De acuerdo con sus disposiciones reglamentarias, RENTFONDO procede a un reparto de resultados, cuyo importe asciende a Ptas. 10,- por participación.

Desde la fecha de su creación (20 Junio 1969), RENTFONDO ha repartido las cantidades siguientes:

- 30,- Ptas. en 31 Diciembre 1969 (reparto extraordinario)
- 15,- » en 31 Marzo 1970
- 10,- » en 30 Junio 1970 (reparto extraordinario)
- 10,- » en 30 Setiembre 1970

Las referidas cantidades totalizan 65,- Ptas. durante los primeros 15 meses de vida del Fondo. Sobre el valor liquidativo de la participación en la fecha de lanzamiento (520,71 Ptas.) ello representa una rentabilidad del 12,48 %.

Las cantidades repartidas se entienden netas y libres de impuestos por parte del participante.

El importe correspondiente será remitido directamente por todo el mes de Octubre, mediante cheque bancario nominativo, a los participantes que hayan manifestado su voluntad de cobro en efectivo. Los participantes que hayan manifestado su deseo de reinvertir recibirán en su domicilio los certificados correspondientes a esta operación de reinversión. Como en anteriores repartos la reinversión de resultados se efectuará sin pago a la comisión correspondiente a la Sociedad Gestora.

Barcelona, 30 Setiembre 1970

GESFONDO, S.A. Sociedad Gestora

LAS OREJAS DEL LOBO

Ya sabemos que no puede haber choque armado si uno de los enfrentados no lo quiere, pero entonces, sobre el pacifismo o la cobardía de uno, vendrá la invasión, la ocupación y el dominio del otro, del que cree que la guerra es la continuación de la política con otros medios. Claro que entre el entreguismo y el belicismo queda esa fórmula, que Nixon expresó en uno de sus discursos, y que consiste en «negociar desde una posición de fuerza». Sabemos que en el pasado ha habido demasiado belicismo, casi como fórmula única de la política internacional, lo que ha conducido a muchas catástrofes innecesarias, pero también debemos saber que por la vía de un pacifismo aporristico, tal vez tapadera de muchas cobardías, no sólo no se llega a

la paz, sino que es inevitable la guerra a todos los niveles. Y para muestra de bieran ser suficientes todas esas «guerras menores» —menores para los que no las sufren— que desde años están ensangrentando los más varios rincones del universo mundo.

Afortunadamente para todos, parece que ahora, sobre la tremenda realidad de la invasión de Checoslovaquia, y especialmente, ante la presencia de las flotas soviéticas y norteamericanas en el Mediterráneo, la Europa Occidental, que jugó al pacifismo —bajo la protección de la sombra atómica norteamericana— empieza a despertar de su letargo pacifista, tras haber vuelto a ver las orejas del lobo soviético-ruso, del que ya no creen pueda ser cordero, y por ello, cuando

los Estados Unidos amenazan con reducir sus guarniciones europeas, claman por la permanencia de esas tropas; las cuales, además de ser una gran fuerza efectiva, significan la voluntad USA de defender a Europa, cueste lo que cueste. Ahora repetimos que afortunadamente, superando aquella tontería de «americano vuelve a tu hogar», se empieza a sentir la vital necesidad de que el americano se quede como imprescindible garantía. La realidad está venciendo a la estridencia demagógica.

Por lo pronto los ministros europeos de Defensa de los países encuadrados en la OTAN —menos Francia, que sigue juzgando a la autosuficiencia— se ha reunido en Bruselas, parece que en reunión informal, para tratar de que USA no

retire soldados del Viejo Continente alegando razones económicas; para lo cual estos Estados, muy conscientes del peligro general que engendraría esa reducción de fuerzas USA, ofrecen su ayuda económica, pagando una parte de los gastos que esas fuerzas ocasionan. Justa financiación de esa presencia militar norteamericana y con la cual se facilitaría a Nixon un buen argumento en su pugna con el Congreso, el cual, con o sin razón, insiste en la necesidad de reducir las tropas presentes en Europa por razones de mezquinas economías, tras las que se ocultan maniobras electorales menores y muy peligrosas.

Ante la presencia de las orejas del lobo soviético, que todos están viendo, y con mucho miedo, Europa

parece dispuesta hasta a dar dinero para sostener esos «guardas» norteamericanos, tantas veces insultados como impenitentes imperialistas que no querían abandonar las tierras europeas «ocupadas». Alemania, cuya prosperidad ha estado favorecida por el hecho de tener pocos gastos militares, ya está dispuesta a pagar la mitad de los gastos de las tropas USA estacionadas en el Continente europeo. Por ahí se empieza; después, tendrán que venir los reforzamientos de los propios ejércitos, de esos ejércitos europeos que han dominado al mundo y que ahora, por lo menos, deben procurar ser suficientes para defender sus propias fronteras.

CARLOS RIVAS

ACTUALIDAD



LA FELICIDAD

¡Cuántas veces hemos oído decir que no hay felicidad en este mundo, que es un valle de lágrimas, que hemos nacido para sufrir, y no sé cuántas cosas más!

También hemos escuchado que la felicidad no hay quien la alcance, por muy privilegiada que sea la situación de la persona. Creo que es éste un error mayúsculo.

El hombre lleva innata el ansia de felicidad, y este sentimiento no existiría si no fuera realizable. Hay muchas personas que son felices; entre ellas, me incluyo. Pero lo sorprendente es que hay muchas más que podrían disfrutar de este sentimiento extraordinario y no son capaces de encontrarlo.

Todo, naturalmente, depende de lo que entendamos por felicidad. Si felicidad fuera atesorar riquezas, poder o sabiduría, entonces sería éste un privilegio de unos pocos, a quienes si además preguntáramos si eran felices, nos encontraríamos con más respuestas negativas de las que imaginamos. El que es rico, no goza con sus bienes. Se esfuerza y trabaja por aumentarlos, no sé para qué, pues nunca se sentirá satisfecho. El que es poderoso, quiere serlo aún más, y teme que de un día para otro pierda lo que tanto le ha costado. El sabio, si lo es de verdad, no duda de su ignorancia, en relación con todo lo que le falta aún por saber.

No; no es ahí donde está la felicidad.

Hay que buscarla más cerca y más fácilmente. Yo, al menos, soy muy feliz muchas veces, sin salir de mi trabajo y de mi vida ordinaria. Disfruto cuando mis hijos van cantando en el coche tras de mí; cuando una niña me sonríe y pregunta qué hora es; cuando en el mes de enero luce un sol primaveral y veo a los viejos sentados en los bancos de los paseos. Disfruto pensando que tengo salud, trabajo, libertad, opinión; soy feliz, en una palabra, porque sé que tengo muchas, muchísimas cosas de que otros carecen.

Digan si no los que están enfermos en sus casas, o en sanatorios y hospitales, si no se considerarían felices si tuvieran salud. Digan los que no tienen trabajo, si no es hermoso ganarse el pan de cada día; digan los reclusos, cuánto vale gozar de libertad.

Muchos son los que tienen salud, trabajo y libertad, y pocos los que se consideran felices por ello. Tenemos motivos para gozar con muchas pequeñas cosas, que tienen un valor inmenso. Las ignoramos, perdiendo la oportunidad de conseguir ese unánime deseo de felicidad.

Tengo por muy cierto que he de pasar por amarguras, que la vida me ha de traer, sin que nadie pueda evitarlo. Cuando ese momento llegue, podré consolarme pensando en que esa desventura no durará siempre, y que los buenos tiempos volverán.

Hoy por hoy, disfruto de lo que tengo a pleno pulmón. Doy gracias a Dios por los grandes beneficios que suponen los hijos, la salud, el trabajo y la libertad, pero me da pena pensar que muchas otras personas, teniendo lo mismo y mucho más, digan que la felicidad no existe; que este mundo es un valle de lágrimas.

Si, la felicidad existe, no hay más que cogerla y disfrutarla, la tenemos en nuestro alrededor, casi tocándonos. Sólo hay que verla.

F. GONZALO BERGASA



EL AÑO EMPIEZA

Es ahora, en octubre y no en enero, cuando empieza el año de verdad.

La pausa del verano ha alejado a las gentes de sus relaciones comunes y sería entonces la propicia ocasión para intercambiar augurios de felicidad con los amigos y organizar la despedida formal del Año Viejo, que terminaría al finalizar las vacaciones y al apagarse, para nosotros, la traca de San Mateo.

La noche del treinta de septiembre se comerían las uvas en sazón, doradas por el sol de otoño, sabrosas como las uvas que hicieron a Noé perder el tino a la media sombra de la parra y no, ateridas por el frío de diciembre.

Después del festejo, terminadas las efusiones y los presagios de ventura, al poner el pie en el mes de octubre, se tendría de veras la sensación de comenzar algo.

Nadie empieza nada el primero de enero; ningún cambio se opera en el vivir de las gentes. Es en octubre cuando nos recogemos de nuevo en el interior de las casas, de vuelta de la intemperie del verano; cuando se enciende de nuevo la lámpara del comedor, a la hora de la cena.

El que más y el que menos ha pasado en su vida por una etapa de escolar y ya nadie le quitará de encima la sensación de que en octubre se empieza a vivir

en serio, pasado el gozo de las vacaciones y el jolgorio de las fiestas mateas. ¿Qué mejor señal que ésta para reconocer a octubre como mes inaugural?

Se presta además a otoño, el momento de reintegrarse a la vida de siempre, para hacer esos propósitos de enmienda y perfección que suelen hacerse, sin mayor éxito, al empezar enero.

Si tales cambios se hicieran en el orden del calendario, no sólo no quedaría todo trastocado, sino que se daría lustre y honores a la más bella estación del año, predilecta de navegantes, guerreros, poetas y labradores.

L. T.

TIEMPO DE OPINION

ESFUERZO EMPRESARIAL

La falta de esfuerzo empresarial continuado y el abandono —tras los primeros intentos frustrados— de los mercados exteriores por parte de los exportadores españoles, son, asimismo, características del sistema actual. Es escasa o poco representativa la asistencia a ferias y exposiciones internacionales. Y es insuficiente la coordinación y la colaboración eficaz entre la Administración y los empresarios. Cabe subrayar, finalmente, la inexistencia, o la ineficacia en la coordinación de una política comercial de los exportadores para la creación y mantenimiento de redes comerciales, inversiones en infraestructura, canales de distribución, gestión y promoción de venta al exterior.

(De "Nuevo Diario")

LOS TEMORES

Lo que de hecho viene conturbando cada día más al ciudadano son los rumores —y algo más que rumores—, los sucesos, las cábalas y los miedos que podemos denominar "de fondo": la sensación de desplome económico, el estupor ante el porvenir y su signo, la estampida de los precios, el encrespamiento de la situación laboral, el reajuste de la misma en los sectores imprescindibles y capaces de provocar tanto situaciones graves —que están en el recuerdo de todos— como urgentes reuniones desuadas al más alto nivel. Y la persistencia en la baja de la Bolsa, puesta estos días a un índice equivalente al de mediados del año 1968; las suspensiones de pagos la "falta de dinero" de que todo el mundo habla, la retención comercial de cosas que se piden y la paralización de almacén de otras que se ofrecen; la penosa experiencia de un recorte innegable en el vuelo económico y, sobre todo, el retroceso en su nivel de vida, y el temor a quedar más atrás aún en el próximo año por parte de esa infinidad de personas no pertenecientes a los servicios claves que no pueden quedar paralizados, y cuyos servidores se han hecho y se están haciendo oír, al menos en parte.

A todo ello se unen las interrogantes sobre la vinculación a la Comunidad Económica Europea, sus ventajas, sus inconvenientes, su precio y, en especial, quiénes serán los que paguen éste.

Hay "temor económico", lo que, desde luego, no es noticia; decirlo no constituye tampoco propalar una "especie", sino escribir, simplemente, la expresión cotidiana de hoy día.

(De Alfonso, en "Madrid")

Hablar demasiado

Nadie, creo, colocará en el telar de sus dudas el hecho cierto de que nos guste hablar, de que habíamos demasiado. Hay excepciones, por supuesto, de silenciosos impenitentes, a los que cuesta un trabajo impropio «extraer» algo más que un simple monosílabo. Pero al resto de las personas —género femenino, masculino, y lo que sea— nos cuesta soltar la palabra una vez puesta en antena.

Y, atención, que no digo que hablen «mucho», sino que hablen «demasiado». Es decir que no me refiero de una forma concreta y esculpida a la minutación

de las conversaciones, y si, más bien, al regodeo en la exposición de algunos temas determinados. Confieso que me parece realmente positivo y agradable que hablen al máximo posible, por cuanto ello implica de conocimiento, de calicata en el pensar de los demás.

Al margen de esto, resulta que ahora, en nuestro tiempo, gustamos crear algunos temas a los que vestimos con el señuelo de lo semiprohibido, de lo oculto, de lo desvelador de secretos, de lo «tabú», de lo «subterráneo», de lo que puede pinchar sin motivo justificado para sentirse herido.

Podríamos anotar aquí la droga, el homosexualismo, la prostitución juvenil, la violencia, el robo de vehículos automóviles, si quiera sea para su circunstancial disfrute, y otros varios del mismo estilo. Se sabe, conscientemente, que su difusión puede resultar pernicioso, pero los medios de comunicación juegan —jugamos— con ellos a diario. Es suficiente ver una película, leer un libro, oír un periódico, contemplar un telefilm, para comprobarlo.

El francés Napote, secretario general de la Interpol ha rogado a la Prensa, en Bruselas, con motivo del

Congreso Internacional de la organización «que no de tanta publicidad a los asuntos de drogas». Por supuesto, no podemos defendernos, ya que no se trata de silenciar nada en el cajón de lo impublicable —que es aleccionador en muchos casos y debe serlo en todos—, sino de medir y dosificar en las proporciones idóneas. Todos sabemos que es algo verdaderamente muy difícil. Pero ahí radicaría el mayor mérito del posible acuerdo. Cualquier niño puede ignorar hoy en muchos países la teoría de la relatividad —una breve y susinta idea de su contenido, cla-

ro—, pero sabe lo que es el LSD; no conoce los ejercicios propios para practicar la respiración diafragmática, pero domina unas cuantas llaves de karate; vacila en cuanto al lugar donde podría consultar un libro de matemáticas, pero no tiene la menor duda de un establecimiento al que acuden a diario hombres y mujeres «dudosos». No es todavía un peligro alarmante entre nosotros, pero si lo es ya en otras geografías. Y más vale prevenir que curar, por aquello de que cuando las barbas de la vejez, estansen, estansen.

GARTAN

Grandes mejoras municipales

CALAHORRA. (De nuestro corresponsal, Jotage).

No cabe duda de que nuestro Ayuntamiento se moderniza. Hace pocos días dabamos cuenta del aumento del parque en cuanto a recogida de basuras domiciliarias se refiere. A aquel magnífico camión se une este otro que, como claramente puede apreciarse, será destinado al reparto de carnes procedentes del Matadero Municipal.

Nos place muy mucho estos desvelos de nuestras autoridades, que tanto se preocupan por dotar a los distintos servicios municipales de la eficiencia debida, a la vez que prestigan, por su modernización en aquéllos, a nuestra querida ciudad.

MUNICIPALES

La Comisión Municipal Permanente, en sesión recientemente celebrada, adoptó, entre otros, los siguientes acuerdos:

Entre las licencias de obras concedidas, destacan las relativas a construcción de varios edificios de nueva planta y otros en los solares resultantes del derribo de actuales edificaciones.

En instancia suscrita por don Alejandro Cristóbal Frías y varios vecinos más, propietarios de fincas enclavadas en la Avenida de Don Agustín Achútegui de Blas, por la que solicitan la retirada del tendido eléctrico de alta tensión en dicha calle, se acordó pase a informe de las Comisiones informativas afectadas y posteriormente se eleven todas las actua-

ciones para la resolución del Ayuntamiento Pleno.

Vistos los expedientes que se tramitan a instancia del Rvdo. P. Luis Estrada González, en nombre y representación de RR. PP. Agustinos, para instalación y consumo de gas licuado de petróleo; el de don Miguel Angel Clemente Gutiérrez, para legalizar, por carecer de licencia, la instalación y funcionamiento de un taller de cerrajería; el de don Félix Martínez Castillejos, para traslado de almacén de frutas, y el de don Sotero Calahorra Abad, para traslado de taller de carrocerías, considerando que en el trámite de todos y cada uno de los expedientes se han cumplido las prevenciones exigidas y son correctos los lugares de emplazamiento, sean remitidos dichos expedientes a la Comisión Provincial de Saneamiento.

El secretario dio cuenta a la Corporación de haberse constituido con fecha 26 de septiembre último la asociación administrativa de contribuyentes afectados por la imposición de contribuciones especiales de las obras de pavimentación, alcantarillado, acerado y alumbrado de la Avenida de Don Agustín Achútegui de Blas, en virtud de lo preceptuado en el artículo 465 de la vigente Ley de Régimen Local. Seguidamente se procedió a la lectura de los estatutos aprobados por la Asamblea general de contribuyentes, quedando igualmente aprobados por la Comisión.

Por la presidencia se puso de manifiesto la necesidad de que se lleven a cabo, a la mayor urgencia, las obras de ade-

centamiento de las tapias de cerramiento y reposición de cristales del grupo escolar Angel Oliván y Quintillano.

El teniente de alcalde don Vidal Miranda Domínguez dio cuenta de la visita efectuada en Logroño al ministro de Información y Turismo, poniendo de manifiesto la rapidez que se pretende dar a la construcción del Parador Nacional de Turismo y la promesa de ampliación del mismo.

Finalmente se dio cuenta de la asistencia a las fiestas patronales de Arnedo de una representación de este Ayuntamiento, quedando muy agradecidos de las deferencias que a dicha representación dispensaron.

ESCUELA DE FORMACION PROFESIONAL INDUSTRIAL

Por considerarlo de sumo interés, transcribimos la nota que con ruego de su publicación nos envía la Dirección de dicho centro:

"Se pone en conocimiento de todos los interesados que sigue abierto el período de admisión de alumnos para cursar el primer año de adaptación (antiguo primero de iniciación profesional).

Las condiciones que se precisan son las siguientes:

1.—Haber cumplido 12 años o cumplirlos dentro del año actual.

2.—Haber cursado seis años de enseñanza primaria.

Las materias de estudio en el citado curso son las mismas que en el antiguo primero de iniciación, incluyendo además enseñanza de francés o inglés.

Primer concurso nacional de poesía

La Dirección Nacional de la Obra Sindical «Educación y Descanso», con motivo de conmemorar el centenario de la muerte del ilustre poeta sevillano Gustavo Adolfo Bécquer, tan cantado por la juventud, abre sus puertas a la inspiración poética de los trabajadores españoles, como asimismo a los aprendices de los Centros de Trabajo de la Organización Juvenil y a los alumnos de las Escuelas de Formación Profesional y de los Institutos Laborales, para que concurren con sus trabajos al concurso de poesía que se convoca bajo las siguientes

B A S E S

Primera: Los originales serán escritos a máquina, a doble espacio, en papel tamaño de folio, por una sola cara y por triplicado. Deberán ser inéditos, siendo el tema y formas de libre elección, entregándose en sobre cerrado al secretario provincial de la Obra Sindical «Edu-

cación y Descanso» de la provincia respectiva, quien, a su vez, remitirá la totalidad de los trabajos recibidos a esta Nacional.

Segunda: Se concederán cinco premios, consistentes en un primero de 10.000 pesetas; segundo, de 5.000 pesetas, y tres más de 2.000 pesetas, además de los correspondientes obsequios conmemorativos.

Tercera: La admisión de trabajos finalizará el día 28 de noviembre, admitiéndose un solo original por autor.

Para concurrir a este certamen será condición indispensable pertenecer a cualquiera de los centros anteriormente citados o ser afiliado a «Educación y Descanso», lo que se reseñará al pie de la composición presentada, así como nombre, apellidos, teléfono y residencia, debiendo justificar tal requisito caso de que fuera premiado.

Cuarta: La Obra Sindical «Educación y Descanso» se reserva el derecho de publicar, si lo

estimare, los trabajos galardonados, sin que por ello entrañe derechos para su autor, renunciando por tanto a ellos al aceptar estas bases.

El Jurado de selección y calificación de premios estará compuesto por destacadas personalidades de las letras, siendo su

fallo inapelable. Actuará de secretario un funcionario del Servicio de Cultura y Arte.

La entrega de premios se verificará el día y lugar que oportunamente se señale, siendo pública la asistencia y procediéndose por sus autores a la lectura de los trabajos premiados.

Calzados

La Peña

Ofrece magníficos surtidos en sus zapatos de temporada

OTOÑO-INVIERNO

SEÑORA - CABALLERO - NIÑO

CRISTO, 4. - LOGROÑO.

■■■■■■ ARNEDO ■■■■■■

Fue pobre el cartel taurino

ARNEDO. (De nuestro corresponsal, Paco Portillo).

No soy aficionado a la tauromaquia, pero no por ello censuro a los verdaderos entusiastas. Veo la fiesta pocas veces y con cierta indiferencia. Admiro más la valentía que el arte y la encuesta monótona, ya que rara vez se ve algo nuevo. Los partidarios del torero clásico se conforman contemplando lances bien ejecutados, siempre que se ajusten a lo que ellos llaman reglas. A los del lado contrario no les importan las reglas; quieren sensacionalismo, originalidad, excentricidades, cosas raras. El torero ortodoxo les aburre, ya que muy pocas veces sale perfecto, pues entra en ello, principalmente, las condiciones del toro. ¡Pobre bestia! El público lo abuchea, lo pita, porque el animal, por sus precarias condiciones físicas o su potencia extremada, no ha sabido cumplir con su obligación. Si por defenderse empitona, may; si no se defiende, si no quiere pelear, un mansurrón, no tiene trapío. En ese caso el torero se justifica y procura despachar lo cuanto antes. El público protesta, dice que eso es un timo, acordándose de lo que ha pagado por su entrada. Si el toro embiste con arreglo al Reglamento taurino, el diestro si no es dominador, se embarulla, tiene miedo y en concreto no hace nada tampoco. Nuevas protestas, con alusiones a la progenito-

ra. En total, un desbarajuste, salvo contadas ocasiones.

En las tertulias, los que se tienen por entendidos, sacan a relucir, postineando, la nomenclatura, y si se refieren a la estampa física de los toros, se oyen las palabras bragao, carlavacao, berrendo, ensabanao, botinero, ensillao, cárdeno... Si hablan de cuernos, cornigacho, brochao, astifino, corniapretao, cornicorto, mogón, velete... Y si se discute la técnica del diestro, enseguida se oyen los derivados de nombres de grandes artifices, chiquefina, manoletina, giralrilla, estatuero, revolvera, larga cambiada, abaniqueo... Y en cuanto a estocadas, chalequera, media lagartijera, delantera, atravesada, bajonaza, volapié, en las agujas...

Como he dicho antes, aunque reconozco ciertos méritos, la fiesta taurina no me convence, porque el éxito es inseguro. De ella, lo que más me encanta, es la vista policroma de los tendidos. Las peñas con su música popular y alegre, y el paseillo inicial.

Seguramente por no comprenderlo, no me entusiasma lo taurino. Sin embargo, como tampoco soy enemigo, voy a recoger algunas opiniones de un gran aficionado sobre lo ocurrido en el caso arnedano en las pasadas fiestas.

Nos sentamos junto a un velador de un bar, y le pregunté:

—¿Qué opinas de los feste-

jos taurinos de este año en la plaza arnedana?

—En conjunto, muy pobres sobre el cartel. Los novillos del primer día, escasos de trapío y fuerza, no fueron dignos ninguno de pisar nuestro ruedo. Hay que tener en cuenta que el primer día, es la fiesta grande, la de la famosa procesión, y ese día precisamente es cuando hay que esmerarse en todo: en ganado y en diestros. Arnedo merece mucho mejor programa, ya que la afición respalde siempre. Respecto a los becerristas o aspirantes a novilleros, nada o casi nada pudieron hacer con tales bichos.

—¿Qué ha sido, a tu juicio, lo mejor?

—Sin ninguna duda, la actuación de Antonio Galán, en el festival del día uno. Galán estuvo en la línea de catedrático, nos dio una lección de buen torero, enseñándonos a su primer oponente a embestir, consintiéndole y tirando de él con temple, en una palabra, toreando. En su segundo, un "buen mozo", va que este novillo-toro, con trapío y arrobos, tenía mucho que torrear. Galán lo aprovechó al máximo. Lo más destacable, las dos tandas de naturales perfectísimos, armoniosos, con largura sin recargar demasiado, que salieron impecables; después unas giraldillas mirando al tendido "para la galería", rematando su labor de un estocazo hasta la gamuza, que le hizo rodar sin puntilla.

—¿Qué fue lo peor?

—El abuso que se cometió el primer día con el público, con ese público bondadoso de Arnedo, que paga lo que le piden y aguanta lo que le echan. Esperemos que la próxima feria vaya más en consonancia con la categoría de ciudad y su renta "per cápita".

—¿Me dices algo de Antonio León?

—Mira; déjame en paz. Más quiero guardar silencio.

—Bueno; pues que nos sirvan otro vaso y brindemos porque el año próximo Dios reparta suerte para todos.

—Amén.

EXTRAORDINARIA

Elegantísima

Moda 70-71

en

TEJIDOS

CONFECCIONES

y MEDIDA

Medyser

PARA LA MUJER Y EL HOMBRE DE HOY

- Famosas Marcas de Alta Costura españolas y extranjeras
- 3 Plantas de exposición y venta textil (la mayor de Logroño)
- LO BUENO A BUEN PRECIO - CONSULTENOS

A SANTANDER

Partido SANTANDER-LOGROÑES

Primera salida: El día 11. Regreso, en el día.

Segunda salida: El día 11. Regreso, el día 12.

A ZARAGOZA

Primera salida: El día 11. Regreso, el día 12.

Segunda salida: El día 12. Regreso, en el día.

VIAJES ARALAR

G. A. T. 128

Teléfonos 211859 y 223639

Plaza H. TOLEDO, 10. EDIFICIO CALZADOS VERANO

NUEVA RIOJA 9 de octubre de 1970.

TIPIFICACION Y PRECIOS DE LOS CEREALES PARA LA PRESENTE CAMPAÑA

El "B. O. del Estado" número 224, de 18 de septiembre actual, publica el decreto del Ministerio de Agricultura número 2.616/1970, de 22 de agosto, por el que se establece la tipificación y precios del trigo y otros cereales correspondientes al grado de calidad normal, que el S.N.C. pagará a los agricultores durante la campaña cerealista que comienza el primero de junio de 1971 y termina el 31 de mayo de 1972, y que son los siguientes:

TRIGOS DUROS

Tipo I.—Ambar durum selecto: al menos 80 por 100 de granos vitreos amarillos y 13 por 100 de proteína.

Variedades: Alaga, Bid 17, Claro fino, Grifoni, Híbrido, D. Jerez 36, Lebrija, Ledesma, Recios, Rubio Granja, Rubio Argelino y Senatore Capelli.

Precio: 840 (ochocientas cuarenta) pesetas Qm.

Tipo II.—Ambar durum primero: al menos 60 por 100 de granos vitreos amarillos y doce por 100 de proteínas.

Variedades: las del tipo anterior.

Precio: 800 (ochocientas) pesetas Qm.

Tipo III.—Ambar durum corriente: menos del 60 por 100 de granos vitreos amarillos y 12 por 100 de proteína.

Variedades: las de los tipos anteriores.

Precio: 750 (setecientas cincuenta) pesetas Qm.

Tipo IV.—Duros semibastos: al menos 60 por 100 de granos vitreos amarillos y 11 por 100 de proteína.

Variedades blancas: Amoros, Andalucía, Arlante, Asolacambre, Bascuñana y Farto.

Variedades rojas: Obispaño y Blat Fort.

Precio: 625 (seiscientas veinticinco) pesetas Qm.

Tipo V.—Duros bastos: Menos del 60 por 100 de granos vitreos amarillos y proteína no inferior al 10 por 100.

Variedades: las mismas del tipo anterior.

Precio: 595 (quinientas noventa y cinco) pesetas Qm.

TRIGOS BLANDOS Y SEMIDUROS

Tipo I.—Trigos de fuerza: Índice W igual o mayor de 200, coeficiente P/L máximo 2, y proteínas no inferior al

12.5 por 100.

Variedades blancas: Arina y Florence Aurora.

Precio: 725 (setecientos veinticinco) pesetas Qm.

Tipo II.—Trigos mejorantes: W igual o mayor de 150, P/L no superior a 2 y proteínas no inferior al 12 por 100.

Variedades rojas: Magdalena y Rex.

Precio: 690 (seiscientos noventa) pesetas Qm.

Tipo III.—Trigos finos: W igual o mayor a 120, P/L no superior a 2 y proteínas no inferior al 12 por 100.

Variedades blancas: Castilla e Indoxa.

Variedades rojas: Campeador, Cheyenne, Dr. Macet, Impeto, Indoxa X Mara, Languedoc y Progress.

Precio: 675 (seiscientos setenta y cinco) pesetas Qm.

Tipo IV.—Trigos comunes: W igual o mayor a 70, P/L no superior a 2.25 y proteína no inferior al 10.5 por 100.

Variedades blancas: Argento, Candéal, Mentana, Pané 3 y Tavares.

Variedades rojas: Aradi, Aragón 0-3, Argelato, Utonomia, Cabezo, Capitole, Estirpe—Diamante, Champelín, Libero, Mara, M. M., Moisson, Montagnano, Montcada, Montjuich, Montnegre, Montserrat, Navarro 105, Navarro 150, Pané 7, Reliance, Rondine, Splendeur, Tercejat y Traquejo.

Los trigos de las variedades Candéal y Aragón 0-3 que contengan proporciones de granos vitreos superiores al 75 por 100 gozarán de una prima de 10 pesetas Qm.

Precio: 670 (seiscientos setenta) pesetas Qm.

Tipo V.—Trigos semibastos: W menor de 0, P/L no superior al 2.50 y proteína no inferior al 10 por 100.

Variedades blancas: Blanco Cerrato, Blanco Segarra, Chamorro y Negrillo.

Variedades rojas: Ardica, Barbilla, Gredos, Jeja y San Rafael.

Precio: 655 (seiscientos cincuenta y cinco) pts. Qm.

Tipo VI.—Trigos bastos: W menor de 70, P/L no superior al 3.5 y proteína no inferior al 9.5 por 100.

Variedades blancas: Gascon, Grosal, Híbrido J-1, Pané 247, Mort, Pichil y Quaderia.

Variedades rojas: Estrella, Dimas, Funo, Generoso, Híbrido L-4, Navarro 101, Navarro 122, Productore, Riet, Rojas y Roma.

En este tipo se incluyen también las variedades que

teniendo W superior a 70 muestran gran equilibrio y bajo contenido en proteína.

Precio: 631 (seiscientos treinta y una) pts. Qm.

CEBADAS

Tipo I.—Dos carreras: Variedades: Aurora, Beka, D-1 Esperanza, Herta, Ingrid, Píroline, Pallas, Rika, Sonia, Unión Wisa, Hellas y Kristina.

Precio: 545 (quinientas cuarenta y cinco) pts. Qm.

Tipo II.—Seis carreras: Variedades: Ager, Albacete, Almunia, Ares, Atlas, Berta, Caballar Corriente, Ceres, Guadiana, Hatif de Grignon, Lupe, Mariout, Monlon, Nimphé y Pané 1.

Precio: 525 (quinientas veinticinco) pesetas Qm.

AVENAS

Tipo I.—Blancas y amarillas: Variedades: Bambú II, Blancanieves, Blenda, Cartuja, Haver-Cóndor, Nifia, Pané-1, Prodes 101, Prodes 102 y Sol II.

Precio: 515 (quinientas quince) pesetas Qm.

Tipo II.—Grises y negras: Variedades: Corriente, Mayencourt, Previsión y Roja Argel.

Precio: 505 (quinientas cinco) pesetas Qm.

CENTENOS

Tipo único.—Variedades: Corriente y Cigantón.

Precio: 525 (quinientas veinticinco) pesetas Qm.

MAIZ, SORGO Y MIJO

Los precios iniciales de garantía a la producción de estos cereales que han de regir durante la campaña 1971-72 serán anunciados con la debida antelación a la época de siembra.

Las variedades no incluidas en los tipos y clases no establecidas serán objeto de clasificación provisional por el S.N.C., hasta que alcancen carácter definitivo.

Los precios iniciales antes indicados se entienden, para mercancía normal, sana, seca, limpia, sin olores extraños, sin envase, pesada y estibada sobre silo o almacén del Servicio Nacional de Cereales.

Lo que se publica para general conocimiento de los agricultores, Hermandades de Labradores, entidades colaboradoras e industriales relacionados con el S.N.C.

APRENDA INGLES CON

NUEVA
RIOJA

Y
PATROCINADO
POR LA



CAJA DE AHORROS
Y MONTE DE PIEDAD DE
ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA



IDIOMAS CAMPO

1.ª Medalla Oro Bruselas 1960 Inglés - Francés - Alemán
ENGLISH THROUGH NEWSPAPERS
Método y sistema patentados Prohibida la reproducción
Las grabaciones de inglés y francés en discos a disposición del lector, en C.A.M.P.O. — Méndez Núñez, 31 — Zaragoza Infórmese hoy mismo

RESPUESTAS AL
EXAMEN N.º 24

24-a)

1. Do you like shrimps and crawfish? — 2. Mussels are smaller than oysters.
3. The boys go to school together every day. — 4. There are many mosquitoes and flies in this city. — 5. Where are the combs and the drier?

24-b)

I can't UNDERSTAND you PERFECTLY — The BASIC unit of LENGTH in ENGLAND is the FOOT — I don't know HOW to do it — I should LIKE to catch a BUTTERFLY — She is GOING to market TO BUY some OYSTERS — He KNOWS his lesson BY HEART — This ARMCHAIR is very COMFORTABLE.

24-c)

1. No, I should not be able to catch a butterfly.
2. No, The manager was not here yesterday.
3. No, this is not an easy lesson.
4. No, I have not bought a blue jacket.
5. No, I shall not go to the country next Sunday.

AVISO IMPORTANTE PARA LOS LECTORES DE NUESTRO PERIODICO

Como ya anunciamos al iniciar la publicación de este Curso de Inglés los lectores que al finalizar el mismo presenten todas las lecciones recortadas de nuestro periódico, podrán examinarse para optar al Diploma que el Instituto Superior de Idiomas CAMPO entregará a cuantos superen esta prueba.

La fecha, hora y lugar de examen, que se celebrará en nuestra ciudad una vez concluido el Curso, lo anunciaremos oportunamente. Idiomas CAMPO sorteará varios premios entre los lectores que se presenten a este examen final consistentes en cursos de idiomas, discos, etc., etc. Todo será GRATUITO: exámenes, idiomas, etc., etc.; únicamente se exigirá, como ya hemos indicado, la presentación de todo el Curso recortado de nuestro periódico.

Esperamos, y así lo deseamos, que sean muchos los riojanos que nos honren con su presencia en este acto de final de Curso, aprovechando la oportunidad que se les brinda, al mismo tiempo que nos marcan la pauta para la posible publicación de otros idiomas.

CERVERA DEL RIO ALHAMA

EL COMPLEJO DEPORTIVO YA ES UN HECHO

CERVERA DEL RIO ALHAMA.—(De nuestro corresponsal, Isidoro San Baldo-

mero).

Durante estos dos o tres años últimos mucho se ha hablado y se ha comutado en esta localidad sobre todo por la juventud, la falta de unas piscinas o complejo deportivo para el ocio y recreo de propios y extraños durante el estío.

En cualquier pueblo de menos importancia que el nuestro no le falta su correspondiente grupo deportivo en todas sus modalidades, más o menos espacioso y las comodidades que se crean oportunas tener.

En una de nuestras visitas periódicas que hacemos al Ayuntamiento, el alcalde señor Santamaría Garralera, nos manifestó muy complacido al comunicarnos que al fin se iba a solucionar el tan traído y llevado complejo deportivo.

Para conocimiento de todos los cerveranos y simpatizantes con nuestro pue-

blo, vamos a transcribir íntegramente la carta que el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Logroño ha dirigido a nuestra primera autoridad local:

«El jefe provincial del Movimiento y gobernador civil de Logroño, 21-10-70. Señor don Julio Santamaría Garralera, alcalde jefe local del Movimiento de Cervera del Río Alhama.

Mi querido amigo: Es muy grato anunciarte que con esta fecha he recibido de la S. R. taria General del Movimiento un poder, debidamente diligenciado, autorizándome a enajenar una finca rústica, propiedad del Movimiento, sita en la Molina, término de San Millán, a ese Ayuntamiento de tu pr.idencia, en el precio simbólico de 5.000 pesetas.

Con dicha autorización se culminarán con sentido totalmente favorable todas nuestras gestiones en apoyo de esa entrañable ciudad de Cervera, lo que permitirá

la construcción de un complejo deportivo, aspiración largamente sentida. A su debido tiempo, lo más rápido posible, recibirás las normas pertinentes en orden a la formalización de dicha venta.

Con un cordial abrazo, recibe también mi mejor deseo de que se realicen todos los proyectos de esa Corporación en materia deportiva, con la promesa de ayudar en cuanto nos sea posible. —Firmado: Antonio Aige Pascual».

Como pueden ver nuestros lectores cerveranos y sobre todo nuestra juventud, la construcción del tan ansiado complejo deportivo es un hecho, ya que ha entrado en una fase de verdadera y pronta realización, por lo que sólo nos queda agradecer infinitamente al gobernador civil, don Antonio Aige Pascual, por todos sus desvelos y una labor continuada para conseguir favorablemente las aspiraciones tan deseadas de todos los cerveranos.

FATAL VIAJE DE NOVIO

El pasado día 1, jueves, contrajeron matrimonio en el barrio de Rincón de Olivedo los jóvenes Antonio Gil de Gómez Cruz, de 26 años y la señorita Juliana Cruz Cruz, de 23.

Cuando se dirigían después del banquete de bodas a Ejea de los Caballeros (Zaragoza) a disfrutar su luna de miel, al llegar al cruce existente entre Gallur y Tauste, sobre las siete de la tarde, parece ser que un camión colisionó fuertemente en la parte trasera al turismo que llevaban, muriendo casi instantáneamente la novia, o sea Juliana, y el novio, Antonio, en estado gravísimo.

El conductor del coche, Eladio González Forcada, cuñado de la víctima quedó en gravísimo estado y la esposa de éste, María Angel Cruz Cruz, hermana de la novia fallecida, padece fracturas de costillas y piernas, estado gravísimo.

LA FIESTA DEL PILAR SE CELEBRARA

POR TODO LO ALTO

HARO.—(De nuestro corresponsal, Demetrio Olmos).

La festividad de la Patrona de España, de la Guardia Civil, del Cuerpo de Correos y de la numerosa colonia aragonesa, residente en esta ciudad, va a ser celebrada por todo lo alto, al igual que en años anteriores.

El capitán de la Guardia Civil de Compañía en esta ciudad, don Francisco Cristóbal Gómez, y fuerzas a sus órdenes han organizado una misa rezada, que se celebrará a las once de la mañana del próximo lunes, día de la festividad y, a continuación, según ya es cos-

tumbre de años anteriores con un vino español, que será servido en el salón de la casa-cuartel de este benemérita institución, al que asistirán autoridades e invitados.

En numerosas ocasiones hemos elogiado la actuación de la Guardia Civil, siempre al servicio de quien los necesita, sin mirar riesgos ni incomodidades, y en la presente ocasión la asistencia a este acto por ellos organizado, no deja de ser un motivo más de mostrarles la adhesión que se merecen, por el bien que hacen, sin fijarse en quién es el que lo recibe.

Aprovechamos la presente oportunidad para desearles pasen un feliz día del Pilar juntamente con sus familias y felicitarles en el día de su Patrona.

Dr. ISASI- OCULISTA

Reanuda su consulta los martes y sábados, de 2 a 4
Plaza de la Paz, Casa Farmacia Aguirre, Piso segundo derecha.
Colegiado núm. 143

MÁLAGA
TORREMOLINOS
EDIFICIO EL REMO
Playa de Montemar
Tel. 38 26 42-43

BARCELONA
SOFICO
Tenor Viñas, 4 y 6
Barcelona-6
Próxima inauguración

FRANCIA
SOFICO-FIMESA
INTERNACIONAL
21, Rue Royale
París VIII

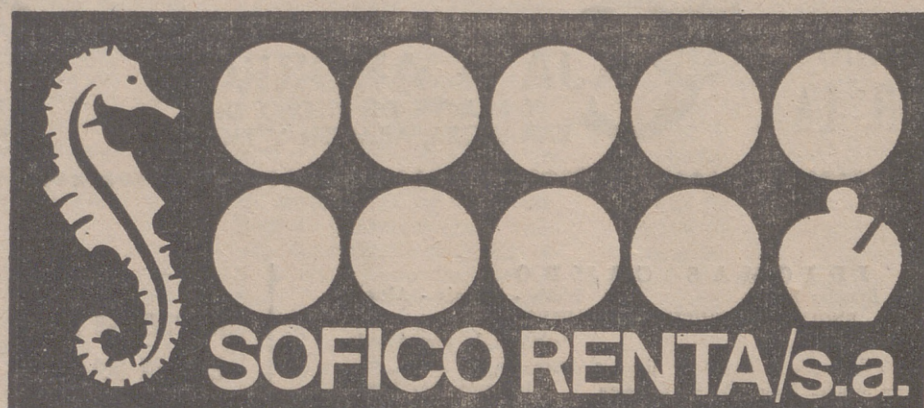
ALEMANIA
SOFICO-DEUTSCHLAND
6, Frankfurt-Main
Kornmarkt 3-5

BELGICA
SOFICO HISPANO-BENELUX
418, Avenue Louise
Bruxelles-5

INGLATERRA
SOFICO GREAT BRITAIN
31, Bush House
Aldwych, London W.C.2

ITALIA
SOFICO-ITALIA
Via Nazionale, 5
00185-Roma

U.S.A.
SOFICO-U.S.A.
261, Madison Avenue
New York, n.y., 10016



EDIFICIO SOFICO
Claudio Coello, 124-Teléfonos 262.44.30-39 (10 líneas)
MADRID

Sin compromiso para Ud., le enviaremos completa documentación, al recibo de este cupón, en nuestras oficinas centrales de Madrid.

D.

Domicilio

Población Tel. Prov.

UNA MINI INVERSION CON MAXI BENEFICIOS

NUEVA RIOJA 9-X-1970

ATREVASE A DAR ESTE PRIMER PASO...
Invirtiendo 25.000 Ptas. en SOFICO-RENTA
habrá colocado la primera piedra de su economía.

Todas las cosas importantes comienzan
de una forma sencilla.

La experiencia nos demuestra que una vez constatados
los beneficios que la inversión SOFICO-RENTA proporciona
nuestros clientes vuelven a invertir a medida
que sus ahorros se lo permiten. ¿Y por qué no?

...Ud. deposita su dinero en lugar seguro
y le da una rentabilidad de un 12 % neto anual, que
cobra cada tres meses. SOFICO le da lo que el ahorro
no ha dado hasta hoy: PLUSVALIA. O sea, que cuando
Ud. decida recuperar su capital,
recibirá mucho más dinero
del que invirtió, por ser SOFICO-RENTA
una inversión inmobiliaria y por lo mismo, en constante
revalorización del capital invertido.
¿Alguien más le da todo esto... por 25.000 Ptas.?

ponga
la primera piedra
de su
economía
con
25.000 ptas.



IGNACIO PUCHE, enviado especial de NUEVA RIOJA
al fascinante y asombroso mundo del hielo

ALASKA PARAISO SIN FRONTERA

La carretera se interna entre la espesura del bosque. Luego el paisaje se torna siniestro y nos encontramos metidos en el «hoyo del oso pardo» o «Brown Bear Hole», donde abundan los osos pardos. Abundan hasta el punto que hace varios días un pescador fue sorprendido por uno mientras pescaba salmones. Cuando quiso darse cuenta, el hombre había sido atacado por la fiera que de un zarpazo le arrancó parte de la cara y un ojo. Cuando yo estuve, todavía se encontraba en el hospital en grave estado. Le dio tiempo de sacar su revólver y pudo descargar las seis balas sobre el animal que huyó herido al monte. Pronto llegaron otros pescadores que llevaron al herido al hospital de Juneau. Así de terribles son estos osos pardos, de mirada salvaje y cabeza tosca, que constituyen un preciado trofeo de caza. Con frecuencia carteles advierten al turista que no se interne en estas montañas sin llevar un buen rifle o al menos un revólver. El oso pardo puede aparecer cuando menos se espera y se ha vuelto más cruel y sanguinario precisamente a causa de la encarnizada persecución de que es objeto por parte del hombre desde hace pocos años.

Paramos ante un río de agua cristalina y de fuerte corriente, donde hay cientos de salmones rosados, emparejados y poniendo la hembra sus huevos, con lo que finalizarán su ciclo vital matemático de cuatro años, para morir en el mismo lugar donde nacieron.

LA «MONTAÑA DE ORO» Y SU FUERZA SEDUCTORA

Ante nosotros se divisa el espectáculo impresionante de una montaña extraña, muy alta, negra por la espesura de sus bosques de abetos gigantes salpicada de rocas puntiagudas que escalan su cumbre. La montaña ofrece cierta fuerza seductora. ¿Será porque todavía es capaz de enriquecer a algún osado aventurero que se atreve a internarse en ella?

La «Montaña de oro» (The Golden Mountain) está llena de leyendas que se han asegurado su fama de misteriosa y trágica. Aseguran que está llena de oro. Otros dicen que quien la escala no regresa y aparece luego despenado. Junto a esos restos humanos se encuentran a veces alguna bolsita de piedras de oro puro, que pasan a engrosar la tesorería pública cuando nadie lo reclama. Gente enfiebreada por el oro se interna todavía en ella en 1970. La mayoría no regresa. Nadie sabe más de ellos, pero alguno vuelve después de varios meses y trae consigo una pequeña fortuna. Mi guía me dice que pide a Dios por el regreso de un amigo suyo que le debe doscientas mil pesetas.

Me encuentro a un aven-

turero con su mochila, su revólver y su cinturón repleto de balas. Va en busca de un buen filón de oro y dice que va a internarse en la «montaña de oro», de la que si se vuelve es rico. Cada vez hay menos, pero aún de cuando en cuando —me aseguran— se encuentra alguno como éste, que puede no volver o volver rico de su aventura. Lo que no es productivo es buscar el oro en pequeñas pepitas en las playas de Nome u otros lugares. Yo me gané varias de estas pepitas después de dos horas de trabajo en la playa de Nome. Los aseguran que es una experiencia única y emocionante, pero no rentable. Para enriquecerse hay que internarse en la «montaña de oro», seductora, traidora.

UN GOBERNADOR DIVERTIDO

Tengo la oportunidad de asistir a un acto político de preparación de las elecciones de noviembre para gobernador, senadores y secretario del Estado de Alaska.

La calle Mayor de Juneau aparece con banderas y carteles de propaganda a gó-gó. Me presentan al gobernador de Alaska, Miller, y a otras autoridades de la ciudad. Me llenan de insignias de propaganda de los distintos aspirantes a candidatos a los diferentes puestos políticos. Se interesan por saber si soy demócrata o republicano y a quien prefiero. Miller habla con Egan, su antecesor que quiere repetir en el cargo, y el actual secretario del Estado cambia impresiones con quien intenta sucederle.

En una mesa muy larga hay fuentes con spaghetti, todos distintos, unos de carne, otros con atún, y las más diversas salsas, preparados por esposas de asistentes en sus propias casas. Hay fuentes llenas de ensaladas, también de distinto tipo, sabor y color. Hay una a la española, que ha preparado en mi honor alguien conocedor de España. Es todo un detalle. Tiene lechuga, tomate, cebolla, huevo duro, aceitunas, espárragos, alcázaras, aceite, sal y vinagre. Me invitan a po-

nerme en la cola ante la mesa y con un plato de cartón blanco y cubierto de plástico. Las señoras miran de reojo para ver de qué fuente me sirvo. Y yo también soy cortés. La ensalada española por lo sabrosa parece hecha en Murcia.

El gobernador Miller canta como un jé-jé, con su sombrero de anchas alas gesticulando de modo gracioso. Su aspecto joven acentúa sus cualidades de cantante moderno. Hay aplausos y risas. Es un gobernador divertido. Después cuenta varios chistes. Hay más aplausos y hasta carcajadas estrepitosas. De pronto Miller se pone muy serio y dice que él es el mejor para ocupar el puesto de gobernador de Alaska y que por eso espera que le elijan

Luego añade que él y su equipo trabaja 26 horas al día y ocho días a la semana. Aquello hizo mucha gracia y hasta hubo quien aplaudió la ocurrencia. Ha blaron los demás aspirantes a los distintos puestos, se cantó más y cuando la reunión estaba a punto de ponerse aburrida nos marchamos todos. Las señoras se llevaron los spaghetti y ensaladas sobrantes. «La comida en Alaska es cara y hay que aprovecharla», me dice la esposa de un militar retirado.

ENTRO EN EL CIRCULO POLAR ARTIC

De Juneau, un salto a Nome y desde ahí a Kotzebue, en pleno Círculo Polar

Artico. De nuevo vuelo en el lujoso «Golden Nugget Jet», o reactor de oro, de la Alaska Airlines. Desde Juneau a Kotzebue tres horas de vuelo y llegó una hora antes de haber salido, puesto mi reloj con la hora local.

Hemos volado sobre picos de montañas cubiertas de hielo. A veces un grupo de montes guardan celosamente grandes glaciares que desde el aire se ven con toda su extensión y grandiosidad. Se distinguen los glaciares grandes de los pequeños por el color azul más intenso de aquéllos. El avión vuela por unos momentos tan bajo que, a través de la ventanilla, se distinguen claramente los desprendimientos de gigantescos bloques de hielo. Los montes de

Alaska impresionan aún más desde el aire porque dan más impresión de soledad y atraen como algo extraño, fascinante, irreal. Atrás quedó el pico más alto de Norteamérica, el Mc Kinley, con sus seis mil doscientos metros de hielo.

Ahora hemos dejado atrás la Alaska verde, abajo está la Alaska de las llanuras inmensas. Esta llanura, la tundra ofrece un aspecto desolador. A veces la tierra aparece agrietada y hasta con pequeños remolinos que parecen cráteres lunares. Durante los nueve meses del invierno se cubre de hielo. Pasamos por una zona salpicada de miles de pequeños lagos. Hay más agua que tierra.

(CONTINUARA)



Los esquimales dan un manteo, sobre una piel de ballena, a uno de sus compañeros, en Kotzebue.



La sorprendente capacidad de la furgoneta CITROËN

Examinar el motor de una furgoneta CITROËN siempre es causa de sorpresas. No hay radiador, ni bomba de agua, ni delco, ni juntas de culata...

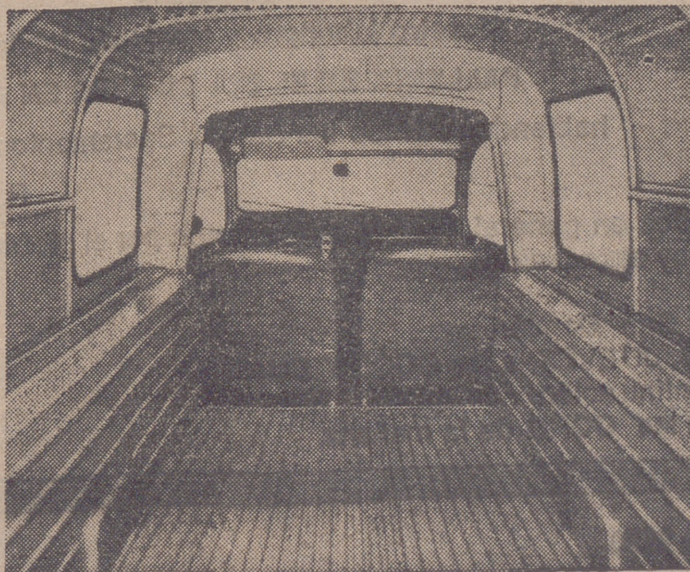
Pero es que examinar la capacidad de la caja de una furgoneta AKS 400, en apariencia tan pequeña, es todavía más sorprendente.

2,40 m³ de capacidad y 400 kilogramos de carga útil..., ¡lo que ocupa y pesa un elefante joven! Paredes interiores de una sola pieza, totalmente lisas y sin espacios perdidos, dos puertas de 1 m² de superficie total, que permiten cargar y descargar con toda comodidad.

Cualquiera que sea el uso a que se la destine, la AKS 400 cumple siempre a la perfección y con la máxima economía: reducido consumo, 7 litros por 100 Kms.; pocos gastos de entretenimiento y no paga impuesto de lujo.

La AKS 400 ofrece el kilómetro-transporte más económico del mercado.

Visite a su Agente CITROËN más cercano, que le infor-



mará ampliamente y le ofrecerá la ventaja de los pagos aplazados a 36 meses, aceptando su actual vehículo como entrada.

CITROËN, primer constructor nacional de furgonetas.

CITROËN  

preliere lubricantes TOTAL

AKS 400

Ruego me envíen, sin compromiso, amplia información sobre la AKS-400.

Nombre _____

Dirección _____

Localidad _____

CITROËN: Doctor Esquerdo, 62 - Madrid (2)
Badal, 81 - Barcelona (14)

NR 3

MADRID, 8. (Pyresa). — La posibilidad de que el Gobierno pudiera denegar la autorización de replantar o reponer viñas fue el tema más debatido en la sesión de la Comisión de Agricultura de las Cortes, que dictamina el proyecto de ley de Estatuto de la Viña, del Vino y de los Alcoholes.

En el artículo 33 del informe se afirmaba que tanto las nuevas plantaciones de viñedos como las replantaciones de viñas y las repoblaciones de marrales necesitarían de la aprobación del Gobierno para llevarse a cabo.

Tras múltiples intervenciones de enmendantes, intervino a petición del presidente de la Comisión el director general de Agricultura, don Eugenio Llorente. Esta ley —afirmó— elimina por completo las prohibiciones. Se establecen en cambio autorizaciones, siempre que se cumplan determinadas condiciones. Si automáticamente se autorizasen las

replantaciones, podría suceder que se continuase el cultivo de plantas de bajo rendimiento. En nombre de la ponencia, don Salvador Serrats ratificó las afirmaciones del director general de Agricultura, y añadió que el viñedo no podía ser un cultivo absolutamente libre. El millón seiscientos mil hectáreas de viñedos existentes en España pertenecen a unas 899.000 explotaciones diferentes, es decir, que el cultivo medio por explotación es de 175 hectáreas. De la contemplación de estos datos se deriva la necesidad de reestructurar todo el sector vitivinícola,

lo cual no se conseguirá, a juicio del ponente señor Serrats Urquiza, si la replantación se autorizase de modo inmediato.

No existió acuerdo previo entre enmendantes y ponencia. Así, el texto del informe, aunque ligeramente modificado, fue rechazado, al obtener en contra 25 votos y sólo 9 a favor.

Una enmienda del señor Poveda Murcia fue también rechazada por 24 votos en contra 10 a favor.

El tercer intento de conciliación corrió a cargo del señor Fernández de la Vega, que fue el que consiguió la mayoría reglamentaria

para constituirse en dictamen.

El artículo 33 del proyecto de ley, que fue aprobado por 28 votos a favor y 5 en contra, dice:

«Artículo 33. 1) Las nuevas plantaciones de viñedos se ajustarán al régimen de autorizaciones que establezca el Gobierno, a propuesta del Ministerio de Agricultura, de acuerdo con el régimen general contenido en esta ley.

2) Las replantaciones de viñedos habrán de ser puestas en conocimiento del Ministerio de Agricultura por los viticultores interesados, antes de ser realizadas, en la forma que reglamentariamente se establezca, a los exclusivos objetos preventivos en el párrafo siguiente.

En todo caso, reglamentariamente se establecerá una clasificación regional de variedades de vid de carácter preferente, de variedades autorizadas y de aquellas otras autorizadas temporalmente, atendiendo a la mejora cualitativa de la producción y a la vocación de la tierra».

superior a cuatro hectáreas y se comprometiesen a cultivarlas directamente, siempre que no se infringiesen las prohibiciones establecidas en artículos precedentes. La propuesta del conde de Mayalde no obtuvo la aquiescencia de la Comisión.

Artículo 36. La redacción del artículo 36 es la siguiente:

«1) Para el establecimiento de las normas reglamentarias a que se refiere el artículo 33 se tendrán en cuenta las circunstancias que concurren en las diferentes zonas vitícolas, derivadas de la protección de sus productos con denominación de origen, tradición vitivinícola, característica de las explotaciones, circunstancias sociales y posibilidad de otros aprovechamientos agrícolas, así como los sistemas de cultivo.

2) De conformidad con estas normas, el Ministerio de Agricultura, atendiendo fundamentalmente a las

previsiones de necesidades del mercado de vinos y alcoholes, a la disminución en la superficie de viñedos por arranque de plantaciones y a la calidad de los vinos producidos, determinará la superficie máxima que en cada campaña pueda destinarse a nuevas plantaciones en cada zona, siempre de acuerdo con sus características particulares.

3) Tendrán preferencia, dentro de las superficies de nuevas plantaciones asignadas a cada zona, las que pretendan realizarse en terrenos de menor aptitud para otros aprovechamientos.

4) El reglamento que se dicte para la aplicación de esta ley delimitará las zonas vitícolas que se estime deba ser dividido el territorio nacional a los efectos previstos en este artículo, y determinará las variedades de viníferas que en cada zona se consideren autorizadas y preferentes, así como las temporalmente autorizadas para las replantaciones.

5) Teniendo en cuenta las características particulares de las fincas a que se refiere la autorización, podrán condicionarse las plantaciones y replantaciones, para que, al llevarlas a efecto, se utilice un determinado marco y aquellas prácticas de poda y cultivo que contribuyan a mejorar la calidad de la uva.

6) El régimen establecido en el artículo 33, párrafo segundo, para las replantaciones, no será de aplicación a las procedentes de viñedos ilegales, que se atenderán a lo preceptuado para las nuevas plantaciones.

Otros artículos. En el artículo siguiente se autorizan nuevas plantaciones por campañas determinadas en zonas de uvas y viñas protegidas por denominación de origen cualificada.

En el artículo 39 se establece que todos los viticultores estarán obligados a presentar una declaración expresiva de las alteraciones de orden físico y agro-nómico de las viñas, dentro de los seis meses siguientes al momento en que tenga lugar la plantación o las alteraciones.

La sesión se levantó a las diez de la noche y se reunirá mañana a las cinco de la tarde, con el debate en torno al artículo 40.

El permiso de plantación de vides, debatido en las Cortes

El ministro de Trabajo, a los trabajadores de la construcción:

«Los empresarios que incumplan las normas sociales pasarán a los Tribunales»

MADRID, 8. (Pyresa). — «He cursado instrucciones a los delegados de Trabajo para que, cuando descubran maquinaciones fraudulentas para privar a los trabajadores de los derechos y beneficios sociales, que les concede la legislación, pasen el tanto de culpa a los Tribunales de Justicia, para que los infractores puedan ser castigados como delincuentes, de acuerdo con lo establecido en el decreto-ley de 15 de febrero de 1952», ha manifestado el ministro de Trabajo, don Llorente de la Fuente, durante la reunión celebrada a primera hora de la tarde, en su despacho, con los ciento cuarenta integrantes del Pleno de la Sección Social Central del Sindicato Nacional de la Construcción, Vidrio y Cerámica.

Esta visita se ha realizado al final de dos días de trabajo en los que la citada Sección Social, presidida por su titular, señor Álvarez Abellán, y con asistencia de los procuradores en Cortes señores Moya, Martínez Estenaga y Castañeda, ha estudiado y discutido la nueva ordenanza laboral del sector, aprobada por orden ministerial del 28 de agosto pasado.

AVANCES SOCIALES

En el cambio de impresiones con el ministro, el presidente de la Sección Social

expuso, entre otras cosas, lo siguiente: Compensación y absorción (la Sección Social no está de acuerdo con el término "absorción" incluido en la nueva reglamentación); petición de que se incluya, como exceptuada de la compensación, la participación de beneficios que crea la nueva ordenanza; contrato para trabajos eventuales, como en industrias distintas a la construcción y obras públicas; control de los períodos de prueba, que se consideren excesivamente largos según quedan fijados en la reglamentación; unificación de la jornada laboral para todos los sectores en 45 horas, en lugar de 48 semanales; fijación en seis horas y media de trabajo efectivo para cada turno; cómputo de los quinquenios de antigüedad en sentido ascendente, en lugar de descendente, y consideración de laborales de los 21 días de vacaciones que establece la ordenanza, así como la participación de beneficios para todos los trabajadores del Sindicato, sin exclusión alguna en razón del tiempo de permanencia.

PALABRAS DEL MINISTRO

A las palabras del presidente de la Sección Social Central respondió el señor De la Fuente, que agradeció la presencia del Pleno en su Departamento.

Seguidamente pasó a analizar

las gestiones de los reunidos y las del Ministerio en relación con los temas planteados. «La Inspección de Trabajo —dijo—, cuyos jefes provinciales están reunidos precisamente estos días con los mandos superiores del Ministerio, reforzará su acción para impedir que los derechos de los trabajadores sean desconocidos, y se impondrán con el máximo rigor las sanciones gubernativas que en cada caso procedan. En esta acción se prestará especial atención a las provincias y a los sectores laborales donde los abusos se cometen más frecuentemente.

PLANTACIONES Y REPLANTACIONES

MADRID, 8. (Pyresa). — Según el artículo 35, quedan prohibidas las nuevas plantaciones y las replantaciones: a) con híbridos de vid americana y viníferas como productores directos de uva, así como la utilización de aquellos como injertos; b) con variedades no autorizadas para el fin a que se destinan, y c) con variedades dedicadas a vinificación en terrenos de regadío.

Con ocasión del artículo siguiente, el conde de Mayalde presentó una enmienda «in voce», según la cual se autorizarían nuevas plantaciones, cuyos propietarios no posean una extensión



EL SEÑOR

Don José María Calvo Hernández

FALLECIO EN EL DÍA DE AYER EN ARNEDO, A LOS 68 AÑOS DE EDAD
habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Su resignada esposa, doña Catalina León Gil de Muro; hijos, don Pedro, doña Juana y doña Victoria; hijos políticos, doña Concha León, don Carmelo Pérez Cordero y don Anastasio Tomás Santo; hermano, don Lorenzo; hermanos políticos, doña Julia, doña Blasa, don Hilario, doña Josefa don Basilio, doña Juanita y don José María; nietos, Concha, José María, Mari Carmen, Sagrario, José María, María Teresa, Eva y María Rosaura; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Arnedo, 9 de octubre de 1970.

IGLESIA PARROQUIAL. — San Cosme y San Damián.
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las DOCE Y CUARTO.
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.
MISA DE LA VERA CRUZ. — El día 11, a las OCHO de la mañana.
CASA MORTUORIA. — Isidoro Gil de Muro número 39.



EL SEÑOR

Don Antonio Matías Pradera

Capitán de la Guardia Civil

FALLECIO EN BILBAO EL DÍA 26 DE SEPTIEMBRE PASADO,
A LOS 53 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los S. S. y la B. A. de Su Santidad

R. I. P.

Su familia agradecerá la asistencia al FUNERAL que se celebrará HOY, VIERNES, a las ONCE, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de Valvanera, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 9 de octubre de 1970.



D. José María Calvo Hernández

EL SEÑOR

Maestro jabonero y empleado jubilado de la Empresa Ruiz de la Torre

FALLECIO EN EL DÍA DE AYER EN ARNEDO, A LOS 68 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

La Dirección de la Empresa y empleados en general, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

IGLESIA PARROQUIAL. — San Cosme y San Damián.
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las DOCE Y CUARTO.
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.
MISA DE LA VERA CRUZ. — El día 11, a las OCHO de la mañana

Arnedo, 9 de octubre de 1970.

extranjero

CATASTROFICAS INUNDACIONES EN GENOVA



ROMA. — (Crónica de nuestro corresponsal, Alejandro Pistolesi).

Tras una noche de lluvia y tormenta en toda la región de Génova, que ha provocado gravísimas inundaciones en la localidad periférica de Voltri, situada en la desembocadura del torrente Leiro, a unos diecisiete kilómetros del centro de la capital ligure, la situación a media mañana ha empezado a despertar preocupación en la misma ciudad de Génova, ya que la lluvia seguía azotando sin interrupción sus calles y las colinas de los alrededores, contribuyendo a engrosar por momentos el torrente Bisagno, que ya desde las primeras horas de la mañana bajaba con un caudal impresionante de las altas montañas que gravitan sobre la ciudad.

A las diez de la mañana, el mando central de los guardias urbanos de Génova dirigió por radio un aviso a los automovilistas para que no se aventuraran hacia la parte occidental de la ciudad, puesto que en esa zona las calles ya no resultaban practicables. Al mismo tiempo, todos los servicios de bomberos, Policía y militares disponibles en la región estaban intentando salvar a gran número de personas aisladas en puntos diferentes de la costa y de las montañas, o en sus

casas inundadas, o en los coches bloqueados en las carreteras, y hasta en un tren enterrado con trescientos viajeros, copado por la inundación a pocos kilómetros de Génova.

No se sabe aún con exactitud cuántas víctimas ha producido el desastre en Voltri, donde las dimensiones de la riada eran a última hora de la mañana realmente impresionantes, incluso porque el viento huracanado que sopla desde el mar levantaba un muro de olas gigantes en la desembocadura del Leiro, impidiendo el flujo de sus aguas.

La cifra aproximada ronda ya los veinte muertos, pero hay muchos «desaparecidos», de los que se ignora la supervivencia.

La pesadilla que se cernía sobre los habitantes de Génova desde mediodía se ha visto confirmada a las tres de la tarde con la irrupción repentina de las aguas del Bisagno, que saliendo de su lecho han llegado en pocos segundos al centro de la ciudad, mientras en medio de la violenta tormenta de agua y viento, acompañada de frecuentes descargas eléctricas, se oía el lamento continuo de las sirenas de los bomberos y de la Policía, que acudían o intentaban acudir a los puntos de mayor necesidad. Diez minutos después, el agua alcanzaba ya medio metro, paralizando la circulación de los coches y provocando la desbandada general de la gente en busca de los puntos más elevados de la ciudad. Dos horas más tarde, en las barriadas a nivel más bajo, las aguas habían llegado a tres metros y medio de altura. Entre los turbios remolinos y un sin fin de enseres destruidos se veían flotar cadáveres. Pero se supone que debían ser arrastra-

dos del cementerio, que ya sufría daños muy graves.

GENOVA, CASI INCOMUNICADA

Hacia las siete de la tarde, habiendo disminuido la intensidad de la lluvia en toda la región, las aguas del Bisagno han empezado a retirarse lentamente, dejando al descubierto los daños tremendos provocados por la inundación. Tiendas destruidas, montones de barro, troncos de árboles, coches volcados, gatos y perros muertos, frigoríficos, cocinas de gas, sillas, muebles, libros, ropa, etc., etc.

De la ciudad, sin corriente eléctrica, sin teléfono, con las comunicaciones casi totalmente cortadas —el aeropuerto está cerrado y sólo algún tren pasa con grandes dificultades por una sola vía hacia Milán—, llegan por radio los primeros informes, los primeros apuntes bosquejados a vuelapluma. Viajeros de un autobús que a punto de ser arrastrado por la corriente han sido salvados con cuerdas desde el paso elevado junto al cual se había detenido providencialmente el vehículo. Otros que han sido izados con cuerdas hasta las ventanas del primer piso de una casa. Un hombre que llega a nado hasta un señáforo, consigue rescatar una chica que había trepado a él y llevaba allí un par de horas. Un viejo que aferrado a una cuerda está siendo izado desde una ventana y que al llegar a casi dos metros de altura sobre las aguas es embestido de repente por un coche que llega a gran velocidad flotando como un juguete y arrastra consigo al pobre hombre dando tumbos entre los torbellinos de la corriente...



BREENDONCK (Bélgica). — El presidente Josip Broz Tito, de Yugoslavia; su esposa (derecha) y el príncipe Alberto de Lieja, mantienen un minuto de silencio en memoria de los muertos de la II guerra mundial en el campo de concentración de Breendonck. — (Telefoto «Cifra»).

KIMER

Estanterías de
ángulo ranurado

FORTIS

Cajas de caudales
de todos los tipos

Distribuidor Logroño y provincia
Jorge Vigón, 15 - Tel. 211212

PEYMAN, S. L.

Pur - lin

AGENCIA DE LIMPIEZA
Oficinas, pisos, escaleras,
cristalerías, pulimentación de
terrazo y brillo.
Oficina Bretón de los Herreros,
22. Teléfono: 22-17-78.
De 5 a 7 tarde.

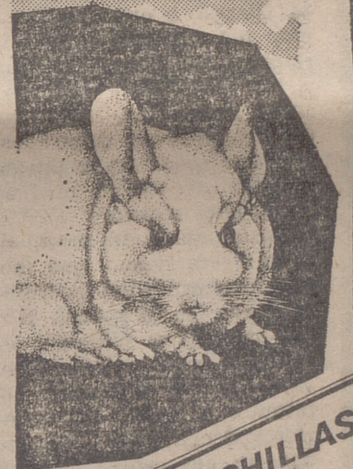
¿AMAS DE CASA!:

Su problema, resuelto.

Llamando al
Tlf. 212309

SERVICIO DE
LIMPIEZA POR
HORAS

¿QUIEN HA DICHO
QUE UD.
NO PUEDE
SACAR
PROVECHO
DE UN
PEQUEÑO
CAPITAL?



¡CRIE CHINCHILLAS
CON NOSOTROS!

PRECIOS SEMENTALES:
DE 20.000 A 38.000 PTAS.

GRADUACIÓN
CANADIENSE-EUROPEA
85-16-A • 86-17-A • 87-18-A
88-19-A • 89-20-A

COMPRA DE LAS CRIAS
H de 10.000 a 19.500 PTAS.
M de 5.000 a 9.500 PTAS.

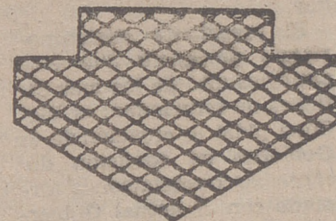
DEDICACION:
15 MINUTOS DIARIOS
COSTO ALIMENTOS:
0'50 PTAS. DIARIAS
ESPACIO: 50 x 50 CMS.
REPRODUCCION:
2 PARTOS ANUALES

GARANTIAS
• SEGURO CONTRA ESTERILIDAD
Y MATERNIDAD • ATENCION
TECNICA • BAJO CONTRATO
ASEGURAMOS LA COMPRA DE
LAS CRIAS • TRANSPORTE E
INSTALACION GRATUITA

THE CANADA CHINCHILLA, S. A.
C/ot. 11-13 • Avda. Meridiana, 84-86
Tel. 245 80 98 BARCELONA (13)

DESEO DE ENTEN. RAZ. INFORMACION COMPLETA.
GRATIS Y SIN COMPROMISO ALGUNO

NOMBRE _____ CALLE _____ POBLACION _____



PONTIAC (Michigan). — La
Policía lucha con dos muchachas
cerca de la Escuela Superior de
Pontiac, después de una
manifestación en la que cuatro
estudiantes blancos resultaron
heridos por arma de fuego. Los
disparos procedieron de un
grupo de estudiantes negros.
(Telefoto «Cifra»)

TODA CLASE DE
MOBILIARIO DE
COCINA DE FORMICA
Juan C. Ortiz

VELEZ DE GUEVARA, 8.

REPARTIDORES

Con vehículo, se necesitan en

LOPEZ ROMERO, S. A.

Miguel Villanueva, 6, 1.º

Oficina de Colocación. Ref. 17.480

Después de la ofensiva Nixon para la paz

NORTEAMERICA: TODOS DE ACUERDO VIETNAM: NO A LA PROPUESTA

WASHINGTON, 8 (Efe).— Con numerosas incógnitas aún por resolver, el presidente norteamericano dio anoche un paso adelante en la búsqueda de una solución de paz para la guerra en el Vietnam y una estabilidad en Indochina.

Richard Nixon elaboró ante la opinión pública norteamericana cinco propuestas generales de un plan que será presentado hoy en las conversaciones de París a Vietnam del Norte y el Viet Cong por el embajador David Bruce, su representante en dichas negociaciones de paz. Junto a estos puntos generales, la Casa Blanca se reserva en secreto otra serie de «garantías» que desarrollarán las anteriores.

En tres de los puntos sobre todo —cese del fuego, retirada de tropas y liberación de prisioneros— los cinco puntos norteamericanos se asemejan a los ocho expuestos por la delegación del Gobierno provisional revolucionario de Vietnam del Sur en París el 17 de septiembre pasado.

Fuentes oficiales de la Casa Blanca, en una explicación del discurso a los periodistas, reconocieron que si el otro lado acepta las cinco propuestas, los Estados Unidos están dispuestos a retirar todas sus tropas de Vietnam del Sur en un plazo de doce meses.

Las palabras del presidente norteamericano, que fueron retransmitidas en directo desde su despacho por las emisoras de radio y televisión a todo el país, estuvieron dirigidas durante 15 minutos a repetir las anteriores declaraciones de Nixon de que espera dar al mundo durante su mandato una «generación de paz».

Indiscutiblemente también, el anuncio del miércoles tuvo una clara intención política doméstica de cara a lograr un mayor apoyo popular norteamericano para los republicanos en las próximas elecciones de noviembre en los Estados y en

el extranjero.

Portavoces presidenciales dijeron que no esperan una aceptación inmediata de Hanoi o del Viet Cong a estas propuestas, pero si un detenido estudio por su parte, dejando entrever que su esperanza de aceptación se basa en suposiciones bastante fundamentadas.

El fin de semana pasado, el embajador Bruce se encontró con Nixon y sus consejeros en Limerick (Irlanda) y de esa reunión salió el nuevo plan norteamericano de paz, muy semejante en sus intenciones de cesar el fuego y comenzar negociaciones sustanciales al presentado hace unas semanas para Oriente Medio.

Con su afirmación de que «estamos dispuestos a negociar un plazo para una retirada de todas nuestras tropas», Nixon quiso disipar pasadas confusiones sobre la disponibilidad de Washington de retirar sólo sus tropas de combate en Indochina.

Fuentes gubernamentales reconocieron que el éxito de la operación en Camboya, así como la superioridad militar norteamericana actualmente en el Sudeste asiático han movido al presidente Nixon a presentar estas iniciativas de paz ahora.

Para estas fuentes, el punto cuatro: «pedir a la otra parte la unión en la búsqueda de una solución política que reúna realmente todas las aspiraciones de los sudvietnamitas, es la primera vez que se ofrece formalmente».

Una de las incógnitas que queda por aclarar es la tan fuerte afirmación presidencial de que el actual Gobierno de Saigón apoya totalmente la decisión tomada hoy.

El presidente norteamericano reconoció que este punto es uno de los más difíciles de solucionar; el Viet Cong pidió la creación de un Gobierno de coalición durante las negociaciones formadas con el actual Gobierno.

no de Saigón, pero sin la presencia de sus tres primeras figuras: Van Thieu, Cao Ky y el premier, Thiem Kheim.

«Queremos separar lo político de lo militar», manifestaron fuentes oficiales de la Casa Blanca. Paremos el fuego ahora y hablemos después del proceso político. «Estamos dispuestos a aceptar el futuro político de Vietnam del Sur, pero no a determinarlos», añadieron. Este es, sin duda, el punto que más separará en los próximos días a ambas partes y, según ven algunos, la concesión principal hecha por Nixon a los actuales líderes de Saigón para que aceptaran las otras cuatro propuestas.

El Gobierno de Nixon está decidido a ser flexible en cual sea la composición de la futura conferencia de paz sobre Indochina (punto segundo de la iniciativa de paz). En una reunión previa mantenida el miércoles por el secretario de Estado norteamericano, William Rogers, con los embajadores del área del Sudeste asiático, éstos estuvieron de acuerdo en que todas aquellas naciones que puedan contribuir a la paz indochina deben participar en la citada conferencia, incluida la Unión Soviética.

Se espera también cierta oposición comunista a esta iniciativa que supone, aunque Nixon lo negó, un pasar por encima de los dos organismos aún vigentes en esta materia, las dos conferencias de Ginebra, la de 1954 y la de 1962.

Por último, el Gobierno de Nixon se prepara para seguir con su programa de vietnamización —retirada gradual de tropas— para el caso de que estas propuestas no sean aceptadas.

Los observadores han calificado el discurso de moderado en comparación con sus anteriores declaraciones sobre la situación en el Sudeste asiático, en especial con el que condujo a la intervención militar en Camboya.

Las incógnitas principales que habrá que aclarar en los próximos días aparte de la postura real del Gobierno de Saigón, de la retirada de todas las tropas norteamericanas y la de la formación de la conferencia de paz son las de si los comunistas volverán a rechazar, como en anteriores ocasiones, un cese del fuego cuando se habló de la posibilidad de su establecimiento, la de quién hablará en principio por los pueblos de Camboya y Laos, y la de si la oportunidad política interna del anuncio por Nixon no será por si sola una razón para su rechazo por el otro lado.

ACUERDO TOTAL EN SAIGON AL PLAN NIXON

PARIS, 8. (Efe). — El plan de paz del presidente Nixon ha sido elaborado en conformidad con el Gobierno de la República de Vietnam y recibido su acuerdo total», declaró en la 87 sesión plenaria de la conferencia de la paz el delegado sudvietnamita, Pham Dang Lam.

Anteriormente, en la misma sesión, los delegados comunistas, que habían anunciado antes de la reunión su propósito, rechazaron el plan del presidente norteamericano.

LA RESPUESTA CAMBOYANA

PHNOM PENH, 8. (Efe-Reuters). — El Alto Mando camboyano informa que horas después de que el presidente Nixon hiciera un llamamiento a favor de una tregua en Indochina, tropas del Viet Cong y norvietnamitas realizaron el mayor ataque de la guerra camboyana.

El portavoz del Alto Mando, comandante Am Rong, manifestó que entre siete mil y diez mil vietcongs atacaron anoche a las unidades gubernamentales destacadas en la ciudad de Taing Kul y en torno a la aldea de Prak Ham.

Opiniones en Nueva York y la ONU

NUEVA YORK. (De nuestro corresponsal Guy Bueno).

El rechazo por parte de Hanoi y del Viet Cong de las nuevas propuestas formuladas por el presidente Nixon no ha cogido a Washington por sorpresa. Al contrario, había sido dado por descontado según informó el doctor Kissinger a la Prensa de la Casa Blanca. A pesar del enorme y casi unánimemente favorable impacto producido, en cambio, en los propios Estados Unidos, donde «halcones» y «palomas» elogian, ahora sin reservas, la postura adoptada por la Administración, no puede ni debe considerarse el enunciado de la nueva ecuación de paz como una mera inversión de capital político, destinado a producir dividendos electorales en noviembre.

La única real diferencia entre la postura americana y la de Hanoi y del Viet Cong estriba en la «prioridad» dada por cada parte a lo que se considera debe ser el punto de salida de útiles negociaciones. Para América, la prioridad debe ser dada al aspecto militar. Para Hanoi y el Viet Cong, en cambio, a la búsqueda de una solución política aceptable por todas las partes interesadas, que permita silenciar a los cañones en la medida que ya no sea necesario seguir luchando para alcanzar las metas políticas perseguidas por unos y otros en el largo y cruel conflicto.

NUEVAS INICIATIVAS. A primera vista, las posiciones siguen siendo irreconciliables a pesar del paso hacia adelante esbozado por el Gobierno provisional sudvietnamita con las propuestas avanzadas hace unas semanas en París y la nueva flexibilidad manifestada por el presidente Nixon en su último mensaje a la nación. En opinión de la mayoría de los observadores diplomáticos con los que he podido conversar hoy en las Naciones Unidas, todo dependerá por lo tanto de una sola cosa. A saber: si las posturas adoptadas por Washington y Hanoi son posiciones de regateo, es decir, tan sólo el primero de muchos pasos en una senda que, incluso así, se anuncia difícil y escabrosa, o si, por el contrario, son definiciones de actitudes irreversibles. La esperanza que abriga los ambientes diplomáticos, y que sin duda también hacen suya amplios sectores políticos y populares americanos, es que la respuesta que la Historia dé a estas preguntas favorezca a la primera. Esta opinión quedó expresada hoy por U Thant cuando atribuyó «particular significado» al hecho de que ambas partes hayan esbozado ahora nuevas iniciativas.

U Thant afirmó que los cinco puntos formulados por Richard Nixon merecen «scrutinio y consideración» a la vez que daba curso a la esperanza de que se termine por encontrar «un terreno común».

UNA OMISION IMPORTANTE. La única debilidad de la postura adoptada por la Administración nixoniana parece estibar en el hecho de que el alto el fuego sugerido colocaría en grave apuro a las fuerzas adversarias en Vietnam, Camboya

y Laos sin ofrecerles todavía una solución política a cambio del abandono de los objetivos perseguidos con las armas. Por lo demás, Washington sigue pretendiendo ignorar por completo el elemento indígena (Viet Cong, Pathet Lao, Khmer Rojo), que desde hace 20 años participa activamente en la guerra civil de Indochina, dirigiéndose por lo tanto únicamente a Hanoi. Esta omisión tiene decisiva importancia. Las propuestas se basan en efecto en el éxito ya alcanzado por la «pacificación» en Vietnam del Sur. Sin el eventual abandono de estos esfuerzos en el caso de que el adversario acepte los términos americanos, el Viet Cong se enfrentaría sólo, sin apoyo de las fuerzas norvietnamitas, con un ingente aparato político y militar montado por Estados Unidos en Vietnam, mientras que el Pathet Lao y el Khmer Rojo deberían abandonar prácticamente la lucha.

Todas estas dificultades podrán empujar a los «cinco puntos» del presidente Nixon y los «ocho puntos» presentados días atrás en París por la parte adversa son respectivamente considerados como «puntos de partida» y no como metas.

El hecho de que Nixon proponga la reconvoctoria de la conferencia ginebrina (con participación soviética y china) da pie a la esperanza de que, efectivamente, Estados Unidos se preparen a negociar sobre el futuro político del Sudeste asiático y no sólo sobre la ratificación de un «statu quo», actualmente considerado aquí como satisfactorio.

Pompidou, representante de Europa en Moscú

BRUSELAS. — (De nuestro corresponsal, Ignacio María Sanuy).

La visita a la Unión Soviética del presidente Pompidou se produce, según «La Libre Belgique», en un momento en que en relación al posible diálogo entre el Este y el Oeste, tanto lo mejor como lo peor puede producirse. Indiscutiblemente la firma en Moscú el pasado doce de agosto del tratado de renuncia a la fuerza entre la Alemania Federal y Moscú ha venido a ser un catalizador de muchas iniciativas y un impulso para activar proyectos que hasta el presente estaban condicionados por numerosas cautelas.

Europa necesita ahora más que nunca hacer sentir su voz en un momento en que acaso pueda ser útil superar

de alguna manera el bipolarismo ruso-americano que domina toda la escena mundial. Pero en este mismo momento se impone una pregunta: ¿quién es el portavoz de Europa?

Alemania, a través de un artículo del portavoz del Gobierno Federal, Conrad Ahlers, ha precisado que el viaje del presidente Pompidou no es sólo el exponente de los intereses franceses, sino también el de los intereses europeos. Por otro lado, Inglaterra contempla esta vez sin recelos el viaje del presidente francés y de manera más o menos tácita aprueba esta nueva apertura al Este. Acaso en el fondo existe el deseo de que no sea Bonn quien protagonice en exclusiva esta apertura.

DOBLE APERTURA. El hecho es que Francia,

hasta el presente reticente en cuanto al proyecto de conferencia de Seguridad europea, se muestra ahora netamente positiva y cree que ya ha llegado el momento de una discusión general en la que intervengan todos los Estados de nuestro continente.

No se trata, pues, sólo, de una apertura de Europa en la vertiente económica, sino que se trata también de una apertura política de la consolidación del «statu quo» y de los actuales límites y divisiones de las fronteras europeas.

Francia toma, pues, la iniciativa y quiere hacer valer su peso específico dentro de Europa, contando a la vez con el asentamiento expreso de Alemania y con la tácita conformidad de Gran Bretaña.

IBEROAMERICA

PERON, SETENTA Y CINCO AÑOS

MADRID, 8. (Cifra).— Setenta y cinco años cumple hoy el ex-presidente argentino Juan Domingo Perón, quien, con motivo de este aniversario, se ha trasladado fuera de Madrid para pasar un corto período de vacaciones.

Perón abandonó la capital española para realizar un viaje por algunas ciudades del Este y Sur de España, siendo acompañado por su esposa y su secretario.

PERONISTAS DETENIDOS

BUENOS AIRES, 8. (Efe).— Conocidos dirigentes peronistas y nacionalistas figuran entre los 78 detenidos por la Policía federal argentina anoche en la iglesia de «Cristo Rey», sita en el barrio Villa Pueyrredón, durante el desarrollo de una misa en homenaje a los extremistas —acusados de secuestrar y ejecutar al ex-presidente Aramburu— Fernando Luis Abal Medina y Carlos Ramus, de cuya muerte en un tiroteo con la Policía bonaerense se cumple hoy un mes.

Los principales dirigentes peronistas detenidos son Néstor

Carrazco, secretario general del Sindicato que agrupa a los trabajadores de la industria de la carne, y Andrés Framini, dirigente de los trabajadores textiles, de destacada actuación dentro del peronismo.

Entre los nacionalistas detenidos se destaca Juan Manuel Abal Medina, hermano de uno de los muertos a quienes se rendía homenaje.

Las setenta personas detenidas, entre las que figura el sacerdote oficiante, fueron conducidas al Departamento Central de la Policía, para su identificación.

NUEVA REVUELTA EN BOLIVIA

LA PAZ, 8. (Efe). — Según rumores, se ha producido la sublevación de un regimiento contra el Gobierno del general Juan José Torres.

Según parece, la revuelta está dirigida por el comandante del Regimiento Ingavi, de La Paz, quien al parecer ha anunciado que no reconoce al nuevo Gobierno de Bolivia y que se opondrá a Torres. El comandante afirma tener el apoyo del Cuartel General de las fuerzas armadas.

LUCHA EN BOLIVIA

ORURO (Bolivia), 8. (Efe).— Diecinueve muertos y más de setenta heridos es el saldo registrado ayer en un encuentro entre Ejército y revolucionarios en Oruro, a doscientos kilómetros al Sur de La Paz.

Ese ha sido el único enfrentamiento armado y con víctimas que se ha producido en los cinco días de pacífica revolución boliviana.

El hecho ocurrió cuando ayer, universitarios y obreros parti-

darios del actual presidente, general Juan José Torres, quisieron que la guarnición les entregara armas. En vista de que el jefe de la guarnición no quería entregarles más que doce fusiles, la discusión degeneró en batalla.

El resto del país se encuentra tranquilo. Las actividades públicas y privadas se han reanudado en el resto de la nación.

TORRES ASUME EL PODER

LA PAZ, 8. (Efe-Upi).—El general Juan José Torres asumió ayer el Poder como presidente de Bolivia, tras derrotar a los oficiales derechistas en una dramática lucha por el Poder.

En La Paz, la muchedumbre

bro de la Junta Militar, que durante la noche estuvieron intentando, sin éxito, conseguir desalojar del Poder a Torres, a quien apoyan grupos izquierdistas, campesinos y estudiantes, amén de la Fuerza Aérea y otras unidades militares.



Ayer, dio Luisa Iravedra la primera lección

Vuelven a clase los ingenieros técnicos

Ayer quedó inaugurado el curso en la Escuela de Ingeniería Técnica de Logroño. El acto revistió importancia y no faltaron a él las autoridades provinciales y locales, a excepción del gobernador civil, que estuvo representado por el secretario.

A las once y media se celebró la misa del Espíritu Santo. La celebró don Abilio del Campo. Asistió el claustro de profesores de la Escuela y un nutrido número de alumnos.

Aproximadamente a las doce se pasó al salón de actos, donde el secretario del gobernador abrió el acto y fue dando paso a las distintas actas y memorias que fueron leyendo los respectivos secretarios de la

Normal y la Escuela de Ingeniería Técnica.

Se dio cuenta del número de alumnos que empezaron el curso y de los que terminaron. En Ingeniería Técnica se mantienen alrededor de los quinientos, como en años anteriores.

Se consignaron los gastos y las realizaciones llevadas a cabo. Desde el gimnasio nuevo, que costó por encima de los tres millones y medio, hasta el alumbrado de los pasillos y los rótulos de encima de la puerta.

También se dio cuenta de las altas y bajas en el personal docente. Habló el secretario de la Normal de las actividades extraescolares de la Escuela: las sesiones del Cine-Club Lumière, el teatro que pasó por

el salón de actos y los conciertos de piano. Se hizo referencia a los viajes y finalmente se pasó a las distinciones escolares hechas a algunos alumnos.

La lección inaugural corrió a cargo de la profesora de Literatura, Luisa Iravedra. Empezó diciendo que sería breve, y lo fue. Lo que no quita mérito a su disertación. Tenía como público a un nutrido grupo de estudiantes, aparte de profesores y autoridades. Todos quedamos encantados tan pronto como se puso a hablar. El tema resultaba a primera vista intrascendente, pero ella supo darle agilidad. Habló de las lecturas y, concretando, se limitó a la lectura de los tebeos.

"Hoy se leen —dijo— sobre todo dos tipos, dos géneros: la novela policíaca y los tebeos". Se centró en esto último.

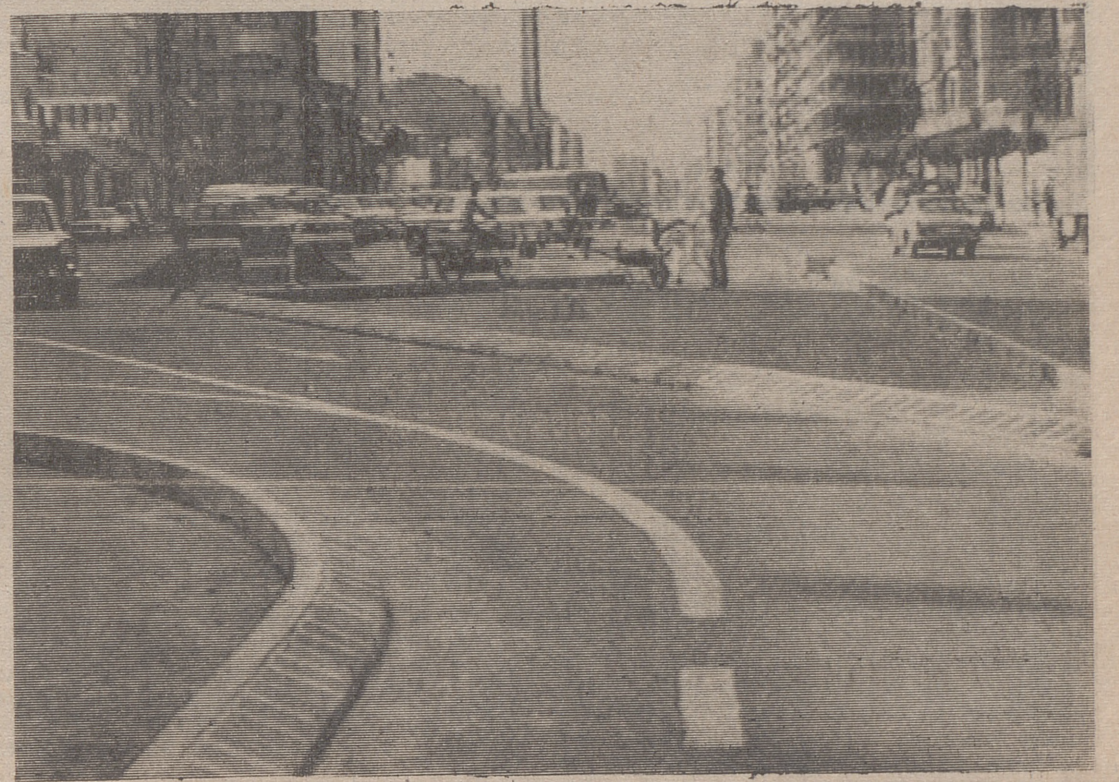
Aseguró que en los tebeos se encuentran una serie de resonancias profundas que entroncan con el hombre y con la sociedad en que vive.

Se detuvo a examinar el lenguaje particular de los tebeos. La imagen completa a la palabra. Y ésta en muchas ocasiones quedaría muy incompleta si se aislara de aquélla.

Nos gustó. Al final, la aplaudimos todos y seguidamente el secretario del Gobierno, en nombre de nuestra primera autoridad provincial, dio por abierto el curso.

(Foto HERCE)

UN JARDIN CON ACIERTO



La circulación tiene que ir acorde con la buena presencia de nuestras calles. A la anchura de Jorge Vigón le vienen que ni pintados estos jardines, que pronto estarán concluidos. Además, estos jardines cumplen con una importante misión: dividir la calle en sus dos direcciones y evitar que cualquier distraído conductor tenga un tropiezo. La verdad es que este jardín es todo un acierto. — (Foto HERCE)

Todo es bueno para la cultura

TEATRO PARA LA JUVENTUD

Con el comienzo del curso y la vuelta a la normalidad provincial se reanuda muchas cosas que quedaron cortadas en los primeros meses de calor. Concretamente, la juventud logroñesa quiere poner un ambicioso proyecto en marcha.

Hace unos días hablábamos con el nuevo delegado de la Juventud y nos explicaba todas las esperanzas e ilusiones que tenía puestas en la juventud de la provincia de Logroño. También los muchachos andan ilusionados. Están preparando una interesantísima campaña de teatro para llevar por todos los pueblos donde haya club juveniles que lo soliciten.

—La idea es magnífica, pero para todo esto hace falta mucho dinero. ¿De dónde va a salir?

—De eso que no se preocupan los clubs. Hay dinero. Contamos para hacer obras culturales con abundantes ayudas del Gobierno. Lo que queremos es que los clubs se interesen y que nos soliciten al Consejo de Jóvenes la participación en la campaña de teatro.

—¿Se lo vais a dar todo hecho?

—Eso no formaría. Nosotros les llevaremos el teatro, pero serán ellos quienes tendrán que organizar todo; desde el salón donde se actuará, hasta la contabilidad de gastos.

—¿Habéis pensado en algún pueblo para empezar la experiencia?

—Hemos pensado en todos en los que hay club juvenil. Ahora tengo en la cabeza Ortigosa, Nalda, Ribafrecha... Y también Calahorra, Haro y otros. Naturalmente, no se puede llevar a todos los pueblos lo mismo. Entre los que he citado, Haro y Calahorra tendrán una minoría, lógicamente, que esté mejor preparada para asimilar un tipo de teatro más difícil que en los otros pueblos mencionados.

—¿Llevará todo el teatro la misma compañía?

—Do momento, sí. Contamos con la S.A.R., que se ha prestado encantada a estos planes. Tiene preparadas tres obras cortas con las que haremos la experiencia.

—¿Qué pretendéis con todo esto?

—Lo primero, dar cultura al pueblo, que es fundamental. Y, además, enlazar a toda la provincia, hacer vivir activamente a los clubs su propia juventud. Ocorre que en los pueblos apartados, en algunos sobre todo, como estamos todos tan desligados, se desinflan y se va todo al traste. Por eso, haciendo participar de una manera directa, este peligro será menor.

—Aparte de esta modalidad del teatro, ¿tenéis pensada alguna otra forma de "llevar cultura"?

—Sí. Podrían darse recitales, enseñar a ver pintura, participar en el coloquio de una película. Si hay colaboración por parte de los clubs de los pueblos en esta primera experiencia teatral, se intentarán todas las formas viables de impartir cultura.

La intención no puede ser más sublime. Esperamos y deseamos que la primera tentativa salga de acuerdo con los deseos de todos.



2

NOTICIAS BREVES

NUEVO
GESTOR
ADMINISTRATIVO

En la tarde de ayer y en la Cámara de Comercio, juró su cargo el nuevo gestor administrativo don Luis Fernando Fernández Hueto ante el delegado del Colegio de Gestores Administrativos de Aragón, Rioja y Navarra, don Roberto Tobalina Aberturas. Actuó como padrino del colegiado el comandante del Regimiento de Artillería núm. 46 don Amadeo Terreros Palacios. Al acto acudieron familiares y amigos. El nuevo gestor administrativo ejercerá su cargo en la localidad de Santo Domingo de la Calzada.

BODAS DE ORO PARA UN MATRIMONIO

Hoy cumple sus bodas de oro el matrimonio compuesto por don Eusebio Benito Viguera y doña Dolores Martínez Osma; él, maestro hojalatero del Hogar Provincial durante muchos años, ya jubilado.

Con tal motivo, se reunirán en familiar fiesta con sus hijos, hijos políticos, entre ellos don Luis Lapresa, más conocido en los medios populares por "Cortezas", junto a sus numerosos nietos, algunos de cuyos familiares acuden desde distintos puntos de España.

Deseamos sinceramente al matrimonio un día muy feliz con sus descendientes, esperando se repita la fiesta en una próxima conmemoración.

Mirandés, 0; Logroñés, 3

Encuentro de mala calidad en el que se probaron los sevillistas

El encuentro de ayer en el campo de Anduva fue de inocente guante blanco, en el que reinó gran deportividad por ambos bandos y en el que se consiguieron todos los objetivos. Se trataba de ver el juego que ofrecían los muchachos sevillistas, Fernando y Azuaga, y de hacer correr —como dijo el entrenador rojillo, Nemes Esparza—, al elenco mirandés.

Creemos que el partido Mirandés-Logroñés tuvo resultados positivos, ya que, a través de él, los entrenadores vieron lo que querían. No solamente se probaban jugadores en el conjunto logroñés, sino que el cuadro ferroviario tenía en período de prueba al jugador Sedano, que jugó como pudo. En las casetas, luego, los entrenadores nos darían su opinión.

El recinto de Anduva se encontraba con muy poco público, lo que es explicable tratándose de un miércoles por la tarde. Además, los espectadores sufrieron un enorme frío, del que casi nos habíamos olvidado.

El partido se desarrolló con muchos altibajos, predominando la baja calidad en el juego de ambos elencos, la tónica constante del aburrimiento y hasta la pesadez. Salvo en escasas ocasiones, el balón fue materialmente pateado individualmente por distintos jugadores, siendo el resultado la sombra de lo que podía haber sido. Se falló en todos los campos y, sobre todo, a la hora del gol. Por parte del Mirandés, los balones llegaban a la puerta de Chomin apagados y sin fuerza. Los tres tantos conseguidos fueron obra de Frechilla, Guesalaga y el defensa Nano, en su propia puerta.

ALINEACIONES

El Logroñés formó así: Chomin; Múgica, Luis, Dorro, Fernando, Corcuera; Guesalaga, Berasategui, Michelena, Azuaga y Frechilla.

En el minuto 17 de la segunda parte, Geicho chea sustituye a Berasategui.

El Mirandés alineó a: Aramayo; Eguaras, Martínez Valencia, Nano; Baroja, Arroyabe; Piñuela, Erro, Navares, Mendivil y Euba.

En la segunda parte salieron Ruiz; Zabala, Lopetegui, Nano; Sedano, Arroyabe; Tolosana, Erro, Navares, Baroja y Lafuente. En

el minuto 16 de este segundo tiempo, Euba sustituyó a Baroja y en el minuto 18, Urruchi a Ruiz.

EL PARTIDO

Poco hay que decir de este encuentro amistoso, sino que ha sido eminentemente amistoso. Parecía en principio que el Logroñés se llevaría a casa un abultado saco de goles, pero no fue así. El balón se paseó por el campo arriba y abajo con ligero dominio de los blanquirrojos. Se observa una cierta solidez en los de la capital de la Rioja contra una serie de incertidumbre por los locales. Diríase que el mal juego de Tercera División contagió a los logroñeses haciéndoles sucumbir en los desaciertos. Tampoco el terreno de juego era para lo contrario. Tanto el primer tiempo como el segundo tuvieron las mismas características. Los goles ni siquiera fueron aplaudidos. El primero tardó 44 minutos en producirse. En una falta sacada por Guesalaga es rechazado el balón por el portero. La defensa, inexplicablemente, concede todas las facilidades para que Frechilla introduzca la pelota en la red.

La segunda parte sigue igual que la anterior. Las novedades residen en el cambio de muchos jugadores

En la foto de arriba, el momento del tercer gol, producido por Guesalaga. En la inmediata inferior, Frechilla acaba de marcar el primer tanto de la tarde

(Fotos HERCE)

del Mirandés y en los dos goles que se produjeron. El primero de ellos es obra de Nano, que, en desafortunada cesión al portero, introduce el balón en su propia puerta.

El tercero y definitivo gol tiene lugar en el minuto 16. Berasategui disparó contra el meta contrario y su tiro chocó contra el larguero. El rebote es aprovechado por Guesalaga, que lo convierte en gol.

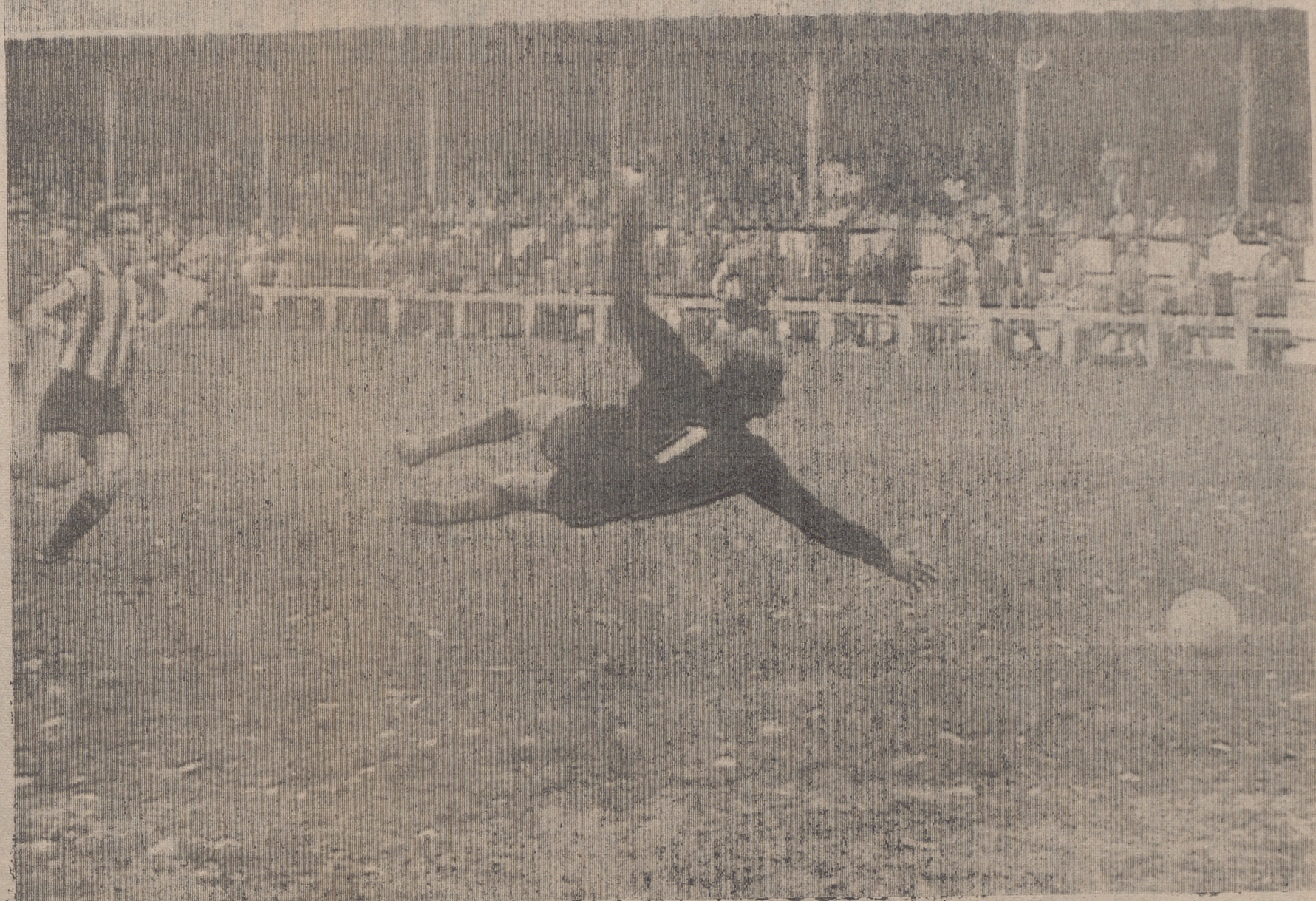
Con gran aburrimiento en

el resto finalizó el partido.

Por parte del Mirandés cabe destacar la brillantísima labor que realizó el extremo Piñuela, un muchacho de 18 años, que enseñó grandes cualidades para llegar muy lejos. Destacaron también Erro y Euba.

Por parte del Logroñés fueron buenas las intervenciones de Corcuera, Fernando, Luis y Guesalaga. El resto dejó mucho que desear.

ZOSIMO GARCIA



CASSETAS

Galarraga: «Nos hace falta gente de otras características»

Aunque se tratara de un encuentro amistoso, esta vez eran interesantes las entrevistas con los entrenadores, puesto que en ellas nos podríamos enterar de sus opiniones sobre los jugadores que se estaban probando. Tratándose de un asunto en el que se dilucidaba una importante decisión que afecta a dos o más jugadores, hemos querido poner en boca de los preciosos entrenadores el parecer sobre los muchachos.

Román Galarraga observó de muy cerca los pasos de sus jugadores. Al final le preguntamos qué conclusiones había

sacado de Fernando y de Azuaga.

—Son chicos que juegan un buen fútbol, pero lo que a nosotros nos hace falta es gente de otras características. Ellos emplean más las formas del Sur, y nosotros queremos menos tecnicismos y más positivismo.

—¿Qué defectos les ha encontrado?

—Quizá que precisan más poder físico.

—De los dos, ¿cuál le ha gustado más?

—El medio volante, Fernando, tiene mejores cualidades. Es un muchacho que juega

bien, pero con excesivo pase corto, característica que no va al Logroñés, sobre todo ahora que nos enfrentamos con el invierno.

—¿Qué opinión ha sacado de este encuentro amistoso?

—Es el clásico partido de entrenamiento en el que sirve para el rodaje de los que habitualmente no juegan.

—¿No le ha parecido un encuentro muy flojo?

—Ha habido de todo. El campo es muy desigual y ello puede haber influido en el rendimiento.

—¿Satisfecho, entonces?

—Sí, satisfecho.

Esparza: «Ha sido un buen entrenamiento para mis muchachos»

El entrenador del Mirandés, señor Nemes Esparza, nos dijo:

—Ha sido un partido que les ha ido muy bien a mis muchachos para correr.

—¿Ha puesto sobre el ter-

reno de juego a los titulares?

—Nos faltan tres jugadores que no han podido jugar.

—¿Tenía alguno a prueba en este encuentro?

—A Sedano, un muchacho que todavía es muy joven y que

puede jugar muy bien. Aunque creo que a nosotros no nos va, de momento. Lo que nos interesaría para esta Tercera División es un jugador veterano, de cierta categoría.

JORGE SAULEDA

Gran Tómbola de los Amigos del Sanatorio de San Pedro

DOMINGO 11

Faisanes, gallinas de la Guinea
y multitud de regalos

LUNES 12 De 12 a 2, MATINAL

Gran Festival Infantil
MIKEY y TONEY

MULTITUD DE JUGUETES Y GLOBOS
NIÑOS Y MAYORES, LA TOMBOLA OS ESPERA!

Y SIEMPRE EN LA TOMBOLA...

JAMONES - MUÑECAS

Y los más selectos regalos que le ofrecemos

¡LA TOMBOLA DE LOS AMIGOS
REGALA DE VERDAD!

DE CADA 2 RIOJANOS 1 TIENE SU LIBRETA EN LA CAJA

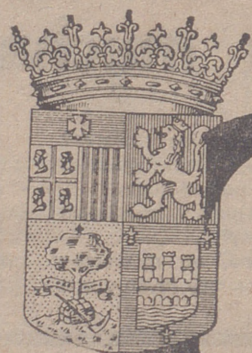


No es extraño !



Por qué ?

- * Sirve a la economía riojana
- * Fomenta la agricultura riojana
- * Construye numerosas viviendas en Rioja
- * Sus Obras Sociales son cada vez más populares



CAJA DE AHORROS
Y MONTE DE PIEDAD DE
ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA

“La Caja de Ahorros para todos los riojanos”

deportes

Los checos, líderes en los «Seis Días de Motociclismo»

SAN LORENZO DE EL ESCORIAL, (Pyresa).—Los Seis Días Internacionales de Motociclismo entran ya en su fase final, después de celebrada la cuarta jornada.

Siete grados era la temperatura existente en San Lorenzo de El Escorial a las siete menos cuarto de la mañana, cuando ha comenzado la salida de los 203 pilotos que en aquellos momentos seguían en carrera, para cubrir las 254,400 kilómetros establecidos, en una etapa que estaba programada sobre lugares rocosos, fuertes subidas y desniveles que incomprendiblemente eran salvados por los participantes. Pero aparte las condiciones de esas zonas de Guadarrama, Alto de Morcuera, Cotos, Bola del Mundo y Alto de los Leones de Castilla, hoy se sumó la situación climatológica.

Niebla, nieve y agua fueron estos factores, que no influyeron en los participantes

gracias también a que el Jurado internacional declaró el recorrido bajo el baremo "B", en beneficio de estos hombres, que tropiezan en algunos momentos con muchas dificultades.

En Navacerrada, donde la temperatura era bastante baja, se encontraban el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, presidente del Comité de honor de estos seis días, con el fin de presenciar el paso de los participantes.

Hay que lamentar la caída del piloto sueco Bob Anderson, dorsal número 86, quien ingresó en el Hospital de San Lorenzo de El Escorial con destrozos en el labio inferior y pérdida de tres piezas dentales, piloto que de no incorporarse mañana a la salida, hará que su conjunto pierda grandes posibilidades para la obtención del trofeo de las Naciones.

Son algunos de los pilotos checos los que en estos momentos tropiezan con dificultades en el funcionamiento de sus máquinas.

Esto puede suponer, la pérdida de las posibilidades para la obtención del máximo Trofeo de las Naciones.

La clasificación oficial coloca a los checos en el primer puesto. Detrás Alemania Federal e Italia.

UN PARAGUAYO PARA EL VILLARREAL

VILLARREAL, (Castellón) 8 (Aifil).—Esta noche ha fichado por el Villarreal el jugador paraguayo Casco, que militaba actualmente en el Elche. Casco debutará con su nuevo equipo el próximo domingo contra el Langreo.

Arbitros para el domingo

BARRAGAN, EN EL SANTANDER-LOGROÑES

MADRID, 8. (Aifil).—Arbitros para los partidos del día 11 de octubre de 1970.

PRIMERA DIVISION

Zaragoza-Las Palmas Ortiz de Mendibil
Sabadell - At. Madrid, Sánchez Ibañez
Madrid-Gijón, Serrano San Cristóbal
Español-Málaga, Soto Montesinos
Elche - Barcelona, Sánchez Ríos
Valencia - R. Sociedad, Camacho
Sevilla - Granada, Martínez Benegas
Celta-At. Bilbao, Cardós

SEGUNDA DIVISION

Santander-Logroñes, Barragán
Ferrol-Córdoba, López Samper
Rayo Vallecano-Pontevedra, Pérez Quintas
Mallorca-Onteniente, Cabezas
Villarreal-Langreo, Carreira Oyiedo - Castellón, García Rodríguez
Burgos - Hercules, Fernández Quirós
Betis-Moscú, López Cuadrado (día 12)
Calvo Sotelo - Coruña, Barrenechea
San Andrés-Cádiz, Juango

SEGUNDA REGIONAL

LA CALZADA, LIDER IMBATIDO

Gaunas, el Berceo venció al Tardio por 4-0, tras una primera parte muy nivelada que concluyó sin goles.

En la segunda mitad el dominio correspondió por entero al conjunto verde. La buena actuación de Blanco y Ezquerro, los cuales se entendieron perfectamente con sus delanteros, fueron las claves decisivas y auténticas del éxito de su equipo. Blanco (2), Ezquerro y Alfredo lograron los goles del Berceo. A los 10 minutos de la segunda parte, el colegiado Cenicerós, que estuvo bien, puso un lunar en su actuación, al señalar un penalty al Berceo por manos de su portero en su parcela, con-

fundiéndolo con un jugador, pese a vestir éste de verde y aquél de negro. Menos mal que rectificó a tiempo y la cosa no llegó a mayores.

El Oyónes logró el domingo la primera victoria del campeonato, a costa del Calahorra Industrial, al que venció por 3-1. Los alaveses hicieron un gran despliegue de facultades, y sobre todo su línea de vanguardia se mostró muy incisiva, aunque a veces, por exceso de individualismos en algunos de sus componentes, se desperdiciaron algunas ocasiones de marcar.

En el Silo albedense el ti-

PELOTA

Retegui, el domingo en el Adarraga, en lugar de Tapia II

Ha habido modificación —mejora, diríamos con más precisión— en el festival profesional del domingo, en el Adarraga logroñés.

En lugar de Tapia II juega Retegui, y aunque el voleista azcoitiano está en un buen momento de juego —y de ello dio fe a su paso por la feria "matea"— la verdad es que en Logroño encaja mejor Retegui, como también es cierto que Logroño, su Frontón Adarraga, le encaja a Retegui a las mil maravillas.

Así, pues, el "estelar", que comienza a las cinco, queda así: Barberito I y Lajos contra Retegui y Azcarate. Después, Del Val II y Nalda II contra Madrid y Chichán.

¡Ahí es nada, un duelo entre Retegui y Barberito en los cuadros alegres!

EL HOMENAJE A OCHOA

Poco que añadir al gran festival del lunes, organizado por la Federación Riojana de Pelota en homenaje al

presidente de honor de la entidad, don Isidoro Ochoa.

Del mismo están haciéndose eco la mayor parte de los comentaristas de pelota de la región. Y es que la personalidad de Ochoa, presente siempre en todos los acontecimientos donde los haya, es conocidísima y muy querida.

Por tales cualidades se le concedió la Medalla de Oro de la Federación Española de Pelota, que ahora —el lunes—, costeada por la Federación Riojana, le será im-

puesta entre el clamor de la gran ovación que ha de estallar en ese momento por los aficionados y amigos que han de llenar el recinto.

El programa organizado con este motivo es muy brillante, por cuanto vienen también los recientes campeones del mundo por parejas, Sacristán e Iruñeta (gran ovación a la que ha de surgir cuando aparezcan en la cancha!) frente al también campeón individual, el "terrible" Maiz, y Martínez de Irujo.

Por delante, comenzando a las cinco, Blanco y Rloja frente a Murillo y Moreno, prometido, a pelca entre cuatro chavales que día a día van mejorando. Después, el mano a mano entre Arroyo y Marín, para terminarse con el "estelar" entre los campeones del mundo ya referidos.

CARTELERA PROFESIONAL

Mañana, en Vergara, a las cuatro y media, Plérola y García Arriño II contra Erosarbe y Soroa. Después, Iribar y Salzar contra Ochoa II y Martínez. Chiquito de Bernedo y Lettar contra Tellechea y Aldanondo.

El lunes, en Vitoria, a las cuatro y media, Vergara y Andueza II contra Tapia hermanos. Pascual y Juaristi contra "Cho" de Berceo y Del Val I. Compañón y Madinaveitia contra Andueza IV y Ayerbe.

EDUARDO

Campeonatos de España de tenis

TODOS LOS FAVORITOS ESTARAN EN LAS RONDAS FINALES

MADRID, (Pyresa).—Los campeonatos de España de tenis que se juegan en las pistas del Club de Tenis Chamartín, entraron ayer en los octavos de final. Prácticamente puede decirse que en la competición individual masculina no ha habido novedades, salvo en el partido que jugaron Muntañola y José María Gisbet, en el que venció Muntañola, tras un duro y largo encuentro que necesitó cinco sets. En el resto, los jugadores de primera categoría, ganaron con la excepción de Bruguera, que venció a Emilio Martínez,

aunque en realidad esto casi no pueda considerarse como sorpresa.

Los resultados de los partidos de octavos de final en individual masculino han sido los siguientes:

Orantes vence a E. Torriente por 6-2, 6-0, 6-4; Gisbert a Solana por 6-0, 6-2, 6-2; Couder a Ruiz Fernández por 6-0, 6-1, 6-3; L. Bruguera a E. Martínez por 6-1, 7-5, 6-4; J. Guerrero a Casta-

ñón por 6-2, 6-2, 6-4; A. Martínez a Riba por 6-3, 6-1, 6-3; Antonio Muñoz a Herrera por 6-1, 6-2, 3-6, 6-1, y Muntañola a J. M. Gisbert por 4-6, 6-4, 6-2, 3-6, 7-5.

En individual femenino, los resultados fueron:

Bustamente vence a Benavides, 6-1, 7-5; Hernández Coronado a Chelo Huidobro, 6-1, 6-4; J. Aubert a Schultze, 6-3, 2-6, 6-0, y Estalella a Guix, 6-1, 6-1.

La quinta jornada del torneo ha sido muy normal.

El encuentro más interesante lo jugaron, en el Agustín Narganes de nuestra capital, los equipos Loyola y La Calzada; al final, el triunfo sonrió a los calceatenses, merced a su mejor juego de conjunto y a la veterania de sus hombres de retaguardia, por 2 goles a 1.

Comenzaron marcando los locales por medio de Mendoza, a los 17 minutos, al recibir un pase medido de Ortiz, y con este gol se las prometían muy felices, pero poco a poco se fue imponiendo el cuadro terastero, el cual llegaba una y otra vez sobre la bien defendida meta por Menchaca.

El tanto del empate lo haría a los 34 minutos del primer periodo Salas III, al resolver una melé en el área local. En la segunda parte el Loyola puso cerco sobre el marco de Ismael, y unas veces la mala suerte y otras la precipitación a la hora de la verdad de los delanteros azules, junto con las acertadas intervenciones de portero y defensas visitantes, dieron al traste con la fusión y ganas de victoria puestas en la pelea por el bando colegial. Todo parecía indicar que el partido terminaría en tablas cuando, a falta de 15 minutos, el entrenador rojillo hizo salir al campo al delantero Maiz; éste, con su juego incisivo y práctico, dio más mordiente a su delantera, y para colmo de los propietarios, de un pase atrás suyo vendría el gol de la victoria calceatense. Una pena de verdad, ya que los locales jugaron y lucharon como para merecer, por lo menos, el empate. Con esta victoria el La Calzada se mantiene imbatido. Dirigió muy acertadamente el colegiado Cerrino.

En el campo anexo a Las

NUEVA RIOJA

RADIO LUZ

CONCESIONARIO OFICIAL

GRUNDIG

TIENE EL GUSTO DE OFRECERLES LAS ULTIMAS NOVEDADES EN RADIOS, TELEVISORES, MAGNETOFONOS Y EQUIPOS SONOROS EN ALTA FIDELIDAD RECIEN LLEGADOS DE ALEMANIA

M. VALLEJO, 3. AV. PORTUGAL, 5.
TELEFONO 21-32-90 TELEFONO 21-14-12

9 de octubre de 1970.

tular y el Lodosa empataron a tres. Por ser fiestas en Albelda, se jugó en esta localidad el encuentro, que correspondía disputarse en Lodosa. Los navarros dieron toda clase de facilidades para el cambio solicitado por el Albelda para jugar en su campo. El encuentro resultó muy movido. El Albelda llevó ventaja en el marcador durante todo el partido, pero al final, y a falta tan sólo de tres minutos, un delantero navarro, lanzándose valientemente en plancha, lograba el gol del definitivo empate a tres goles. El triunfo, por merecimiento, debió quedarse en casa, ya que los visitantes nada o poco hicieron por merecer ni tan siquiera el empate. Dirigió con acierto Jusio.

Ochenta y tres minutos aguantó el Varea su meta imbatida en su encuentro contra el Vianés en el campo de este, minutos éstos que fueron precedidos de una gran incertidumbre por lo incierto del resultado. El partido fue muy bien jugado por ambas partes, y cualquiera de los dos equipos se pudo llevar el gato al agua, siendo el bando local quien lograra llevarse la mejor parte, al lograr en sólo tres minutos dos goles, que le daban los dos puntos en disputa.

El At. Riojano consiguió vencer en un campo considerado como difícil de puntuar para los equipos visitantes. Para ello, el equipo blanquiverde tuvo que jugar y defenderse como pudo para aguantar las acometidas del conjunto local, el cual no veía con buenos ojos su desventaja en el marcador. Este triunfo coloca a los riojanistas en el segundo puesto de la tabla. Blas Pérez dirigió muy bien la contien-

UTERITA

DERBI

consigue para **ESPAÑA** por 2ª vez consecutiva el

campeonato del mundo

1969 y 1970

Y SUB CAMPEONA DE 125 CC.

DERBI LA MARCA ESPAÑOLA DE CATEGORIA MUNDIAL

DISTRIBUIDOR OFICIAL

PABLO GRIJALBA

Bretón de los Herreros, 17.

LOGROÑO

deportes

NUEVOS AIRES PARA EL TENIS ESPAÑOL

MADRID. («Pyresa»).—En el despacho del delegado nacional de Educación Física y Deportes se celebró la toma de posesión del nuevo presidente de la Federación Española de Tenis, don Pablo Lloréns.

Con el delegado nacional, presidieron el acto el secretario nacional, don Antonio Navarro Angulo; el director de Deportes, don Anselmo López; el representante de la Delegación en Cataluña, don Francisco Plañón, y los presidentes entrante y saliente. Asistieron gran parte de los presidentes de las Federaciones Nacionales deportivas; el presidente del Real Club de Polo, conde de Reus; presidente de la Federación Centro de Tenis, don Carlos Beaumont; y el jugador Manuel Orantes.

El secretario nacional de Educación Física y Deportes leyó en primer lugar las ordenes de cese del marqués de Cabanés y del nombramiento de Pablo Lloréns, y a continuación, el marqués de Cabanés pronunció unas palabras, recordando los momentos en que el general Moscardó le encargó de regir el tenis español, enumerando las diversas etapas transcurridas desde entonces, el auge del

tenis en todo el mundo y los grandes momentos triunfantes del tenis español, en particular con las victorias en la Copa Galea, los triunfos de Manuel Santana en Roland Garros, Wimbledon y Forest Hill, así como las dos ocasiones en que el equipo español de la Copa Davis llegó a Australia para jugar la «challenge round». El marqués de Cabanés terminó diciéndo: «Me voy con la conciencia tranquila y dispuesto a dar un abrazo a Manuel Santana para prestar así un nuevo servicio al tenis español».

Hizo uso de la palabra a continuación el nuevo presidente, quien, tras agradecer la confianza depositada en él por el delegado nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich, y el ministro secretario general, expresó su admiración por la labor realizada por el marqués de Cabanés y los momentos del tenis español en los últimos años.

Dijo que esperaba contar con el apoyo de todos los interesados en el auge y progreso del tenis español, con la colaboración de los medios de difusión, que tanto han contribuido al auge actual del tenis en España, y en lo relativo al equipo

español de la Copa Davis, expresó su confianza en contar con todos cuantos en los últimos años han alcanzado los altos niveles logrados.

PALABRAS DEL DELEGADO NACIONAL

Por último, el delegado nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich, pronunció las siguientes palabras:

«Pocas, brevísimas palabras, porque éste es un acto de servicio, que se celebra en el lugar de trabajo del deporte español, en la Delegación Nacional. Palabras de afecto, reconocimiento y estima al marqués de Cabanés. José Garriga Nogués tomó el mando del tenis español hace muchos años, cuando España estaba luchando y quedaba muy alejada de las pugnas deportivas. En 1939 comenzó una labor con hombres que jugaban al tenis, como acertadamente ha subrayado Pablo Lloréns, con pantalón largo. Ha trabajado con honestidad, entrega y eficacia. Ha sido la del marqués de Cabanés una labor larga, positiva y digna. Durante su etapa, el te-

nis se revalorizó y proyectó por el mundo entero. Quiero en estos momentos, en nombre del deporte español, expresar nuestro sincero agradecimiento y decirle que no lo olvidamos ni le olvidaremos.

Tras la renuncia del marqués de Cabanés a su cargo de presidente, se ha nombrado a Pablo Lloréns. Un enamorado del tenis, con ideas claras y precisas de lo que este deporte necesita hoy. En su trayectoria como hombre de club ha demostrado amplias dotes de organización, capacidad de trabajo y enorme vocación hacia el tenis. Le espera un trabajo difícil. El tenis ha logrado en nuestro país cotas muy altas, en razón de un conjunto excepcional de jugadores, que han puesto dicho deporte en primerísima fila mundial, como equipo e individualmente. El tenis se ha popularizado y ensanchado su base. Alegra ver cómo los chavales crean improvisadas pistas y juegan, a su aire, ilusionadamente, al tenis, por campos de esparcimiento, como pueden hacerlo en otros deportes. Esto hace años era algo realmente imposible de prever. Hoy es una realidad, debida, repito, a la calidad alcan-

zada en nuestro equipo nacional y a la ayuda que la televisión Española ha prestado a la divulgación de este deporte. Pues bien, le digo a Pablo Lloréns que debe trabajar incansablemente para que esta atención aumente, se desarrolle y tenga cauces donde plasmar su afán terístico. Hay que crear pistas por toda la geografía española, iniciar a los chavales, promocionando el tenis y dándoles profesores que les inicien y conduzcan desde sus primeros contactos con la raqueta. Trabajar federativamente, con espíritu de equipo, vinculando, uniendo, sumando a todos en el esfuerzo común. Estoy seguro que lo hará y logrará también, con todas sus fuerzas y dotes de persuasión, que este espíritu esté presente en todos y cada uno de los componentes de nuestro equipo de la Copa Davis, a los que expreso mi admiración y estima en este acto, confiando que podremos seguir contando cuantos han venido prestigiándolo en estos últimos años.

Nada más. Gracias al marqués de Cabanés; gracias a Pablo Lloréns, en nombre del deporte y del tenis español».

«SANTANA TIENE MUCHO QUE DAR TODAVIA A LA COPA DAVIS»

MADRID, 8 (Pyresa).—Terminado el acto de la toma de posesión, el nuevo presidente de la Federación Española de Tenis, don Pablo Lloréns, dialogó con algunos de los periodistas asistentes al acto.

Sobre Manuel Santana, dijo que le consideraba una auténtica figura del tenis mundial de todos los tiempos. Resaltó que era, a su juicio, un jugador genial y afirmó que con Santana se habían empezado a ver en las pistas golpes nunca co-

nocidos, como el «lob litado», que luego han realizado algunos otros jugadores y otros muchos han intentado imitar. Resaltó el amor propio puesto por Santana siempre en los partidos importantes. Añadió que él pensaba pedir a Santana que siga formando parte del equipo español de la Copa Davis, pues considera que puede contribuir con su juego y su experiencia a dar fuerza a este equipo.

Con respecto al porvenir del tenis español, manifes-

tó que consideraba que el español es un hombre bien dotado para el tenis y, que los triunfos alcanzados por nuestros equipos y jugadores podían considerarse como un milagro, teniendo en cuenta el corto número de fichas (en la actualidad hay alrededor de 10.000).

Preguntado sobre los problemas con que había de enfrentarse en su gestión, señaló como más importantes los siguientes:

Formar el Comité de cla-

sificación, que tiene que realizar una labor muy minuciosa y a veces desagradable; conseguir la auténtica popularización del tenis de toda España, mediante la utilización de pistas que no cuesten mucho dinero a los jugadores; creación de cuerpos de profesores y monitores que enseñen a los jóvenes el tenis correctamente desde el principio, y mantener en lo sucesivo el nivel de los equipos representativos españoles en los torneos como la

Copa Galea y la Copa Davis.

Añadió también que llegaba al cargo con serenidad y ganas de trabajar. Que esperaba contar con la colaboración de Federaciones, clubs y jugadores y que en breve haría pública la constitución de la Federación Española, a la que quiere dar amplia representación porque estima que la labor que hay que realizar es importante, y el peso no puede recaer sobre unas pocas personas.

CONFIENOS EL SUELO DE SU PISO

SOMOS ESPECIALISTAS Y LE BRINDAREMOS LA MEJOR SOLUCION

Con los suelos ligeros SINTA SOL, FLEXOL, CEFLEX fabricados por CEPLASTICA.

zapata

Chile, 13 - Tfnos. 21 39 09 - 22 32 95 - LOGROÑO
Distribuidor y colocador de SINTASOL, CEFLEX, FLEXOL, SINTAMUR, parkés tropicales y de importación. Revestimientos, moquetas.

Pisos en venta

EN LA CALLE OVIEDO, NUMS 18 Y 20

DE 4 Y 5 HABITACIONES

MODA EXTERIORES MAS UN CUARTO TRASTERO PARA CADA VIVIENDA

Suelos de parquet barnizados en todas las habitaciones y terraza en rafos y cocinas.
Completamente decorados y con armarios empotrados.
Cuartos de baño con azulejo impreso, con aseos aparte en algunos pisos y cocinas en color impreso, azulejados todo: hasta el techo.
Los cuartos de baño son de la marca ROCA.
Agua caliente con calentador a gas butano o eléctrico, a elegir.
Cocina mixta de electricidad y gas butano.
Cocina con armarios metálicos.
Calefacción central.
Portal de lujo.
Ascensor de subida y bajada.
Totalmente empapelados.

VISITE NUESTRO PISO MODELO

INMOBILIARIA GORBEA, S. A.

Garantizada la operación de acuerdo con la ley por B. P. E.
CALLE OVIEDO, 18 Y 20.
Cumple las normas de la ley 57/1968, de 27 de julio.
Entidad avalista: Banco Popular Español.
La entrega de cantidades se realizará en el Banco Popular Español, número de la c.c. 60-01306-1

¿Qué espera para ocupar el lugar que le corresponde? SOFICO - RENTA, S. A.

Sociedad del Grupo Financiero Internacional Sofico

PRECISA ASESORES DE INVERSION

Si Ud. es experto en Fondos de Inversión y captación de Sistemas de Ahorro. Capitalización, etc., sepa que le esperamos.

NECESITAMOS:

Personal de ambos sexos, con absoluta moralidad, gran nivel cultural y contactos sociales, que deseen integrarse a SOFICO-RENTA como Asesores de Inversión, en toda España.

OFRECEMOS:

Comisiones e incentivos, ingresos inmediatos, promoción a altos cargos en nuestro Grupo de Empresas.

¡AQUI TIENE EL PUESTO QUE UD. BUSCA!

Escriba, indicando referencias, a:

SOFICO - RENTA, S. A.

Dirección Comercial
Claudio Corio, 124.
EDIFICIO SOFICO.
MADRID-6.

Garantizamos reserva absoluta.

OBJETIVO DE CAGIGAL

Incorporar la educación física a todos los niveles educativos

MADRID, 8 (Pyresa).—«La educación física no sólo sirve para el deporte, sino para la vida en general. Ambas actividades están íntimamente relacionadas. El deporte lleva consigo un estilo de lucha y competición y la educación física tiene una preocupación educativa», ha declarado a «Pyresa» don José María Cagigal.

El señor Cagigal, director del Instituto Nacional de Educación Física (INEF), ha sido recientemente nombrado presidente de la Asociación Internacional de Escuelas Superiores de Educación Física. Esta Asociación comprende 135 instituciones de unos 70 países dedicadas a este tipo de enseñanza.

—¿Qué significa este nombramiento para España?

—La Asociación que me ha elegido como presidente es joven, aunque esté muy extendida. Este nombramiento, que ha recaído en mí, viene a premiar la labor de equipo que está llevando a cabo el Instituto Nacional de Educación Física, que es también una institución joven, con un gran espíritu de trabajo y estudio.

—¿Qué es el Instituto Nacional de Educación Física?

—El Instituto es en estos momentos el centro piloto y rector de los dedicados en España a la enseñanza de la Educación Física. Todos los demás —Escuela Central Militar de Toledo, Escuela de Educación Física

de la Facultad de Medicina de Madrid, Academia de Mandos «José Antonio» y Escuela «Ruiz de Alda» de la Sección Femenina— están considerados como colaboradores del Instituto.

—¿Cuál es el momento actual de la educación física en España?

—La educación física en España está poco incorporada a los sistemas de educación. Se considera una enseñanza añadida. Esto tiene su explicación en los pocos años que lleva practicándose en nuestro país. Hay que tener en cuenta que mientras aquí llevamos apenas 50 años de iniciación en la educación física, en algunos países del Norte y Centro de Europa son más

de 100 los años de organización y práctica.

—¿Hay planes establecidos para disminuir esta diferencia?

—Nuestra realidad en este aspecto es todavía pequeña. Pero se van haciendo cada día más cosas. En España salen al año 180 profesores de Educación Física. Es una cifra muy escasa. Pero nuestra labor no es sólo en profundidad, en el sentido de impartir las más modernas enseñanzas en las distintas especialidades, sino también en extensión, porque somos conscientes de la necesidad urgente de ampliar el cuadro de profesores de Educación Física a toda costa. En este sentido hemos creado unos cursos para maestros na-

cionales, en los que se les capacita para la enseñanza de la educación física, y otros de monitores polideportivos nacionales en esta misma dirección.

—¿Quiere añadir algo, señor Cagigal?

—Quiero insistir en la necesidad de incorporar definitivamente y totalmente la enseñanza de la Educación Física a todos los niveles. Este es el único camino para que esta disciplina cobre su verdadera importancia. Finalmente le diré que soy partidario de ir sustituyendo la expresión educación física por la de educación físico-deportiva. En el mundo actual la actitud deportiva, el hecho deportivo de estar en el centro de la educación física.

1.870: ESPAÑA BUSCA REY

1870. Hace cien años que en España se buscaba un rey. Los vencedores de la Revolución de 1868, levantados en la Bahía de Cádiz al grito de «¡Abajo los Borbones!», los derrochadores de Isabel II, encontraban, al fin, tras dos años de buscarlo afanosamente entre las familias reales europeas, el rey que coronase la obra de la revolución. El general don Juan Prim, héroe de los Castillejos en la campaña de África, héroe de la revolución en la batalla del Puente de Alcolea, presidente del Consejo de ministros del Gobierno provisional, había dicho: «Jamás la restauración de los Borbones, pero nunca la República».

SE NECESITA UN REY CON LAS SIGUIENTES CUALIDADES...

La opinión pública, por su parte, decía: «Sera rey quien quiera don Juan (Prim)». Y, a don Juan Prim los problemas le apremiaban para encontrar el rey candidato a elegir por las Cortes. La amenaza de la guerra civil seguía cerniéndose sobre España, en Cuba surgían los primeros focos de insurrección que llevarían a 1898, el Tesoro estaba exhausto, la violencia practicada por los extremismos de todos los bandos, los partidos participantes en la revolución de septiembre, divididos, los Gobiernos compitiendo en fugacidad con sus antecesores.

Espectáculo y panorama poco gratos a los príncipes a quienes, oficial u oficialmente, se presentaba la candidatura al trono de los Reyes Católicos.

Parodiando a los anuncios publicados hoy en la Prensa en los que importante empresa busca ejecutivo, el Gobierno español provisional de entonces exigía los siguientes requisitos al pretendiente al trono:

Ser de antecesores liberales, no dejarse influenciar por el clero, estar educado según los cánones democráticos más puros y pertenecer a una nacionalidad que no condicionase la independencia española.

Por su parte, la actualidad española de entonces y sus antecedentes agitados a lo largo de los años desgranados por el siglo XIX hacían poco apetecible la vacante.

SEIS CANDIDATOS EXTRANJEROS Y DOS ESPAÑOLES

En principio, las miradas de los gobernantes se dirigieron hacia Italia, donde, a la larga, terminarían por hallar el anhelado «sí». El Duque de Génova, hijo del Rey Víctor Manuel, fue el elegido. Pero se tropezó con la negativa de su madre, asustada por los acontecimientos políticos de España, y, a la postre, se cayó en la cuenta, no prevista, de su minoría de edad. La Prensa y los espectáculos de Madrid tomaron a chacota durante bastante tiempo la «perspicacia» de los electores oficiales.

Las miradas se volvieron entonces hacia la vecina Portugal, hacia el padre del Rey Don Luis, el Príncipe Don Fernando de Coburgo y Gotha, cincuentón y —según el conde de Romanones, documentado historiador de esta época— «un retrato de los de Van Dyck».

Su candidatura fue apoyada, en el interior, por los «iberistas» (partidarios de la unión de España y Portugal), como Olózaga, Ruiz de Zorrilla, Figuerola y Sagasta. Y, en Europa, por Napoleón III, independientemente de sus sentimientos —avivados por la Emperatriz Eugenia— en pro de la restauración borbónica en el príncipe Don Alfonso, futuro Alfonso XII. Las gestiones oficiales y oficiales de Prim chocaron primero con el propio Don Fernando, que reconoció haberse comprometido a apoyar la candidatura del Duque de Montpensier, y con el «caso de conciencia» planteado por la oposición unánime de Portugal, recelosa del iberismo, recelos aumentados por la torpeza de la Prensa de Madrid y por los manejos de Montpensier.

Tras diversas vicisitudes y la upasa impuesta por la candidatura del Príncipe Leopoldo Hohenzollern, prusiano, Prim terminó por mandar a paseo a Don Fernando el 7 de agosto de 1870. Conseguida en parte su aceptación meses antes, a través de las ambiciones de su esposa morganática Fanny Essler, condesa de Edla, las condiciones del candidato —presión vitalicia en caso de abandono del trono, garantía de que las Coronas de los dos países ibéricos no coincidirían nunca en la misma cabeza, tres cuartas partes de los votos de las Cortes y aceptación por las Cortes europeas— aumentaban a medida que en Madrid se accedía a sus deseos y terminaron por romper el sacro.

PRETEXTO DE LA GUERRA FRANCOPRUSIANA

Don Fernando, en ocasión de su primera negativa había sugerido la de su yerno, el príncipe Don Leopoldo de Hohenzollern y Sigmaringen, hijo del Príncipe Don Antonio de Prusia, pariente del propio rey prusiano, Federico Guillermo Prim ya guardaba en cartera esta candidatura, desde que se apartó la del Príncipe Federico Carlos de Prusia, por no ser católico. La candidatura del Príncipe Leopoldo sería el pretexto, ya que no la causa real, para la guerra francoprusiana de 1870, el fin del II Imperio bonapartista y el desplazamiento de París por Berlín, como centro de la política continental europea.

Prim inició las gestiones —hábilmente sugeridas por Bismarck, a través de uno de sus hombres de confianza años antes— por vía oficial, a través de Salazar Mazarrón, y oficial, mediante el embajador español en Berlín don Juan Manuel Rascoín. Bismarck se guardó de contestar a la oferta de Prim, lo que éste consideró como un desaire. París, temeroso de verse envuelto entre dos reinos Hohenzollern, como antaño lo estuvo entre los Habsburgo, puso el grito en el cielo. El peligro de una guerra generalizada en Europa echó atrás al propio interesado, el príncipe Leopoldo, a sus parientes reales e incluso al propio Prim. El príncipe prusiano retiró su candidatura. Pero Bismarck, que entre tanto protestaba de inocencia alegando que se

trataba de un asunto entre el Gobierno español y los Hohenzollern, trató de obtener la presentación de la candidatura por las Cortes Españolas. Un telegrama con un cambio de fecha: decía que la respuesta del príncipe llegaría a las Cortes Españolas el 26 de julio, en lugar del 6, como era la intención del remitente, y los calores de un verano rigurosísimo suspendieron las sesiones del Congreso español y que las intenciones de Bismarck llegasen tarde.

Pero Bismarck había ya conseguido, con la humillación de Francia al Rey de Prusia exigiéndole una garantía personal de la renuncia del príncipe, exacerbar el patriotismo de los franceses... y de los Estados alemanes remisos a un conflicto con Francia. El ejército alemán derrotó al francés y Napoleón III y su II Imperio se vinieron abajo en Sedan. Luego, cuando Bismarck trató de reconsiderar la candidatura del Príncipe Leopoldo al trono de España, Prim, remordiéndole la conciencia por creerse culpable del conflicto a causa del problema dinástico en España, no quiso oír hablar más de ella.

EN DUELO TERMINA CON LAS ASPIRACIONES DE MONTPENSIER

Don Antonio de Orleans era príncipe como hijo del rey de Francia Luis Felipe de Orleans, «Felipe Igualdad», e infante como esposo de la infanta doña Mabon, hermana de Isabel II. Su hija, doña María de las Mercedes se casaría con Alfonso XII, tras la Restauración. Don Antonio, conspirador contra Isabel II en la Revolución del 68, contaba con solo 40 votos adictos en las Cortes, de los 200 necesarios, pero esperaba lograr el resto mediante otros métodos no menos convincentes, en los que, según el conde de Romanones invirtió cuatro millones de reales («de los de entonces»). Prim no le perdonaba su tacañería en el apoyo a la Revolución del 68.

Contaba, en España, con el apoyo de Ríos Rosas, Aya la, Lorenzana y parte del Ejército y, en el extranjero, con el de Inglaterra (sobre todo con el Príncipe de Gales, uno de los pocos en justificar el duelo que daría al traste con sus aspiraciones), con el aparente de Bismarck y con la oposición fuerte de Napoleón III (la emperatriz Eugenia no podía olvidar la participación del de Montpensier en el derrocamiento de su sobe-rana, Isabel II). El duelo en el que causó la muerte al infante Don Enrique, primo de Isabel II, hermano de su esposo, Don Francisco y pretendiente frustrado a la regía mano, mató también sus aspiraciones al trono. Don Enrique le había agraviado pública y gravemente.

Sus partidarios lanzaron entonces la candidatura del general Don Baldomero Espartero, Duque de la Victoria, con la popularidad ganada en la España liberal de mediados del XIX retirado en Logroño. En seguida se les unieron con entusiasmo los antiguos progresistas, acaudillados por don Francisco Salmerón, hijo de don Nicolás. Prim, aunque tenía una opinión no

muy brillante el héroe de Luchana, le ofreció solemnemente la candidatura a la Corona, a sabiendas de que «El Pacificador» la rechazaría. En efecto, don Baldomero la rechazó alegando su avanzada edad y su estado de salud. Pero se sintió muy complacido.

Alentado por esta iniciativa esbozó la suya el regente, el general don Francisco Serrano, Duque de la Torre. En realidad, él iba a ser el principal perjudicado en el caso de que un príncipe extranjero ocupase el Palacio de Oriente, el alcazar real levantado por indicaciones de Felipe V. Y, de salir triunfante la última candidatura, la del Duque Amadeo de Saboya, con buenas perspectivas bien trado el año 70, sostenido y guiado por la mano férrea de Prim, sería el fin de la Regencia y de sus máximas aspiraciones. Pero Serrano y Prim, aunque bajo aparentes relaciones cordiales se detestaban mutuamente. Ambos no se perdaban la prioridad que, según cada cual, el otro había obtenido tras la batalla de Alcolea. La actitud del Regente tras el asesinato de Prim en la calle del Turco, dio lugar a muchos, aca-lorados y «puestos comentarios».

EL «SÍ» A REGANADIENTES DE AMADEO DE SABOYA

Presionado por su padre, el Rey Víctor Manuel de Italia, su tercer hijo, el Duque Amadeo de Saboya, acabó por acceder a la segunda propuesta de Prim. Este cuando sometió su candidatura a la elección de las Cortes se sintió defraudado. Esperaba una mayoría de 200 votos. El escrutinio arrojó el siguiente balance: Don Amadeo, 191 votos; República Federal, 60; Duque de Montpensier, 8; Espartero, 3; Príncipe Alfonso, 2; Duquesa de Montpensier (hermana de Isabel II), 1 y 20 votos en blanco, entre ellos el de Don Antonio Cánovas



El trono de España en 1870 en una caricatura de la época, manejado por todos, con los pretendientes en carrera hacia él.

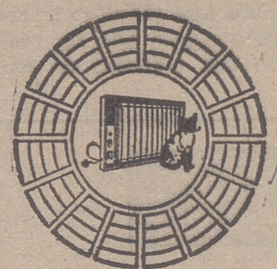
del Castillo, «padre de la Restauración». Era el 16 de noviembre de 1870.

En su mensaje de aceptación a su padre, el Rey Víctor Manuel de Italia, el futuro Amadeo I mostraba

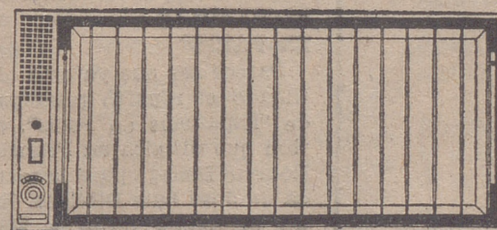
su contrariedad a regir «un país dividido en mil partidos... y yo ajeno al arte de gobernar... Me impondrán su voluntad quienes me han elegido... Pero, al invocar el interés de Italia, acepto».

Con este espíritu encontraba la España de la Revolución de septiembre el candidato elegido para coronarla. (PYRESA).

Mañana: Capítulo II



CALEFACCION
sol-Thermic_{sa}
sistema solar
CINCO AÑOS DE GARANTIA



Vendedores oficiales de Logroño y provincia

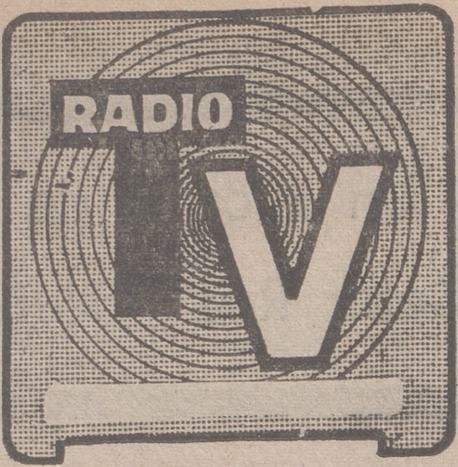
LOGROÑO
MARRODAN Y REZOLA, S. A.
C/ Miguel Villanueva, 11.
ELECTRODOMESTICOS
BAÑOS
C/ Gran Vía, 22.
RADIO PRIETO
C/ Capitán Gallarza, 10.

ALFARO
MANUEL MARTINEZ
C/ Gral Primo de Rivera, s/n.

EXIJA PROYECTO DE CALEFACCION, SIN COMPROMISO

ARNEDO
HIJOS DE JESUS JIMENEZ
C/ Gral. Franco, s/n.
CALAHORRA
ELECTRO ELMER
C/ Mayor, 16.
HARO
ELECTRICIDAD OLLORA
C/ Conde de Haro, 23.
NAJERA
ELECTRICIDAD LOPEZ
C/ San Fernando, 39.

tan sano, seguro y económico COMO EL CALOR DEL SOL



RADIO RIOJA

7.55: Sintonía y programa.
7.58: Matinal Cadena SER.
10.00: Aires del Ebro.
12.00: Radiovariedades. El fan-
tasma de las doce.
12.30: Mediodía Cadena SER.
1.00: El disco de hoy.
1.10: Ecos de Haro.

1.15: Ráfaga musical.
1.10: Top seis.
2.00: Aquí Santo Domingo.
2.15: Exitos modernos.
2.25: Los deportes.
2.30: Radio Nacional de España.
3.00: El día de hoy.
3.25: Discoteca española.
4.00: Más allá de las estrellas.
4.35: Lydia. Cap. 65.
5.05: Los Miserables. Cap. 136.
5.30: Idolos.
Los hijos lo merecen.
6.30: Programa variado. Verdaderamente curioso.
6.35: La infame. Cap. 140 (último).
7.05: Los parientes pobres. Cap. 130.
7.35: Rezo del Santo Rosario.
8.00: Musical Estudio Tres.
10.00: Radio Nacional de España.
10.30: Notas locales.
10.45: Noticiario de Vds. son formidables.
11.00: La hora embrujada.
12.00: Buenas noches, Logroño.
1.00: Edición de madrugada.
1.15: Noche de concierto.
2.00: Cierre de la estación.

T. V. E.

* SOBREMESA

1.45 Carta de ajuste.
2.00 Apertura y presentación.
2.02 Panorama de actualidad.
3.00 Noticias a las tres.
3.25 Avances.
3.30 Fin de semana.
4.00 La casa de los Martínez.
4.30 Mis adorables sobrinos.
5.00 Hablemos de España.
5.15 Despedida y cierre.

* TARDE

7.15 Carta de ajuste.
7.30 Apertura y presentación.
7.32 Frankenstein el joven.

* NOCHE

8.00 Teleclub.
8.30 Por tierra, mar y aire.
8.55 Esta noche...
9.00 Novela. Hoy: «Desde mi celda».
9.30 Telediario.
9.55 Avances.
10.00 Esta noche con... Hoy: Nati Mistral.
10.30 Las diez de últimas.
11.15 Investigación en marcha.
12.00 Veinticuatro horas.
0.15 Despedida y cierre.

Radio Calahorra

9.05: Los santos de cada día.
9.20: Las fiestas de su historia.
9.30: Hoy en el hogar.
10.00: La novelera (Novela).
10.30: Radio club.
11.00: Cita de la mañana.
11.15: Exitos de ayer.
11.30: Hermana radio.
12.05: Amigos oyentes.
12.15: Pequeño concierto.
13.00: Galería de éxitos.
13.30: Balenato.
13.35: Deportivas.
14.00: Torre de control.
14.30: Radio Nacional.
14.45: Pequeño concierto.
17.00: Confidencias.
18.05: España en su música.
18.30: Pasarela de estrellas.
19.00: Concierto en la tarde.
19.30: Voces que triunfan.
20.00: Santo Rosario.
21.30: Club de abonados.

CARTELERA

ASTORIA De 4,30 a 12,30
Mayores 14 años
MONUMENTAL ESTRENO
Dos colosos frente a frente:
¡Rommel y Montgomery!
en la más gigantesca epopeya bélica jamás filmada
LA BATALLA DEL ALAMEIN
Technicolor. 70 mm. TODD-AO.
Sonido Estereofónico
Robert Hossein, Ira Furstemberg
y Michael Rennie
Pases aprox.: a las 4,40-6,40-8,40 y 10,45

ATENEA De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años
Una rubia para seducir y un cerebro electrónico para matar
UN CEREBRO DE UN BILION DE DOLARES
(Cinemascope - Technicolor)
Michael Caine, Karl Malden
y Michael Rennie
Y el picaresco reestreno
«VERDE DONCELLA»
(COLOR) Juanjo Menéndez,
Sonia Bruno y Antonio Garisa
Estr. aprox.: 4,30-7,45 y 11,00.
Reestr. aprox.: 6,00 y 9,15.
Precios: 15 y 20 pts.

AVENIDA De 4,30 a 12,30
Mayores 14 años
ULTIMO DIA de
MOGAMBO
TECHNICOLOR
Con Clark Gable, Ava Gardner y Grace Kelly
Pases aproximados, a las 4,40-6,40-8,40 y 10,45

MAÑANA: ESTRENO
Un western sensacional:
MANOS TORPES
TECHNICOLOR
Peter Lee Lawrence, Alberto de Mendoza y Pilar Velázquez

BRETON T. públicos
De 4,30 a 11,30
¡Programa doble!
1.—¡El film más cómico de la temporada, en Technicolor!
¡Ciento veinte minutos! ¡Ciento veinte carcajadas garantizadas! en el film
UN GRAMO DE LOCURA
Con Danny Kaye, Mai Zetterling
2.—El film de aventuras en color
EL ULTIMO MOHICANO
Con Daniel Martin y Karin Door

DIANA De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años
Cazadores de recompensas en busca de peligrosos asesinos en un film duro como el salvaje Oeste, de fuerte impacto, emociones y escalofríos
¿QUIEN GRITA VENGANZA?
(TODD-AO 70 mm. COLOR)
(Sonido ESTEREOFONICO)
Anthony Steffen, Mark Damon
P. progr.: 4,30-6,30-8,30 y 10,30.
Pases film: 4,50-6,50-8,50 y 10,55.

MODERNO (18 años)
De 4,30 a 12,30
ESTRENO exclusivo en TODD-AO en 70 mm. TECHNICOLOR
¡La obra magna del Séptimo Arte! ¡Su emoción y su asombro se desbordarán! ¡La película de los tres «Oscar»! ¡La más grande entre las grandes!
«EL LEON EN INVIERNO»
Con Peter O'Toole, Katherine Hepburn
Pases: a las 5,7,45 y 10,15.

OLYMPIA De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años
Un delirante espectáculo, atravido, picante y descarado
«LAS PANTERAS SE COMEN A LOS RICOS»
(Color-Scope) Fernando Fernán Gómez, Ingrid Garbo, Gracita Morales y Manuel Gómez Bur
Y el divertido reestreno
«DESCALZOS POR EL PARQUE»
(Technicolor) Jane Fonda, Robert Redford y Charles Boyer
Estr. aprox.: 4,30-7,45 y 11,00.
Reestr. aprox.: 6,00 y 9,15.

KIALTO De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años
ULTIMO DIA
El idolo de las multitudes, en un film fascinante
LA LARGA AGONIA DE LOS PECES
TECHNICOLOR. Joan Manuel Serrat y Linda Cole
Y el apasionante reestreno
CRONICA DE UN ATRACO
Technicolor-Cinemascope
Tommas Milian y Anita Ekberg
Pases aprox. Estreno, 4,30-7,35 y 10,45. Reestreno, 6,15 y 9,15

SAHOR De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años
EXITO INMENSO
¡El acontecimiento cómico del año!
EL ALMA SE SERENA
EN TECHNICOLOR
Conchita Velasco-Alfredo Landa
La supercomedia más superpicarresca y superdivertida del cine español
Pases aprox.: a las 4,40-6,40-8,40 y 10,45.

Dos actores consagrados: Carrol Baker y Michael Craig EUGENIO MARTIN RUEDA UN FILM DE «ALTOS VUELOS»

Durante cuatro semanas largas, Eugenio Martín ha permanecido en Londres, con su equipo, rodando «La última señora Anderson», una coproducción hispano-italiana de altos vuelos. Los interiores se filman en Madrid. En el reparto, dos figuras populares en el cine internacional: Carrol Baker y Michael Craig. Junto a ellos, el inefable José Luis López Vázquez.

Se trata de un tema de intriga sobre el que han elaborado el guión Vicente Coello, Santiago Moncada y el propio Eugenio Martín. Es la historia de un hombre que un día encuentra en su piscina a una hermosa mujer. Ese hombre había envidiado en tres ocasiones. Se enamora de la joven y la joven de él. En cierta ocasión la chica le hace una confesión terrible: cree que él ha asesinado a sus anteriores mujeres y, lo peor de todo, ella está desesperada y, si ha contraído matrimonio con él, ha sido, exclusivamente, con la «esperanza» de seguir el camino de sus antecesoras en el hogar del señor Anderson. En todo esto juega un papel importantísimo un infatigable comisario de Scotland Yard, siempre a la caza de una pista que pueda condenar al protagonista, Michael Craig es un actor

británico de buena escuela, que ha trabajado en películas interesantes. Hace un año rodó en España, con Serena Vergano, «Historia de una chica sola». Craig, al lado de Julie Andrews o Michael Caine, ha probado una eficiencia considerable.

Carrol Baker nació a la popularidad en «Gigante», como una preciosa adolescente. Después, con films más o menos atractivos, «Baby Doll», «Promesa rota», «Jean Harlow»... consiguió un puesto en la difícil industria norteamericana. Famosa en todo el mundo, decidió afincarse en Italia, desde donde proyecta o acepta diversas coproducciones. Carrol Baker es una mujer atractiva de agresiva belleza, que ha logrado superar las limitaciones de la «star» para evidenciar unas cualidades dramáticas estimables, aunque, en ocasiones, se limite a un cine de la clase «B».

LOPEZ VAZQUEZ
Y
EUGENIO MARTIN

José Luis López Vázquez encarna al comisario de marras. Un excelente papel cara a los mercados extranjeros para este fabuloso intérprete, que este año ha realizado dos trabajos de ex-

cepcional dimensión en «El bosque de Andines», de Olea —en donde personifica a un hombre-lobo—, y «El jardín de las delicias», de Saura. Es lástima que tan singular e importante actor acepte con tanta frecuencia películas descabelladas, sobre guiones increíbles. El llegó a la popularidad por el camino de la comedia fácil y rampolona, pero el trabajo y las oportunidades han demostrado que puede ser —que es— un extraordinario actor dramático.

El realizador del film, el granadino Eugenio Martín, es uno de los directores más capacitados con los que cuenta la cinematografía española para hacer un cine industrialmente sólido y artísticamente estimable. Con temas difíciles y propensos a la rutina, Eugenio Martín ha demostrado su capacitación profesional y su escrupuloso técnico. El es el responsable de la mejor cinta de «suspense» que se ha hecho en España: «Hipnosis». En el «western» probó fortuna y acabó aportando la mejor dirección hispana al género con «El precio de un hombre». Más recientemente, ha realizado un musical, con muchas proximidades a lo que esencialmente califica como tal a un importantísimo género cinematográfico, «Las Leandras», de Rocio Durcal, al margen de ofrecer toda suerte de garantías comerciales, ha sorprendido a muchísima gente por su tino, por su buen pulso. Y es que Eugenio Martín, hombre serio, reservado y estudioso, es un auténtico profesional.

«ESPANOLAS EN PARIS»

Parece ser que ya está ultimado el reparto principal de «Españolas en París», el film que dirigirá en Francia Roberto Bodega para la marca de José Luis Dibildos. En un principio, junto a Máximo Valverde, principal intérprete masculino, figurarán en el reparto Laura Valenzuela, Ana Belén, Tina Sainz, Elena María Tejero y Yelena Samarin.

Roberto Bodega es un español que ha cuidado y preparado sus armas como director de cine en Francia. Como ayudante de dirección ha trabajado al lado de gente tan interesante como es Jean-Luc Godard. Dicen que es un hombre muy preparado. En España, por el momento, es un desconocido. El tema de la película se centra en la vida de las jóvenes españolas que marchan a Francia para trabajar. Una historia atractiva si la tratan con seriedad.

En Almería, Faye Dunaway, la «Bonnie» de Arthur Penn, rueda un «western» —«Doc»— a las órdenes de Frank Perry, el realizador de «Elisa» y «El nadador». Faye ha realizado una carrera meteórica, pasando del más absoluto anonimato al primer plano de la actualidad mundial. Ella es, con seguridad, una de las actrices más cotizadas del momento. Posiblemente renegará tam-

bién Stanley Baker y Florinda Bolkan, para intervenir en una coproducción de ambiente policiaco. Stanley Baker, el excelente intérprete de varias cintas de Losey, suele descansar en la Costa del Sol, por lo que es bien conocido aquí. Florinda Bolkan, una brasileña de poderoso atractivo, se está convirtiendo en una de las actrices más solicitadas de Italia. (PYRESA)

JUAN JOSE PATO

¡EL DOMINGO 11
y el LUNES 12!!
Su diversión está en



(El Trono de la Juventud)
Show psicodélico de iluminación
DE SEIS DE LA TARDE HASTA
LAS 10,30 DE LA NOCHE
¡BAILE CON TRES ORQUESTAS!
PANCHITO
(El Trompeta Rosa)
y su CONJUNTO
CHEMA
y «LOS JOVENES»
«LOS SIDERALES»
con ANGEL JAVIER
¡BAILE DESDE LAS SEIS DE LA
TARDE CON TRES ORQUESTAS!!

¡¡HOY!! BRETON

De 4,30 a 11,30. ¡Programa doble! TODOS LOS PUBLICOS

1.—¡El film más cómico de la temporada, en Technicolor! ¡En una divertida película rebotante de fantásticas situaciones y cuya jocosa intriga desencadena una TEMPESTAD DE CARCAJADAS!



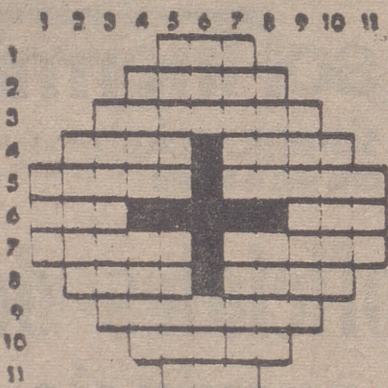
UN GRAMO DE LOCURA
TECHNICOLOR PRODUCIDA Y DIRIGIDA POR NORMAN PANAMA Y MELVIN FRANK

2.—El sensacional film de aventuras en TECHNICOLOR

«EL ULTIMO MOHICANO»

Con Daniel Martin y Karin Door

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Astro. — 2: Habitas. — 3: Plantas vivaces de las amarilideas, de pencas carnosas. — 4: Falta. Repeticiones de un sonido. — 5: Partes de una casa. Batracios. — 6: Extremo. Al revés, intersección. — 7: Practicar cierto deporte. Arrancar los cabellos o barbas con las manos. — 8: Flor. Atraverse. — 9: Representar una cosa fingiendo o imitando lo que no es. — 10: Iguales. — 11: Existir.

VERTICALES. — 1: Alimento. — 2: Nombre femenino. — 3: Molestos, impertinentes. — 4: Mono de cola larga. Agarrar. — 5: Cartas de la baraja. Partes de una ciencia. — 6: Rece. Utilice. — 7: Hogares. Triturar. — 8: Extrae. Demostrativo. — 9: Levantar una cosa como para tantear el peso que tiene. — 10: Linaje, descendencia, noble abuelo. — 11: Hermana.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES. — 1: Pes. — 2: Coles. — 3: Capaces. — 4: Pica. Atar. — 5: Moros. Ratas. — 6: Ana. Ira. — 7: Razas. Canal. — 8: Rota. Oros. — 9: Nadador. — 10: Sacos. — 11: Ros.

VERTICALES. — 1: Mar. — 2: Penar. — 3: Corasta. — 4: Cero. Atas. — 5: Popas. Sedar. — 6: Ele. Aco. — 7: Secar. Codos. — 8: Seta. Arcs. — 9: Sotinar. — 10: Re. — 11: Sal.

ANUNCIOS POR PALABRAS

TARIFA PARA ESTA SECCION

Precio por palabra ... 2,00 ptas
Se admiten solamente en ventanilla.

ALQUILERES

GRUAS GARTE. Teléfono número 21-28-77

COSECHADORAS «Eppie» de 2,50 reparadas se ceden, sin conductor en alquiler para la campaña. Teléfono 9 Cárcar (Navarra)

SE **ALQUILA** piso nuevo, amueblado, Gran Vía, mediodía, ascensor, calefacción central. Teléfono 212934.

LOCAL, cedido, 45 m.2, Gran Vía. Razón, Construcciones Bermejo. Portugal, 1.

CEDE piso amueblado. Q. Llaño, 18, tercero.

PISO amueblado, 4 camas, céntrico, económico. Villamediana, 8. Teléfono 212510.

LOCAL, cedido, industrial, 221 m.2. Apartamentos para oficinas, piso céntrico. Teléfono 21438.

PISO amueblado, cedido, todo confort, 5 habitaciones, calefacción y agua central. Razón, Bretón de los Herreros, 33, segundo izquierda.

SE **VENDE** o alquila finca con casa. Todas comodidades. Carretera Zaragoza. Villa Esperanza.

PISO amueblado, 4 habitaciones, terraza, sol y ascensor. Teléfono 213196.

PISO amueblado, cedido. Teléfono 223902.

PISO, cedido amueblado, amplio, comodidades. Teléfono 214053.

CEDE piso amueblado en Doctores Castroviejo. Teléfono 220603.

SE **CEDE** piso amueblado, 5 camas, teléfono, etc. Duquesa de la Victoria, 8, séptimo «H». Teléfono 223162.

PISO amueblado. Ronda, 3, cuarto «C».

PISO amueblado, cedido, comodidades, céntrico, 4 camas, sol. V. Rey, 48, segundo 10.

ARRIENDO casa con pequeño negocio. Razón, Mercaderes número 11.

PISO, cedido, amueblado. Vara Rey, 51, segundo «D».

PISO, se cede dos años. Razón, Queipo Llano, 52, entlo. d.

PISO bonito, amueblado completo, Vara Rey, 2.500. Teléfono 215444.

PISO, orientación mediodía, galería, calefacción, baño servicios. Razón, teléfono 211817.

AUTOMOVILES

MONIYANA compra cualquier clase de vehículo. Pago al contado

SEAT 600 D, buen estado, vende...

LAND ROVER 109, segunda mano, buen estado, vende...

SIMCA 1.000, buen estado, procedente de cambio, vende...

SIMCA 1.000, buen estado, procedente de cambio, vende...

HERGUETA, Calvo Sotelo, 39, Logroño

SOMOSIERRA. Seat 600 N, Seat 600 D, Citroen Furgoneta, Simca GL, Seat 1.400 C, 4-F. Somosierra, 10. Telf. 225481.

AUTOCASION. El coche usado con más garantía. Varios 600 D, buen precio; 600 D comercial, en buen uso; 850 extraordinario; varios 1.500 seminuevos; 4-F matrícula 22.902, seminuevo, moderno; Dianne 8 a estrenar; Citroen 2 HP y Furgoneta; R-10 y R-8, muy buenos. Gran ocasión: Skoda baratísimo, todos procedentes de cambio. Financiamos junto con los coches transferencia y seguros. Avenida de Portugal, 35. Teléfono 220734.

600 D, 600, 4-F, Citroen 2 HP, Formicheta. Razón, Garaje Central.

600, adaptado 750, muchos extras, vende. Razón, Carrocerías Fer-Mar. Labradores, 30.

FIAT 1.400, estado muy bueno. Precio, ocasión. Facilidades pago. Duquesa Victoria, 43, bajo.

VENDO «Peugeot 403», excelente estado, muchos extras. Teléfono 211770.

COLOCACIONES

TORNEROS, se necesitan. López Romero, S. A. O. Colocación 16.587.

PROPORCIONAMOS labor y máquina para tejer a domicilio. Informes, Luna. Murrieta, 3.

AYUDANTE de ebanista o aprendiz adelantado, precisa «Tea». Carretera Pamplona, R.A. O. Colocación 17.611.

PAPELERA del Ebro S. A. necesita peones interesados dirigirse al domicilio de la Sociedad sito en carretera Logroño-Pamplona km 5 durante la jornada de trabajo Oficina de Colocación Ref. 33.912.

COSTURERAS para realizar trabajos finos, se precisan en Creaciones Conchita. Mola. 30. O. Colocación 17.561.

CHICAS, se necesitan para fábrica de calzado. O. Colocación 17.581.

APRENDICES de tercero y cuarto año, oficiales ajustadores, se necesitan. O. Colocación 17.584.

CARPINTEROS oficiales, ayudantes y aprendices, se precisan. Of. Col. 17.590.

CAMAREROS, mujeres guardarropía y limpieza. Telf. 22 10 38. Oficina Colocación 17.591.

SE **NECESITAN** aprendices. Carrocerías Pajares. O. Colocación 17.504.

PEONES para la construcción, se precisan. Razón, Chile, esquina a calle Huesca (obra). O. Colocación 16.980.

CARROCERIAS Vallejo, necesita oficiales y oficiales chapistas. O. Colocación 17.602.

PARA Logroño y provincia, se necesita vendedor de maquinaria agrícola, con experiencia. O. Colocación 17.600.

CAMARERAS de piso, necesita Hostal París. O. Colocación 17.608.

CHICA, necesitó, buen sueldo, domingos libres. Casa Cecilio. Peso, 5. O. Colocación 17.609.

OFICIAL primera para reparación automóviles, necesita Talleres Nafarrate. República Argentina, 43. O. Colocación 17.610.

OFICIALES reparación de automóviles, necesita Talleres Francia. Calle Huesca, 2. O. Colocación 17.607.

APRENDIZ para atender al público, con conocimientos en confección. Teléfono 225281. O. Colocación 17.624.

HOTEL, necesita camarera y aprendiz mostrador, buen sueldo, manutención y alojamiento. Informes, teléfono 220816. Oficina de Colocación.

SE **NECESITAN** peones y aprendices en «Cromo-Lux». Presentarse en Quebradizos, 4. Barrio «La Estrella». O. Colocación 17.621.

SE **NECESITA** aprendiz electricista en Esyresa. Carnicerías, 15. O. Colocación 17.622.

POR AMPLIACION comercial, necesitamos cubrir varias vacantes en primer grupo financiero de ámbito nacional, para Logroño y provincia. Ingresos, según aptitudes. Preparación a cargo de la empresa. Requerimos cultura media. Presentarse, de once a una y media, en Vara de Rey, 13, primero centro.

CHICO, se necesita para recados, buen sueldo y muchas propinas, en Rosa Blanca. Espolón. O. Colocación 17.628.

EMPLEADA bien impuesta en trabajos de oficina, se precisa para labor sencilla y atender al público en la venta de muebles. Escribir al Salón del Mueble. Muro de la Mata, 2, informando del empleo que han tenido o su preparación, dando a la vez la mayor cantidad de otros datos. O. Colocación 17.629.

OBREIRO casado, necesito finca 2 Kms. de Logroño, con vivienda, bien retribuido. Huerta de Balda. Puente Madre.

CRÍADO para vaquería, se necesita. Teléfono 222283.

SE **NECESITAN** chóferes con carnet de segunda para reparar en López Romero, S. A. Miguel Villanueva, 6, primero. Logroño, O. Colocación 17.627.

SE **PRECISA** oficiala peluquería. Informes, Peluquería Chari. Avda. Colón, 1, primero. O. Colocación 17.625.

SE **NECESITAN** ebanistas. Muebles Rodovic. Calle Valdegasta, 38. Yagüe. O. Colocación 17.626.

SE **NECESITAN** barman, aprendices y mujeres de limpieza. «Los Leones». O. Colocación 17.592.

TRACTORISTA, necesita José Romanos. Teléfono 128. Alfaro.

DOS APRENDICES de barman, se necesitan. Bretón de los Herreros, 32. Teléfono 221089. O. Colocación 17.615.

MUY fácil le resulta distribuir la alta calidad de los productos «Avon» garantizados. Buenas ganancias horas libres señoras y señoritas activas. Infórmese. Maravillosa oportunidad esta época. Si reside en Logroño o Miranda de Ebro, llame al teléfono 211053 de Logroño, o escriba al Apartado 14.875 de Madrid.

NECESITO oficial pintor. Razón, Juan XXIII, 1. O. Colocación 17.623.

FALTA aprendiz peluquería. Razón, Mola, 20, primero. O. Colocación 17.570.

SERVICIO DOMESTICO

SIRVIENTA, se necesita, conocimientos cocina. Gran Vía, 4, sexto derecha.

SIRVIENTA, se necesita. Pérez Galdós, 16, cuarto izquierda.

PRECISO empleada hogar. Pío XII, 13, tercero primera.

CHICA poca familia, necesito, interna o externa, buen sueldo. República Argentina, 26, quinto izquierda. Teléfono 212469.

EMPLEADA de hogar, se necesita. Murrieta, 49-51, tercero «C».

SE **NECESITAN** 3 chicas, sueldo 5.000 Ptas., alojamiento y manutención, un día libre semanal. Telf. 22 07 50.

SE **NECESITA** chica para dos, buen sueldo. Santa Isabel, 8, primero, d.

SEÑORA o niñera para tres niños. Todo el día. Joyería Moreno.

SE **NECESITA** muchacha o asistente. Vara de Rey, 17, sexto izquierda.

EMPLEADA de hogar, se necesita. Gran Vía, 12, quinto.

SIRVIENTA, se necesita, buen sueldo. Víctor Pradera, 3, tercero izquierda.

NIÑERA, necesito todo día, domingos libres. Bretón, 6, entlo.

SIRVIENTA, se necesita para matrimonio. Razón, Jorge Vigón, 38, quinto derecha.

SEÑORA, se necesita para cuidar niño por las tardes. Razón, República Argentina, 9, cuarto d.

CHICA, necesito. Vara de Rey, 54, sexto izquierda.

EMPLEADA de hogar, se precisa. Razón, Miguel Villanueva, 9, cuarto izquierda.

CHICA, se necesita, bien retribuida y asistente, de 8 a 11 tarde. Marqués de Vallejo. «González».

SIRVIENTA, se necesita. Jorge Vigón, 1, tercero.

ASISTENTA, se necesita. Calvo Sotelo, 48, primero «F».

ASISTENTA por las tardes. Plaza Alférez Provisional (antes Murrieta), 2, tercero derecha.

SIRVIENTA, se necesita para matrimonio, salidas tardes. Duquesa Victoria, 18, primero.

ASISTENTA, se necesita. República Argentina, 14, tercero derecha.

ASISTENTA, se necesita. Gran Vía, 6, primero izquierda.

CHICA joven o niñera, necesito. M. Mata, 2, Muebles.

SIRVIENTA para matrimonio con 3 hijos, se necesita. Plaza Europa, 1, tercero izquierda.

ENSEÑANZA

FRANCES, profesor nativo. Todos cursos, incluido universitarios. Santos Ascarza, 3, primero.

BACHILLERATO, todos cursos. Ciencias y Letras.

REVALIDAS, cuarto - sexto. Francés, Inglés, métodos modernos.

COMERCIO, todos cursos. Cálculo, Contabilidad.

PREUNIVERSITARIO. Ciencias. D. Victoria, 46, segundo. T. 222589.

PROFESORA francesa, nativa de Francia, daría clases. Laredo, 1, tercero «B». Teléfono 224688.

PROFESOR nativo método audiovisual, todos cursos de inglés y francés. Calvo Sotelo, núm. 10.

PERITO Maestría, da clases particulares. Belchite, 25, tercero izquierda.

SECRETARIADO. Academia Claro.

CONTABILIDAD. Academia Claro.

CÁLCULO mercantil. Academia Claro.

TAQUIGRAFIA. Academia Claro.

MECANOGRAFIA. Academia Claro.

IDIOMAS. Academia Claro.

SEGUROS SOCIALES. Academia Claro.

BANCOS. Academia Claro.

COMERCIO. Academia Claro.

BACHILLER. Academia Claro.

REVALIDAS. Academia Claro.

ACADEMIA Politécnica Claro.

Plazas limitadas. Información y matrícula: Miguel Villanueva, 2, tercero (Espolón). Teléfono 211187.

ESTUDIANTE de ingeniería daría clases sexto y reválida. V. Rey, 2, tercero. T. 212144.

PROFESOR a domicilio, preciso, bachiller segundo y tercero. Razón, República Argentina, 34, tercero izquierda.

INGENIERO técnico, prepara bachiller superior y reválida Ciencias. Somosierra, 23, cuarto izquierda.

CLASES bachiller en casa y domicilio. Teléfono 220699.

CLASE a domicilio, primaria, bachiller elemental. T. 211275.

AGENTES DE LA PROPIEDAD

BOLSA INMOBILIARIA SOLAZAR. Fincas-Pisos Solares-Localidades. M. de la Mata, 6.

BLAZQUEZ le proporcionará el piso que usted desea y en cómodos pagos. En Yagüe, calle Málaga. Casa de 6 habitaciones más servicios, gran extensión de terreno, no Importaría permuta con piso en Logroño.

FINCA en carretera de Soria de 3.750 metros cuadrados aproximadamente a pie de carretera, precio 750.000 pesetas.

SOLARES urbanos, vende Blázquez. Informes, Calvo Sotelo, 16, sexto izquierda. Teléfonos 214605 y 223994.

FINCAS

SE **VENDE** piso de 73,51 m.2 con un suplemento de 51 m.2 para oficina o salón de recreo perfectamente combinable con piso C/ Oviedo (obra)

PISO segundo Santos Ascarza 46.

«PARA VD» SU VIVIENDA

PRECIO TOTAL
253.108,80 pts.

COMPRE REALIDADES,
NO PROMESAS

MEJORE SU VIVIR Y EL DE LOS SUYOS. SIN PORTEA NI ASCENSOR. PARA HABITAR EN EL DIA NOS QUEDAN MUY POCOS

VENTA DE LOCALES
COMERCIALES

Información: Avda. Portugal núm. 1, entreplanta 4

PISOS calefacción central decorado, empapelado, armarios en cocina, armarios empotrados, suelo de parquet, baño Roca, azulejo impreso, cocina mixta, se vende. Lonjas de todas las medidas. Razón, Oviedo, 18-20, junto Rincón de Pepe.

PISO, vende. Santos Ascarza, 42, segundo «D».

TERRENO bien situado propio industria, junto Transportes Ochoa. Teléfono 221679.

¿OJO?

LOCALES COMERCIALES Y ENTREPANTAS QUE VALEN POCOS... Y CUESTAN MENOS
Ofrecemos en venta en calles: Avenida Portugal Gran Vía, Jorge Vigón Villamediana, General Franco y Padre Marín, de varios tamaños. Trato directo y con facilidades. Información: Avda Portugal, 1, entreplanta núm. 4

PISO, vende. M. Villegas Razón, T. 212171.

¡ALTO!

SE **APROXIMA** EL INVIERNO
Resérvese del frío adquiriendo una vivienda con calefacción central y agua caliente para ocupar en el día 3 y 4 habitaciones, situación Avda. Graí Franco Precio 400.000 pesetas. Entrada 200.000 pesetas. Resto estudiaremos con usted la forma de pago en la seguridad de que llegaremos a un acuerdo rápido. Información: Avda Portugal, núm. 1, entreplanta núm. 4.

VEA...

CONFORTABLES VIVIENDAS EN GRAN VÍA, de 3, 4 y 5 habitaciones, con calefacción y agua caliente central. Facilidades de pago. Visítenos y se los mostraremos. Información, Avda. de Portugal, núm. 1, entreplanta número 4.

PISO, vende en Pérez Galdós, 58, quinto «C». Razón, en el mismo.

SOLAR de 1.000 m.2, céntrico, edificable, vende. Razón, teléfono 223081.

PISO, vende libre, calle Mayor, 136, 4 habitaciones, hermosa cocina galería, sin gas. Informes, teléfono 221277.

PISO con sótano y huerto. Barriatúa, 53, entlo. derecha (detrás La Campa), 275.000, de 10 a 6 tarde.

PISO, vende, 5 habitaciones, agua, calefacción central, exterior. Bretón de los Herreros, 33. Razón, portería

LOCALES 3, vende, 200 y 100 m.2, en Cigüeña y Caballero de la Rosa. Teléfono 212472.

PISO, vende. General Franco, orientación mediodía, económico. Facilidades. Ronda, 68, quinto «B».

PISO soleado, 97 m.2, vende. Santa Isabel, 9, primero izquierda. Razón, tardes

VENDO piso exento, Vara de Rey, 57, primero «C». Ver mañana

PISO, vende, estrenar. General Franco, calefacción. Teléfono 215187.

VENDO piso exento, 5 habitaciones, 2 servicios, calefacción, ascensor, sol todo el día, libre. Pérez Galdós, 42, sexto d. Verlo, de 11 a 2.

LOCAL céntrico, vende. Precio interesante. T. 222606.

PISO libre, vende. Franco, 70, segundo primera, exento, 4 habitaciones, calentador, butano, baño. T. 222603.

SE **VENDE** piso y local propio para almacén. Razón, Avda. de España, 12, segundo «B».

GANADOS

VENDO 112 corderos y corderas de pasto. Eleuterio Castillo. Fonca.

OVEJAS 86, con 26 corderos y 31 corderos pasto, vende. Florencia Aliende, en Ciriñuela.

OVEJAS, vende 106, a partir últimos de octubre, Alberto García, en Hormilla.

VENDE 170 ovejas, jóvenes, para vida. luntas o por partidas. Andrés Aparicio, en Bañares.

CORDEROS 90, vende Marián Barrio, en Robres del Castillo

CHIVATOS, vende cornudo y nocho, de 2 y 3 años, Domingo Herráiz, en Corera.

OVEJAS, vende 40, jóvenes, para vida. José Ramón Cañas, en Villanueva de Cameros.

PERRO «póinter», caza, de 2 años, vende Leopoldo Rubio, en Albelda de Iregua.

PERRA de caza «setter» de 3 meses, vende. Razón, Santos Ascarza, 27, primero «B».

OVEJAS 110, pariendo, 34 corderos de pasto, montón de paja de trilladora y 3 terneros de 3 meses, vende Victoriano Martínez, en Gallinero de Riola.

MULA de 8 años, vende Primo Angulo, en Ochánduri.

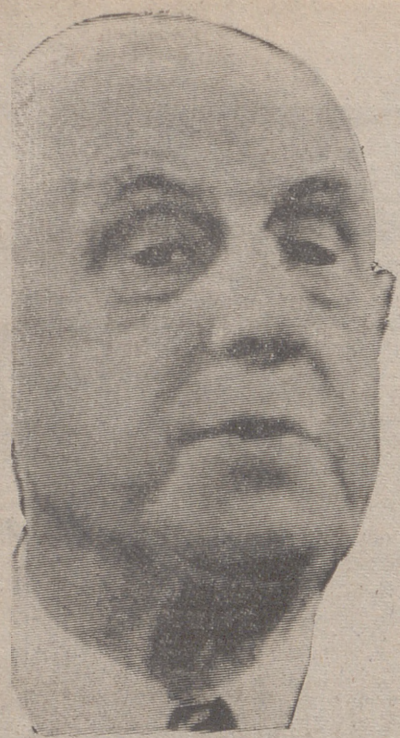
CABALLO «percherón», de 8 años, vende Martín Alonso, en Zarratón.

MULA nueva años, toda prueba. Emilio Domínguez, Arenzana Arriba.

TETONES 18, vende José María Balda, en Villamediana.

HUESPEDES

HABITACIONES, cede señoras estudiantes, sitio céntrico. Teléfono 214966.



LA VIDA DE

DE GAULLE



El general Charles de Gaulle cumplió ya un año y cuatro meses de retiro de la vida política y todo parece indicar que, como él mismo dice, no habrá una segunda vuelta desde la isla de Santa Helena al pínaculo del Estado francés.

Charles André Marie Joseph de Gaulle tiene ya casi 80 años de edad, ha cumplido con creces su misión histórica de encarnar a Francia en las dos crisis más graves que padeció en el siglo XX, y ahora parece dispuesto a aceptar que el crepúsculo de los dioses también le llegó a él. En su minúsculo baluarte de Colombey les Deux Eglises —cuatro hectáreas de terreno y jardines, a 200 kilómetros de París—, el general laboriosamente trabaja en sus memorias.

ESTA ENGORDANDO

En Colombey —donde una flor de lis hecha de arbustos da testimonio aún de los viejos amores del general y la «France éternelle» de sus sueños— sólo los más íntimos compañeros de viejas hazañas han tenido el privilegio de conversar con el ex-presidente. También han podido constatar un hecho inquietante: De Gaulle está engordando deprisa como si hubiera renunciado ya para siempre a su personaje histórico y hubiera reencarnado en un simple jubilado francés amante de la buena mesa.

Desde que abandonó la presidencia de la República el 28 de abril de 1969, Charles de Gaulle se ha negado a entrevistarse o hacer declaración alguna a la Prensa. Pero algunas informaciones se han filtrado sobre la tranquila vida del jubilado de Colombey.

MIGAS DE PAN, A LOS PAJAROS

Se levanta temprano, toma un copioso desayuno, e inmediatamente se dirige a su despacho —una torre que hizo construir adyacente a la casa— y dicta a su secretaria durante tres o cuatro horas. A eso de las once da un paseo por el jardín. Los acostumbrados a la impasibilidad casi inhumana del general, se sorprenderían ahora al verle distribuir miguitas de pan entre pájaros y gallinas durante sus paseos.

El paseo matutino dura casi una hora. Después, De Gaulle vuelve a su despacho y trabaja de aceptar todas las ventajas sobre los manuscritos. Incapaz de la técnica, el general De Gaulle, el hombre que dotó a Francia de una fuerza nuclear propia y que en los años treinta se adelantó a todos los estrategas franceses de la época al predecir el papel capital de las divisiones acorazadas, escribe a mano y con una pluma tan anticuada que hay que mojarla continuamente en un tintero no menos anticuado.

¿Qué se puede hacer en un país donde existen más de 200 tipos de queso?, dijo una vez el general De Gaulle, con cierto desprecio sobre sus compatriotas, grandes amantes de la buena mesa, el buen vino y los inevitables quesos. Pero ahora, el jubilado de Colombey no se priva ni de los quesos —prohibido terminantemente en las comidas oficiales del palacio residencial del Eliseo— ni de platos tan populares como el boeuf Bourguignon o el guisado de carne o los pies de cerdo.

TRABAJA DESPUES DE CENAR

Tras el abundante almuerzo,

De Gaulle da un paseo digestivo, reposa luego un cuarto de hora y regresa a su despacho a trabajar. Antes de la cena camina por el bosque de Colombey, rodeado de policías, que discretamente se encargan de su seguridad personal y muy a menudo vuelve a trabajar a su despacho después de cenar hasta las once de la noche.

Fruto de esta vida tan organizada —rota sólo la calma por ocasionales visitas de viejos camaradas, como el novelista André Malraux, el ex-primer ministro Couve de Murville y algunos otros elegidos.

«FRANCIA Y YO»

También ha terminado ya el primero de una serie de tres volúmenes que llevará por título probadamente «Francia y yo», y que cubrirá hasta 1962. El segundo volumen de la trilogía deberá estar listo en año y medio, y el tercero, dentro de tres años. Además, De Gaulle piensa publicar cuatro volúmenes más de sus discursos.

Pero, aparte de su obra de escritor, el jubilado de Colombey se niega a regresar a la escena pública. De Gaulle no ha infringido su secuestro voluntario de Colombey. Se ha negado a participar en actos públicos o discusiones políticas privadas y sus invitaciones a comer o cenar en Colombey son tan escasas que entre sus seguidores se cotizan desmesuradamente.

Retirado así de la escena política, donde un discurso suyo podría aún hoy hacer tamba-

lear al Gobierno y provocar una crisis política de incalculables consecuencias. Charles de Gaulle parece decidido a vivir sus últimos años en tranquila dignidad. Eligió ya hasta el lugar donde se alzará su tumba, al lado de la de su hija Anne, en el borde del bosque de Colombey. Ordenó que la piedra sea de granito y que en ella aparezca sólo su nombre, el año de nacimiento y la fecha de su muerte.

AUSTERIDAD

Cuando De Gaulle encarnaba al Estado francés, era bien notoria la pompa de que se rodeaba. Pero, retirado ya de la vida pública, su existencia transcurre con una modestia rayana en la austeridad. Renunció a las doscientas mil pesetas que le corresponden como ex-presidente y miembro del Consejo Constitucional, y los ingresos que percibe por su obra literaria están destinados a una fundación benéfica creada por madame De Gaulle en recuerdo de su hija Anne, fallecida a los 23 años, de pulmonía. De Gaulle cobra exclusivamente su retiro como general de Brigada.

De regreso a los hábitos de la familia burguesa que los vio nacer, la pareja De Gaulle vive con tal sencillez que madame De Gaulle sale cada mañana a hacer la compra en el pueblo. Va vestida de gris como una abuela más. Y mientras Tante Yvonne, como la llaman en Francia, recorre las tiendas, su marido, «viejo, cansado, sintiendo que se acerca el frío eterno», trabaja tranquilamente en sus recuerdos o pasea por el jardín de su último retiro.



Agotado

«Memorias de esperanza»



(Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). «¿Qué carga llevaba usted?». «Libros». «Bueno, eso puede esperar». Y el motorista de la gendarmería, junto al camión de 22 toneladas, volcado en una cuneta, se limitó

a cumplir con la rutina de casi todos los días. Poco después, llegaba la grúa y todo entraba en un orden. Nadie sospechó por un sólo instante que el cargamento de libros que podía esperar, no podía esperar. En el camión iban varios miles de ejemplares de un libro muy esperado, y cuya salida se había mantenido en secreto: «Le renouveau», primer tomo de la trilogía que, bajo el título genérico de «Mémoires d'espoir», sucede a la titulada «Mémoires de guerre». Su autor: Charles De Gaulle.

Ayer, de los almacenes de la editorial «Plon», en Ivry, salieron las furgonetas cargadas de libros para una distribución general en París y en el resto de Francia. Doscientos cincuenta mil ejemplares han marcado esta primera edición que se distribuye en unos vehículos que llevan en sus costados el anuncio de su carga: «Charles De Gaulle. Mémoires d'espoir. Plon».

UNA OBRA FASCINANTE

La obra comprende un período apasionante en la carrera política del general De Gaulle: desde su regreso al Poder hasta la firma de los acuerdos de Evian, es decir, hasta la independencia de Argelia. Siete capítulos cuyo recorrido prende, absorbe y retiene la atención del lector de un modo casi obsesivo: las instituciones, ultramar, Argelia, economía, Europa, el mundo, el jefe del Estado. Los problemas de conciencia, las opiniones muy personales sobre las grandes figuras de la política francesa y mundial, sus conceptos de la política exterior de Francia, toda su gran capacidad de estrategia política y toda su indiscutible dimensión de escritor, aparecen en las trescientas catorce páginas de este libro a través de un relato extraordinario.

En sus memorias de guerra habla de los muertos: Stalin, Edouard Herriot o Leon Blum. En sus memorias de esperanza le toca el turno a los vivos: Kosyguin, Krustchev, Nixon o Chaban-Delmas. Las semblanzas son, a veces, de una dureza insospechada, salidas de esta espontaneidad que dicta la verdad, y, otras, amables y cordiales, dominadas por la emoción de la amistad. Pero, ¿cómo es posible referirse a un libro como éste en una crónica informativa? En el repaso de las páginas que más nos arrastran por su interés universal, he aquí lo que el general De Gaulle dice de España (página doscientos ochenta del capítulo titulado «El mundo»):

LA ESPAÑA DE HOY

«Justamente —acontecimiento nuevo y de talla— Es a su ministro de Asuntos Exteriores, Fernando Castiella, paña envía por dos veces, y de modo oficial, a Francia que mientras tanto, y con cierta solemnidad, se ha entrevistado en la Isla de los Faïsanes, sobre el Bidasoa, con Couve de Murville. El momento ha llegado, en efecto, a devolverle a las relaciones de los dos pueblos la extensión y el lustre de antaño. El Gobierno del general Franco quiere salir del aislamiento en el que ha sido colocado, sea por su causa, sea a causa de los demás, por efecto de la guerra civil y más tarde por los episodios de la guerra mundial».

Y Charles De Gaulle, que pone entre admiraciones la expresión «acontecimiento nuevo y de talla», al dar cuenta de esa aproximación hispano-francesa, subraya: «Es más, la paz que él (el general Franco) ha restablecido en el interior y mantenido en el exterior, permite a la España moderna el poner en alza sus recursos y su capacidad, y la naturaleza de las cosas implica el que ella las conjugue con las de la vecina Francia, familiar y complementaria. Por mi parte, yo mido todo el alcance del acercamiento al cual nos invita ese pueblo, un pueblo grande en tantos aspectos y que nos afecta de modo tan directo».

FE EN EL FUTURO

Mucho puede escribirse sobre este primer tomo de las memorias de esperanza. Digamos para terminar, porque es necesario apartar la tentación del relato exhaustivo, que la obra empieza con una emocionada evocación del destino de Francia y concurre con un apasionado párrafo de confianza en la misión de Francia. Es el libro de un francés increíble en el que hay que creer.

Es el libro de un hombre que se mantiene en el primer plano de la actualidad internacional, pese a estar en su retiro de Colombey-les-deux-Eglises, ese retiro en el que escribe el segundo tomo de esta trilogía. Cuando el editor le preguntó: «¿Para cuándo el segundo tomo, mi general?».

Charles De Gaulle le contestó: «Ya tengo empezado el primer capítulo. Pero puedo decirle que yo tengo más interés en terminarlo que usted en editarlo».

La verdad es que la urgencia se justifica por ambas partes. Y no olvidemos en esta urgencia la de los miles de lectores que han acudido a las librerías para entrar en diálogo literario con el general De Gaulle.